Fundado el 14 de enero de 1917
Año LIV
Nº 19.352

LA NACION

PRECIO Eº 1.30

Santiago, Miércoles 2 de Diciembre de 1970

MEJORES ALUMNOS VERANEARAN EL PALACIO DE LOS PRESIDENTES

● Se trata de mejores alumnos de los sextos años de la educación básica.
Se cumple otra de las 40 medidas prometidas por el Gobierno Popular.
Por primera vez se abren las puertas del Palacio a los hijos del pueblo.
Ministro Secretario General de Gobierno, Jaime Suárez, envió comunicación a Intendentes y Gobernadores

(Inf. Pág. 5)

Allende firmó decreto en Talcahuano:

Expropiada Fábrica Bellavista Tomé



● A petición de los propios obreros y empleados, impagos desde el mes de octubre, la mayor industria textil del país pasa a ser propiedad nacional.
● Cariñosa acogida brindaron habitantes de la zona al Presidente

(Inf. Pág. 5)





Caracteres de acontecimiento histórico revistió la visita del compañero Presidente Allende a la provincia de Concepción durante el día de ayer. En el grabado superior, el Jefe del Estado provoca la natural alegría de los pequeños escolares al dialogar con ellos. Abajo, a la izquierda, una madre alza a su hijo orgullosa y feliz para que conozca al compañero Presidente. Al costado, a su llegada a Concepción, por vía aérea, Allende recibe el saludo de las autoridades civiles y militares en Hualpencillo.



BONAVENA



CLAY

Comenzó el "show" para el combate del lunes:

"¡HOMOSEXUAL!" LE GRITO BONAVENA A CASSIUS CLAY

NUEVA YORK. 1º (UPI)— El boxeador argentino Oscar Natalio Bonavena acusó hoy personal y directamente a Cassius Clay de no usar desodorante, no haber hecho el servicio militar por miedo y tener extrañas inclinaciones sexuales.

Clay, por su parte, dijo a Bonavena que cuando termine de pegarle le dejará la cara de tal manera que le dará vergüenza volver a la Argentina, le aconsejó no abrir más la boca hasta la pelea que sostendrán el lunes próximo en el Madinson Square Garden y sugirió a todos los norteamericanos que vayan a ver el combate porque jamás ha tenido tantas ganas de darle una paliza a alguien.

Todo ocurrió en una divertida ceremonia de pesaje y examen médico que se llevó a cabo en el Fel Forum del Madison, que pareció integrar el "show" previo al combate. La discusión se inició cuando Oscar vio que Clay se le había sentado al lado y se apretó la nariz con la mano izquierda, mientras que con la derecha indicaba al campeón que se le alejara, pues "olía mal".

Después le exigió a Cassius que ni siquiera lo rozara y, finalmente, cuando el comisionado de boxeo del estado de Nueva York, Ed Dooley, se sentó entre ambos, echando el torso hacia adelante, Bonavena preguntó a su adversario por qué estaba nervioso. "Relax... relax...", le dijo el argentino en su pintoresco inglés. Clay le contestó que no estaba nervioso sino enojado, que en inglés se pronuncia muy parecido a la palabra "hambriento" y Bonavena, soltando una carcajada, le dijo en castellano "y por qué no te vas a comer, pibe...", haciéndole el gesto de echarse algo a la boca.

Clay se rió y entonces Bonavena lo felicitó por dejar de estar nervioso. Pero después le preguntó si él era Cassius Clay.

"Sí, yo soy Cassius Clay, el más grande de todos...", le contestó el ex campeón.

"Ah, sí, te he visto por la esquina de Brodway y la calle 42" (donde suelen darse cita los homosexuales).

Clay no acusó la indirecta, pero le dijo: "por hablar mucho te voy a dejar knock out en el noveno round. Quiero que todos lo oigan bien: en el noveno round".

Bonavena, que se había convertido para entonces en la estrella del "show", le replicó:

"De dónde sacastes que vas a llegar al noveno round? La pelea se te va a terminar en el siete. A mí me gusta el siete".

"Oh, cállate y habla el lunes siete en el ring", le contestó Clay.

Con un gesto de desprecio el argentino se le acercó y preguntó por qué no había hecho el servicio militar.

"Eso también te lo voy a contestar el siete en el ring. Te voy a pegar y te voy a hablar...", le dijo Clay.

FUNDAMENTOS DE LA EXPROPIACION

● El industrial Yarur Asfura no tiene asidero ni legal ni humano
● Niños, mujeres y trabajadores fueron víctimas de los manejos oscuros en Bellavista Tomé.

(Inf. Pág. 5)

LA GRAN ESPERA: TODOS FIRMES CON LA NACIONALIZACION

En los próximos días se efectuará un Consultivo Nacional de todos los Sindicatos de la Gran Minería del Cobre con el objeto de estudiar la nacionalización que planteara el gobierno de la Unidad Popular. Los dirigentes conocerán un informe elaborado por una comisión de técnicos de la Confederación de Trabajadores del Cobre y se pronunciarán sobre él.

El Presidente de ese organismo gremial, Héctor Olivares, señaló que los mineros están dispuestos a aportar su cuota de responsabilidad en esta gran tarea que se propone el nuevo régimen popular.

La nacionalización del cobre es un tema que está concitando el interés no sólo nacional sino que también en el ámbito internacional ha tenido sus repercusiones. Es el caso de la designación del Ministro de Minería de Chile, Orlando Cantuarias, como Presidente de la Conferencia de los países productores y exportadores de Cobre, Cipec, que se reunió recientemente en la capital francesa.

(Información en página 8).

VICEPRESIDENTE DE CORA ACLARA SOBRE CESACIONES DE CONTRATOS

UN INFORME al Presidente de la República sobre las 202 cesaciones de contratos decretadas en la CORA envió el Vicepresidente Ejecutivo de esa Institución, David Baytelman, frente a informaciones de prensa en que se ha criticado esta medida.

Puntualiza Baytelman que durante Octubre pasado las autoridades anteriores procedieron a contratar a 202 nuevos funcionarios, de los cuales 67 prestaban anteriormente servicios a la Corporación, a través de contratos con ICIRA.

De los 135 restantes no fue posible determinar cuantos se encontraban ya prestando servicios ya que –explica Baytelman– no se dejaron antecedentes suficientes en la Oficina Central, ni tampoco información previa y clara sobre la calificación profesional y técnica del grupo seleccionado de los contratos con ICIRA.

En la imposibilidad de determinar cuales contrataciones procederían dentro de criterios de estricta justicia y de acuerdo a antecedentes profesionales y técnicos la Vicepresidencia se vio en la necesidad de caducar todas las contrataciones con fecha, 31 de Diciembre de este año, con el objeto de posibilitar un estudio detallado de las recontrataciones que procedan.

CARRERA FUNCIONARIA

Dicho estudio, agrega el Vicepresidente de CORA, se realizará conjuntamente con la Gerencia del Personal y la Asociación de Trabajadores. Existe el criterio de recontratar a todos los funcionarios que prestaban servicios antes de la fecha de su contratación, y a aquellos que, aún no encontrándose en esta situación, acrediten antecedentes profesionales y técnicos acordes con las necesidades de la Corporación.

El problema deriva, según Baytelman, de que hasta ahora no han existido en la CORA normas claras y objetivas sobre carrera funcionaria, las que la nueva Vicepresidencia se ha comprometido a elaborar con la Asociación de Trabajadores.

Agrega Baytelman que entre los notificados de cesación de contrato se encuentran varios miembros de la Unidad Popular, y que del estudio de las recontrataciones saldrá forzosamente la reposición de una gran mayoría de democratacristianos.

Es falso, indica finalmente el informe, que hayan sido despedidos los Directores Centrales y Zonales. Por el contrario, se ha acordado inicialmente con ellos que presten sus servicios en el Ministerio de Agricultura, para aprovechar al máximo su experiencia dentro del Sector Agrícola. Por lo mismo, se están buscando los mecanismos para disponer de ellos en la misma CORA.

DECLARACION

La Asociación de Trabajadores de CORA emitió también un comunicado en el que desmiente las informaciones de prensa sobre represalias en la Institución, apoya la gestión de la nueva Vicepresidencia y niega validez a declaraciones del anterior Vicepresidente Ejecutivo, Rafael Moreno Rojas.



PREMIO PABLO DE ROKHA RECIBE LUIS ENRIQUE DELANO. En una sencilla pero significativa ceremonia, en la Alcaldía de San Miguel, el Alcalde Tito Palestro Rojas hizo entrega del Premio Pablo de Rokha al escritor y periodista, Luis Enrique Délano, que también es premio Nacional de Periodismo 1970. El escritor Délano agradeció emocionado el nuevo premio, que tan merecidamente recayó en él. En el grabado, el Alcalde de San Miguel, Tito Palestro, y el escritor Luis Enrique Délano. En esta oportunidad se ofreció un recital de canto y poemas, a cargo de artistas invitados por la Casa de la Cultura de San Miguel.

AMPLIARAN POBLACION ARQUITECTO O'EHRENS

El Ministerio de la Vivienda y Urbanismo resolvió llevar adelante la ampliación de la Población "Arquitecto O'Herens", en la comuna de Conchalí.

Con este motivo se procederá a la construcción de otros doce bloques de edificios con departamentos de tres dormitorios; 72 viviendas en extensión y la urbanización de 411 sitios de Operación Sitio, más las obras complementarias. Todas estas obras se ejecutarán en los sectores B - 1 y B- 2 de ese núcleo habitacional.

Al respecto, la Corporación de la Vivienda abrirá propuestas públicas el próximo día 17 del mes en curso, en el Departamento de Construcción.

CLUB BRITANICO DE EXPORTACIONES EN BUSCA DE CLIENTES CHILENOS

LA PRIMERA MISION Comercial al Exterior de un original Club Británico de Exportaciones visitará nuestro país entre los días 1 y 4 del mes en curso.

Se trata de un original Club británico de Exportaciones, el único cuyos orígenes se deben a una universidad y también el más nuevo de Inglaterra, puesto que solamente fue constituído en junio del año pasado. Ahora sus miembros han adoptado un ambicioso programa de trabajo, abarcando visitas al Brasil, Chile y Argentina.

Participan en dicha iniciativa ocho empresas fabriles, cuyos productos abarcan equipo para oficinas de dibujo, cables eléctricos, electrodeposición, instalaciones para tratamiento de aguas, equipo sonoro para la difusión pública, unidades para el salvamento de los ocupantes de aviones caídos en el mar, cuadros de conmutación y equipos de filtrado.

Para la mayoría de los integrantes de la misión, ésta representará su primera campaña de fomento de ventas en el exterior y muchos de ellos, además de buscar agentes, procurarán financiar licencias de concesión y despertar el interés de muchos nuevos clientes en potencia.

El Club de Exportaciones de los condados de Surrey y Hampshire nació en junio del año pasado en la Universidad de Surey, radicada cerca de Guildford, a poca distancia de Londres. Dicha universidad procura fomentar relaciones muy estrechas con la industria y sus estudiantes cuentan con una ventaja especial, puesto que dedican aproximadamente un año de su programa de estudios a la capacitación práctica, siendo agregados para este fin a diversas industrias. Por lo tanto, quizá no sea sorpresa el hecho de que hubiese surgido en dicha institución la idea de constituir un club de exportación de carácter local.

JOSE MARIA AGUIAR, pintor, artesano y escultor argentino que visita por primera vez Chile

SERAN REESTRUCTURADOS SERVICIOS DEL TRABAJO

TRES IMPORTANTES medidas administrativas internas y una que da nuevas normas que simplifican en forma sustancial las autorizaciones para que las organizaciones sindicales giren sus fondos y así desarrollen más expeditamente sus labores, cursó la Directora General Subrogante del Trabajo, Aida Figueroa Yavar.

La primera de estas medidas se refiere a la iniciación del estudio presupuestario para que ese servicio cuente con mayores recursos financieros, que permitan un incremento de funcionarios capaces de cubrir sus necesidades mínimas de fiscalización, inpección y administración. Esto deberá complementarse con la adquisición de vehículos para la movilización de los funcionarios administrativos y técnicos, de una mayor cantidad de mobiliario, oficinas, etc.

Esto deberá dar por resultado una reestructuración del servicio que lo haga enteramente técnico y altamente eficiente.

Se señaló además que este orden de las medidas trazadas deberá mejorar notablemente la atención al público y la rápida solución a las consultas y problemas que lleguen al servicio.

La Directora General subrogante del Trabajo confía que, obtenidos los nuevos recursos presupuestarios y materializada la nueva estructura del SSS, para lo cual se cuenta con la aprobación del Ministro del Trabajo, José Oyarce, la Dirección del Trabajo dejará de ser uno de los servicios deliberadamente postergados por las administraciones anteriores, con el propósito de favorecer a la parte patronal.

La última medida adoptada y que está contenida en una circular enviada a todas las inspecciones povinciales y departamentales, establece las instrucciones y normas a que estas deberán ceñirce para terminar con la ilegal y engorrosa tramitación de que eran víctimas las instituciones sindicales, cada vez que solicitaban autorización para girar dineros con cargo a sus fondos.

La circular señala que esta autorización debe ser expedita y práctica, sin perder de vista el control y la supervigilancia que le compete al servicio.

MAS PROPAGANDA PARA "LA POLLA"

LA POLLA CHILENA de Beneficencia fue autorizada para suplementar sus cargos de propaganda en un millón cien mil escudos con cargo a su presupuesto.

Dependiente del Ministerio de Salud, la Polla debe competir con la Lotería de Concepción y demás sistemas de juegos autorizados por la ley, por lo que depende en gran medida de la propaganda.

La Institución tiene como finalidad obtener, mediante sorteos periódicos, recursos destinados a las Universidades del país, a la Sociedad Constructora de Establecimientos Hospitalarios, al Servicio Nacional de Salud, Cuerpo de Bomberos, Comité Olímpico, Consejo de Deportes del Estado, Ropero del Pueblo, Comité Nacional de Navidad, etc.

SE REUNE CAMARA DE LA CARNE

LA CAMARA NACIONAL de la Carne inició un Ampliado para adecuar su acción a los planteamientos económicos del Gobierno. A la reunión asisten representantes de todo el país que estudian y analizan, además, asuntos relacionados con el abastecimiento y la comercialización de la carne.

Los dirigentes de este organismo destacaron que "de esta forma se inicia una nueva etapa en que los poderes públicos y el sector privado trabajan estrechamente unidos en la búsqueda de las mejores soluciones para la masa consumidora".

FERROVIARIOS EN SEMANA DE FIESTA

LOS EMPLEADOS Administrativos que laboran en la Maestranza de San Eugenio de los Ferrocarriles del Estado han dado comienzo a la "Semana de la Confraternidad", durante la cual se realizarán diferentes actividades y eventos deportivos.

Esta celebración culminará el 4 de diciembre con un paseo a Aguas Claras al que ha sido especialmente invitado el Director General de la Empresa, Nahum Castro.

ESTADIO MUNICIPAL "LAURA ZARATE"

LA MUNICIPALIDAD de Molina ha acordado por unanimidad colocar el nombre de Laura Zárate viuda de Silva al Estadio Municipal. Laura Zárate, madre del regidor Héctor Silva Zárate, se caracterizó por su espíritu de cooperación con las actividades culturales y sociales de la zona.





RETRATOS DE LIDERES POPULARES PRESENTARA CARVALLO

EL PINTOR CARVALLO dando las últimas pinceladas al retrato de Emilio Recabarren.

Los personajes históricos del pasado y del presente saltan a las páginas de la crónica, se muestran en las ilustraciones y de pronto alcanzan los honores del óleo enmarcado.

En nuestro país ha habido algunos famosos pintores de sucesos históricos, entre otros don Pedro Subercaseaux, que murió como monje benedictino.

Menos asceta que don Pedro, el pintor Manuel Carvallo ha estado desarrollando en los últimos 20 años una laboriosa actividad como retratista de personajes históricos.

En la lista de próceres retratados por Manuel Carvallo se encuentran Bernardo O'Higgins, con uniforme militar o con traje de civil; José Miguel Carrera, Manuel Rodríguez, el Coronel Bueras, el General Mackenna y muchos otros.

LIDERES DE LA U. P.

"Para celebrar el triunfo popular, con motivo de la elección de Salvador Allende como Presidente de Chile, he querido contribuir con una exposición de retratos de los próceres nacionales más queridos y de los representantes de las colectividades políticas que acompañaron al Presidente durante su campaña".

La primera quincena de diciembre se inaugurará esta exposición en una sala céntrica de Santiago.

"Además van a figurar en esta exposición una serie de cuadros representativos de las principales casa coloniales de Santiago, como una manera de mantener vivo el amor a la historia patria, contribuyendo así a complementar una iniciativa que la Municipalidad de Santiago ha promovido".

Entre los retratos realizados para esta exposición se encuentran ya terminados los de Luis Emilio Recabarren, fundador del Partido Comunista, y el de Eugenio Matte Hurtado, fundador del Partido Socialista.

"Para pintar a estos personajes he tratado de compenetrarme de su sicología, he leído algo de su biografía y he tratado de responder a la imagen objetiva que el pueblo tiene de ellos".

"Por medio de esta muestra deseo ampliar el espíritu nacionalista que anima al actual Gobierno sugiriendo la idea que esta muestra podría ser circulante tanto en los barrios o comunas de la capital como a lo largo de las principales ciudades del país", nos dice el pintor Carvallo.

Para esta exposición, Manuel Carvallo solicitará al Partido Socialista que le facilite el retrato de Salvador Allende que él pintó en una de las anteriores campañas. Ese cuadro está en la Secretaría General del partido.

EN LA SALA FORESTAL, AGUIAR PRESENTARA SUS "SALIENTES"

CON ROSTRO de ícono ruso, el artista argentino José María Aguiar no desmiente con su aspecto nazareno, gentil y risueño, las características de notable pureza, ascetismo formal y calidad de su obra escultórica.

En la Sala Forestal del Museo Nacional de Bellas Artes se inaugura hoy la muestra de 18 esculturas de José María Aguiar, quien ha tenido en los dos últimos años un unánime reconocimiento a su labor de parte de la crítica y del público bonaerense.

—**"Sala Forestal ¡qué hermoso nombre!"**, comenta Aguiar. En realidad su vocación artística más personal la desarrolló el escultor entre los bosques en medio de las maderas de su propio taller de carpintería, en un pueblecito de la provincia de Buenos Aires, llamado Pira.

Hace algunos días Aguiar mostró a amigos chilenos numerosas diapositivas de su obras. La sorpresa para los espectadores era sentir que el paisaje donde trabajaba Aguiar correspondía al del centro o sur de Chile.

UN ARTESANO DEL BOSQUE

Después de haber estudiado pintura con los maestros Jonquiere y Del Monte y en la Escuela Superior de Bellas Artes de Buenos Aires, José María Aguiar se fue al campo a hacer la vida de un trabajador cualquiera. Había sentido que iba en camino de convertirse en un artista profesional convencional.

—**"Trabajé como peón, chacarero, en lechería. Luego instalé una carpintería"**, cuenta Aguiar. Ahí comenzó a producir la serie de diversas esculturas en madera que el llama "salientes" planos de madera con salientes geométricos de color blanco semi mate, pintados a soplete.

—**"La intención mía es de aprovechar los medios técnicos de que se dispone en esta época, tratando que la obra responda a un proceso industrial remarcado con la seriación de elementos, pero eliminando de este proceso el fin de la industria que es reproducir el objeto en cantidad, para reafirmar la capacidad creadora humana".**

Esta explicación que resultará bastante abstracta para muchos, no pretende sino aclarar las metas artísticas de Aguiar. De hecho sus estructuras escultóricas producen una impresión de gran belleza", "**En la cual intervienen** -como explica el mismo Aguiar - **dos elementos ajenos a la obra: la luz y el espectador**".

—**"Trato que la obra sea sensible por las tensiones que hago, que** provoque valiéndome **de la simetría, de la ruptura con el muro y de la explotación de los grandes vacíos", dice el artista.**

Quienes vean las esculturas de Aguiar en la Sala Forestal, podrán comprobar cómo los muros se animan y dinamizan con la presencia de sus "salientes" que, como observó el Director del Museo, Nemesio Antúnez, **"se integran admirablemente bien con las líneas de la arquitectura moderna".**

A DEFENDER EL ESPAÑOL LLAMA REUNION MUNDIAL

Entre el 25 de enero y el 3 de febrero del próximo año se celebrará en Madrid un Congreso Internacional para la Enseñanza del Español, cuyas principales finalidades serán coordinar los planes de enseñanza actualmente en reforma en gran parte de los países de habla española, y establecer un plan conjunto de defensa del idioma español, frente a la extranjerización producida principalmente por las series de televisión dobladas.

El Congreso tendrá cinco secciones: Problemas de didáctica general; Metodología de la enseñanza del español para hispano-hablantes; Metodología de la enseñanza del español para extranjeros; Problemas de la unificación en la enseñanza del español y el idioma español en los medios de comunicación social.

La coordinación del Congreso en Chile estará a cargo del Instituto de Filología de la Universidad de Chile en Santiago, en contacto con la Oficina Internacional de Información y Observación del español.

Para mayores detalles sobre la realización de este Congreso podrán dirigirse al profesor Ambrosio Rabanales, director del Instituto de Filología de la U.

GEOLOGOS SE REUNEN EN LA SERENA

Se inició ayer en La Serena la Segunda Convención Nacional de Geólogos de Chile, en la sede de la Universidad Técnica del Estado.

El torneo ha sido convocado por la Asociación de Geólogos, la que ha extendido la invitación a la Convención para aquellas autoridades, instituciones, empresas y todos aquellos profesionales que, de una u otra forma, participan de los problemas relacionados con la geología. Hasta la fecha han comprometido su participación más de un centenar de geólogos de todas las actividades del país.

COMISION BIPARTITA SOLUCIONARA PROBLEMA DE TOMAS DE TERRENOS

QUEDO CONSTITUIDA la Comisión Bipartita que buscará una solución definitiva a los actuales ocupantes de sitios y departamentos en situación irregular.

La Comisión está integrada por 5 altos personeros del Ministerio de la Vivienda y Urbanismo y 5 dirigentes del Comando Provicial de Pobladores en Situación Irregular.

La formación de la mencionada comisión surgió a raíz de las gestiones realizadas por los dirigentes poblacionales ante el Ministerio de la Vivienda, donde plantearon la necesidad de encontrar solución definitiva al problema que los afecta.

Con anterioridad la directiva de los pobladores en situación irregular se había entrevistado con el Subsecretario de la Vivienda, Marcos Alvarez, con quien estudiaron algunos alcances al Decreto 730, que introduce modificaciones en el Reglamento sobre postulación a prestamos para adquirir, construir o ampliar sitios.

REUNION DE CONTADORES

A una reunión que se realizará hoy a las 19 horas en Dieciocho 121 ha citado el Consejo Provincial de la Sociedad Nacional de Contadores a fin de conocer el informe sobre la Ley 17.386 y hacer los a portes correspondientes antes de ser enviadas al Congreso.

SINTESIS

3º ANIVERSARIO DE CENTRO HUASQUINO

Para celebrar su tercer aniversario el Centro Cultural y Social de Hijos y Amigos del Valle del Huasco ha programado una serie de [illegible]es para el próximo viernes, que culminarán con un gran baile [illegible]es del Audax Italiano.

TERMINO CONVENCION INGENIEROS DE MINAS

Finalizó la XXIII Convención Nacional de los Ingenieros de Minas el sábado pasado, con una cena y baile de clausura en el Hotel Carrera. Durante el acto de clausura, el Presidente del Instituto de Ingenieros de Minas condecoró a los profesionales con más años de servicios.

NUEVA DIRECTIVA EN VILLA OLIMPICA

José González Espinoza es el nuevo Presidente del Centro Social para el Progeso del Segundo Sector EMPART "Villa Olímpica", de acuerdo a la elección efectuada con participación de más de 150 vecinos. El nuevo directorio se propone realizar una amplia labor de integración y adelanto de este progresista sector de empleados particulares.

EDUCADORAS DEL HOGAR TERMINARON SEMINARIO

Más de cuarenta profesionales participantes en el Seminario que durante dos días reunió a las Educadoras del Hogar para analizar dos fundamentales: "Problemática de la Educadora del Hogar" y "La Familia". En esta oportunidad se denunció la carencia de un programa adecuado para poder prestar sus servicios a la comunidad.

FRENTE DE LA PATRIA SE FORMO EN LA CISTERNA

Quedo constituido el Comité "René Schneider" del Frente de la Patria, organizado por los Sub-Oficiales (R) Humberto Gutierrez, Juan Silva y Oscar Henríquez, que funcionará en José Ureta 775 La Cisterna, y al que invitan a todos los Independientes de Izquierda

MADRE DEL AÑO 1970

EL VIERNES 4 se llevará a efecto la comida de aniversario del Club Zonta en la que se procederá a proclamar a la Madre del Año en la persona de Mercedes Letelier Valenzuela, profesora del Liceo de Niñas Nº 12.

El acto se realizará a las 20.30 horas en el Hotel Clarige, Ahumada 47, séptimo piso, donde se reciben las adhesiones.

HOMENAJE A MARTA BRUNET

EL MAUSOLEO A LA DESTACADA escritora y diplomática, Marta Brunet, se inaugurará el viernes en el Cementerio General. A la ceremonia asistirán representantes de la Universidad de Chile que dispuso la obra, del Ministerio de Relaciones Exteriores y del Club Zonta, institución que la contó entre sus miembros fundadores.

HOMENAJE EN EL CHILENO-FRANCES

Mañana se rendirá un homenaje a la memoria del héroe nacional, ex Presidente de Francia, General Charles de Gaulle, en el Instituto Chileno-Francés de Cultura, a las 19 horas. Hablarán el presidente del Instituto Francisco Walker Linares, el Embajador René de Saint Legier y el profesor Alejandro Garretón.

CHARLA EN CENTRO "HIJOS DE TARAPACA"

En la nueva sede social del Centro de Hijos de Tarapacá se ofrecerá el viernes una charla del Mayor Arturo Aranda Salazar de la Academia de Guerra, ilustrada con mapas, rutas y diapositivas de la Expedición a Groenlandia llevada a cabo por el Círculo Artico.

NUEVA DIRECTIVA CLUB CHILE-PERU

El Club Chile- Perú que realiza una positiva labor de acercamiento entre ambos países, renovó su directorio eligiendo como Presidente a Carlos Rodriguez. La transmisión del mando se hará el 10 de este mes y asistirá invitado el Subsecretario de Relaciones Exteriores, Alcides Leal.

TRANSMISION DEL MANDO EN LA CISTERNA

En el Salón de Actos de la Primera Compañía de Bomberos se efectuó la trasmisión del mando del círculo de Amigos "Manuel Rodríguez" de La Cisterna. El nuevo Presidente, Roberto Prieto, asumió su cargo ante diversos invitados, entre ellos, el Gobernador Alejandro Bell Jará.

JUNTA DE VECINOS "ARMONIA Y TRABAJO"

Quedo constituida la nueva directiva de la Junta de Vecinos "Armonía y Trabajo" de la comuna de Providencia, en Asamblea efectuada en el Instituto Cultural de Providencia. La preside Osvaldo Valenzuela y como Vicepresidente Roberto Bañados.

PRESENTACION DE LA ESCUELA Nº 80

La Escuela Fiscal Nº 80 "República de Costa Rica" repetirá el próximo sábado, a petición de la Municipalidad de Ñuñoa, su revista de gimnasia y la presentación de Cojunto Coral y de Ballet, en el Estadio Municipal de la comuna.

II JORNADAS DE SALUD MENTAL

Los 20 clubes de abstemios del Area Sur de Santiago y la Universidad de Chile a través del Grupo de Trabajos Hospital Barros Luco-Trudeau, organizar las II Jornadas de Salud Mental del Area Sur de Santiago, en base a reuniones en organizaciones populares.

LOS NUEVOS DIRECTORES de Enseñanza Nacional acompañan al Ministro de Educación, Mario Astorga; Fresia Urrutia, Directora de Enseñanza Básica y Normal; Jorge Espinoza, Director de Enseñanza Secundaria; Carlos Moreno, Director de Enseñanza Profesional y Técnica y el Superintendente de Educación Iván Núñez.

Directores de Enseñanza Nacional:

Personas formadas en las lides gremiales

EN UNA SENCILLA ceremonia que se realizó en el Gabinete del Ministro de Educación, Mario Astorga, asumieron ayer sus funciones los Directores de Enseñanza Nacional.

De este modo, según lo manifestó el Ministro Astorga, las actividades de esa Secretaría de Estado comenzarán a agilizarse ya que las nuevas autoridades son puntos claves dentro de la política educacional del gobierno de la Unidad Popular.

Todos ellos, dijo, *son elementos representativos de la educación y se han formado en las lides gremiales*".

Asumieron en la Dirección de Enseñanza General Básica y Normal, Fresia Urrutia; en la Dirección de Educación Secundaria, que más tarde pasará a denominarse Educación científico humanista, Jorge Espinoza y en la Dirección de Educación Técnico Profesional Carlos Moreno, además asumió como Superintendente de Educación, Iván Nuñez.

Por su parte, Humberto Elgueta habló en nombre del Sindicato Unico de Trabajadores de la Educación, quien además destacó la personalidad de los nuevos directores.

COMISION ESPECIAL DE MATRICULAS

El Ministro Mario Astorga informó que durante el curso de la semana quedará constituida la Comisión Especial de Matrículas, destinada a coordinar esta función en todos los establecimientos educacionales del país.

Manifestó que en este sentido se trabaja especialmente en el aspecto universitario para lograr que el mayor número de estudiantes ingrese a la Educación Superior.

Al respecto dijo que el Rector de la Universidad del Norte, Miguel Campos, se había comunicado con él manifestándole que esa Universidad absorbería el mayor número de alumnos a través de la creación de carreras cortas de tipo tecnológico.

COMISION DE DROGAS

Astorga informó que el 9 de diciembre próximo se constituirá la Comisión Nacional de Drogas a nivel Ministerial. Ese día se reaunirán los Ministros de Educación, Mario Astorga y el Ministro de Salud Pública Dr. Oscar Jiménez Pinochet para analizar junto a un grupo de sociólogos, psicólogos, orientadores, profesores y estudiantes los problemas relacionados con el uso de estupefacientes y drogas.

Campaña de Alfabetización

En cuanto a la Campaña de Alfabetización, Astorga dijo que ésta se iniciaría en el mes de enero, y que iba mucho más allá de erradicar el analfabetismo, pues se esperaba entregar conciencia a la gente de lo que está ocurriendo en el país y de su perspectiva futura.

Asimismo explicó que su deseo era remover el país de norte y sur y determinar que 1971 sea el año de la Educación y la Cultura.

La Editorial del Estado

El Ministro de Educación anunció que en el curso de la presente semana se va a constituir la comisión que estudiará la materialización de la Editorial del Estado.

Esta Editorial tendrá como fin, en una primera etapa, imprimir libros de estudios cuyos costos sean rebajados al mínimo y como meta final está el própósito de entregar a todos los niños de Chile los libros en forma gratuita para eliminar uno de los problemas más graves que se presenta a los padres y que es la adquisición de los útiles escolares a precios elevados.

"**Al mismo tiempo, expresó, servirá para que los maestros que produzcan obras destinadas a ser complementarias de los planes de estudios, tengan la posibilidad de que se los impriman y eliminar para siempre la frustración de muchas personas que con grandes sacrificios hicieron trabajos de investigación y que no tuvieron la oportunidad de que se les imprimieran.**

GOBIERNO INVESTIGA LOS DETALLES RELACIONADOS CON TOMAS DE TERRENOS

EL SUBSECRETARIO del Interior, Daniel Vergara, informó que se están prosiguiendo las investigaciones ordenadas por el Gobierno en relación al problema surgido en Valdivia, por la toma de terrenos.

Para este efecto, informó "**se han dado instrucciones precisas al Intendente de la Provincia, para llevar a cabo todas las investigaciones prácticas necesarias.**"

Junto con ello, también, en la mañana de ayer viajó a la provincia de Valdivia, un funcionario del Ministerio del Interior y uno de Agricultura para interiorizarse y colaborar con las autoridades locales en las medidas prácticas que se adopten.

"**Ellos**, señaló Daniel Vergara, **comprobarán y verificarán todos los antecedentes para que luego el Gobierno tome las medidas necesarias y oportunas.**

Más adelante, el Subsecretario Daniel Vergara señaló que en todos estos problemas que dicen relación con la toma de fundos en distintos lugares y de las que han informado profusamente la prensa, el Gobierno debía confirmar con las autoridades locales y correspondientes la comprobación de estos hechos, para luego, además de informar, se adopten las medidas necesarias.

REGIS DEBRAY

El Subsecretario de Relaciones Exteriores, Alcides Leal, dio a conocer que, según las últimas informaciones recibidas en la tarde del lunes, en los próximos días llegará a Chile, el escritor francés, Regis Debray, quien sería puesto en libertad.

Alcides Leal señaló que la Cancillería se había puesto en contacto con la Embajada de Francia, desde donde le informaron que habían realizado múltiples gestiones para recibir a Debray.

"**Nos informaron que ya se habían impartido instrucciones al Cónsul de Francia, para que éste fuera a esperar a Regis Debray cuando llegue a Arica en su peso hacia Lima, Perú, pero no se sabe si Debray vendría a Santiago**".

Sin embargo, trascendió que el escritor francés sería puesto en libertad junto a otros guerrilleros, entre los que estaría Ciro Roberto Bustos.

Con el Ministro del Interior, José Tohá, se entrevistó el Presidente de la Sociedad Nacional de Agricultura, Benjamín Matte; el presidente del Consorcio Agrícola Sur (CAS), Domingo Durán y el Presidente de la Federación de Sindicatos Santiago, para plantearle sus inquietudes respecto a las tomas de fundos.

—"**Nosotros** -señaló Durán- **estimamos que la intervención del Gobierno es absolutamente justa con respecto a la declaración emitida el lunes recién pasado, en la cual el Gobierno fija con absoluta claridad su pensamiento en relación a las tomas de terrenos**".

Domingo Durán informó que ellos le habían planteado al Ministro Tohá, todo lo relacionado con la situación que se ha creado en el país a través de las tomas de fundos.

"**Ha habido absoluto acuerdo en los puntos de vista de los agricultores y en los planteamientos del Gobierno en relación a la política que el Gobierno aplicará respecto a estas tomas de fundos. O sea, en aquellas oportunidades en que existen fundos abandonados porque hay agricultores que los han dejado en estado de abandono, no se haya pagado salarios y estén liquidándose de mala manera las maquinarias y ganado de los fundos**".

—"En cambio, en aquellos casos en que la toma de fundos es producto simplemente de movimientos de agitación hechas por agitadores profesionales o de cualquier tipo, coincidimos con el Gobierno para que adopte las medidas que le parezca oportuno, para mantener el irrestricto respeto a las leyes".

Domingo Durán finalizó diciendo que el Ministro del Interior les había dado a entender que el Gobierno está dispuesto a mantener en Chile la vigencia plena del estado de derecho".

HUELGA DE ZIG—ZAG

Hasta el despacho del Ministro del Interior, José Tohá, llegó ayer al mediodía el presidente de la Asociación Nacional de la Prensa, Germán Picó Cañas, quien informó había ido a tratar una serie de asuntos, especialmente lo relacionado con el conflicto de Zig-Zag.

Picó Cañas informó al Ministro que en ambas partes existía buen ánimo para llevar a cabo con éxito las gestiones. Señaló además que él había ido a La Moneda por encargo de la asociación que dirige.

VICARIO GENERAL

En la tarde de ayer, el Vicario General Monseñor, Jorge Gómez Ugarte, visitó a la Primera Dama, Hortensia Bussi de Allende, con el objeto de ofrecer toda su cooperación para llevar a feliz término la iniciativa de brindar regalos al mayor número de niños en esta Navidad.

El representante eclesiástico manifestó su "enorme agrado de contribuir a esta Campaña de Felicidad" y que conversará con los sacerdotes de su diócesis para que en su prédica dominical se refieran a este propósito.

FELICITACION A BOMBEROS

Por encargo expreso del Presidente Allende, la Oficina de Prensa de la Presidencia realizó la siguiente declaración en relación con el brillante Ejercicio Anual que el Cuerpo de Bomberos realizó en el Parque Cousiño.

El Presidente Allende quiere dejar pública constancia de su reconocimiento al Cuerpo de Bomberos de Santiago, por haber dedicado tal ejercicio a su persona.

Del mismo modo se complace en declarar que para el Gobierno resultó muy satisfactorio comprobar el alto grado de eficiencia y preparación demostrado por los voluntarios santiaguinos.

A nombre del pueblo de Chile, el Presidente Allende reconoce la abnegación de los voluntarios chilenos y declara que ellos son herederos legítimos de los 23 mártires del Cuerpo, cuya primera víctima fuera Germán Tenderini.

EL PRESIDENTE DE LA REPUBLICA, doctor Salvador Allende, que recibió la visita de la Federación de Mujeres Socialistas de San Felipe.



LA PRIMERA DAMA, Hortensia Bussi de Allende, junto a integrantes del Comité de Navidad que recibió la visita del Vicario General, Monseñor Jorge Gómez Ugarte.



EL MINISTRO DEL INTERIOR, José Tohá, con el Presidente de la Asociación de la Prensa, Germán Picó Cañas.

DELEGACION DE AGRICULTURA VIAJO AL SUR

UNA DELEGACION del Ministerio de Agricultura que estudiará la situación actual de algunos predios que se encuentran tomados por campesinos, viajó ayer a la zona sur.

La representación, integrada por el Fiscal de la CORA Víctor Behm; el Jefe Administrativo del Instituto de Desarrollo Agropecuario y un dirigente campesino, se preocupará de la situación imperante en el fundo La Tregua y en otros predios de Llanquihue y Lautaro.

Después de permanecer durante toda la semana en la región entrevistándose con representantes de la parte patronal y sindical, la delegación regresará a Santiago debiendo entregar un informe final sobre su gestión.



BENJAMIN MATTE, presidente de la Sociedad Nacional de Agricultura quien planteó al Ministro del Interior su concordancia con los planteamientos formulados por el Gobierno en cuanto a la toma de fundos.

MISION BRITANICA: Una misión económica integrada por seis personas arribó, vía LAN CHILE, al aeropuerto de Pudahuel con el objeto de sostener diversas entrevistas con personeros del Gobierno y la industria privada. La misión económica de exportación para América Latina está realizando una gira por diferentes países.

LISTO EL OFICIO ENMENDATORIO PARA LA LEY DE PRESUPUESTOS

SE ENCUENTRA LISTO el estudio del oficio enmendatorio para la Ley de Presupuestos de 1971 y será enviado al Parlamento en el transcurso de esta semana. El anuncio lo hizo el Ministro de Hacienda, Américo Zorrilla, quien agregó que en este momento está siendo revisado por una serie de organismos.

Ayer fue estudiado por ODEPLAN, Impuestos Internos, Banco Central y otros. Hoy será revisado por el Comité Económico que lo integran los Ministros de Economía, Hacienda, Agricultura y Minería y otros personeros.

El oficio final debe ser enviado antes del 15 del presente mes.

Por otra parte, Zorrilla manifestó que está constituída la comisión redactora de la Ley de Reajustes, que la intengran un abogado del Ministerio del Trabajo, otro del Ministerio de Hacienda y otro de la Superintendencia de Seguridad Social.

"Es una comisión tripartita porque la ley se refiere al reajuste del sector privado, público y también a la asignación familiar", dijo el Secretario de Estado. La ley de Reajustes debe quedar presentada la próxima semana.

Por otro lado, en los próximos días será firmada en el Palacio de La Moneda el acta entre el Gobierno y la Central Unica de Trabajadores, donde se dejará estipulado el compromiso contraído con los trabajadores respecto al aumento del sueldo.

Sólo el aumento de sueldos, incluyendo la previsión social, significará alrededor de 5 mil millones de escudos, según expresó el Ministro de Hacienda. Con el objeto de dar a conocer una serie de detalles respecto al financiamiento, el Ministro Zorrilla ofrecerá una conferencia de prensa en dos días más.

Hoy iniciarán en el Gabinete del Director de DIRINCO, Alberto Martínez, las reuniones con representantes de diversos sectores de la comunidad. Estas tienen por objeto formar los comités de consumidores, para lograr un mayor control de los precios y calidad.

Hoy se reunirá con representantes de la CUT y en los próximos días lo hará con centros de madres, centros juveniles y otros.

Dirigentes sindicales de la industria Loewer solicitaron una entrevista al Subsecretario de Economía, Oscar Garretón, para exponerle la situación producida en esta fábrica.

La industria fue tomada ayer en la mañana por los 180 obreros y 60 empleados por incumplimiento del laudo firmado en enero del presente año. Debido al trabajo, el Subsecretario no los pudo recibir, pero le dejaron un memorándum.

En él expresan que los obreros de máquina no han recibido la bonificación mensual de 200 escudos; que los choferes y cobradores no tienen control de tarjetas, por lo tanto no les pagan horas extraordinarias y que deben alrededor de 3 millones de escudos por concepto de imposiciones.

Otro sindicato que llegó hasta el gabinete del Subsecretario fue el de INDESA, industria recientemente intervenida por el Gobierno. Le plantearon diversos problemas por falta de materias primas y capital.

Asumió el cargo de Tesorero General de la República, el abogado Enrique Allendes de la Cuadra, quien reemplaza a Tomás Aguayo. El nuevo Tesorero es funcionario del Servicio donde se desempeñaba como Jefe del Departamento Jurídico. Además es profesor de la Cátedra de Finanzas Públicas y Política Fiscal en la Facultad de Ciencias Jurídicas y Administrativas de la Universidad de Chile.

SORAYA DE NAZAL, profesora de Educadoras de Párvulos y Consejera Nacional de FEDAP.

Chile, en Congreso Internacional

EDUCACION PARA PADRES ES IMPERATIVO MUNDIAL

SORAYA DE NAZAL, Consejera Nacional de FEDAP, Federación de Asociaciones de Centros de Padres de Colegios Particulares, fue la encargada de hacer oír la voz de Chile en el "Congreso Internacional de Educación de Padres" que se celebró recientemente en Caracas auspiciado por la Liga de Higiene Mental de Venezuela y la Federación Internacional de Escuelas de Padres y Educadores.

Profesora de la Escuela de Educadoras de Párvulos y Consejera Nacional de FEDAP, Soraya de Nazal concurrió al encuentro internacional en el que se debatió la mejor forma de estructurar y sistematizar la educación para los padres, con un trabajo sobre "Los Medios de comunicación de masas en la educación familiar".

Hizo hincapié, en primer término, en el excelente vehículo que significa la televisión, especialmente en nuestro país, por el sistema universitario, para incrementar el diálogo y la comprensión entre padres e hijos. Denunció además la propaganda nociva que va en desmedro de las buenas relaciones familiares.

En el Congreso se estudió la posibilidad de formar escuelas para padres a nivel latinoamericano con el fin de establecer áreas de problemas comunes, sobre cuyas soluciones se haría un intercambio.

Se debatió, asimismo, la necesidad de impartir a los padres una educación sexual apropiada para ser trasmitida a sus hijos, complementando lo que puedan recibir en el colegio y eliminando la deformación que puedan recibir por informaciones poco apropiadas a su mentalidad.

La necesidad de formar mejores padres es una conclusión aceptada en el mundo entero y que constituyó el motivo inspirador del Congreso, en el que se destacó que los hijos pueden educar a sus padres especialmente en los países subdesarrollados.

Al respecto, la representante de Francia hizo un completo análisis sobre la forma en que los niños pueden contribuir a la evolución y despertar de sus padres, embuidos las más de las veces de valores tradicionales de los cuales la familia continúa siendo depositaria.

EL "JEANNE D'ARC" QUIERE PREGUNTAS POR ANTICIPADO

● El Diciembre llega a Valparaíso el buque escuela francés. Curiosidad en los medios periodísticos ante ciertas innovaciones exigidas por el Comandante del buque galo

VALPARAISO (Por Sara Vial, Corresponsal).- Una original "innovación" se ha producido, para los periodistas chilenos, ante el próximo arribo a nuestro puerto del buque escuela francés Jeanne D'Arc " que ha estado en anteriores oportunidades de recalada en Chile, con motivo de sus viajes de instrucción por puertos del mundo, con su muchachada francesa a bordo.

Esta vez, y aunque la conferencia de prensa que, como es costumbre, se ofrecerá a bordo del barco a su llegada, el jueves 17 de diciembre, a las 15.45 horas, los periodistas tendrán que hacer sus preguntas al comandante galo con una anticipación que ha causado verdadera sorpresa en Valparaíso, donde el procedimiento acaba de "debutar" ante la próxima llegada del "Jean D'Arc y su buque escolta "Víctor Schoelcher", que también lo ha acompañado en ocasiones anteriores.

Aunque faltaban bastantes días para el arribo del barco, se ha manifestado a los periodistas que "por encargo especial del comandante del "Jeanne D'Arc", se les agradecerá hacer llegar sus preguntas por escrito, con un máximo de tres por cada periodista, antes del día 2 de Diciembre a nuestro Departamento, indicando nombre y órgano de difusión". Se agrega que para mayor facilidad de los asistentes el punto de reunión para dirigirse al barco será la Primera Zona Naval a las 15.15. horas.

La indicación del comandante francés ha sido comentada, con cierta curiosidad, ya que por lo general estas conferencias de prensa en barcos-escuela son tradicionales y las preguntas corresponden a un patrón casi común. Por lo general, se averigua sobre anécdotas de viaje, número de éstos, nómina de la tripulación, puertos del itinerario, cosas en general muy sencillas para formularlas con semanas de anticipación.

En todo caso si se trata de una atención francesa para brindar el máximo de respuestas en caso de no hablar español el capitán o carecer de un buen intérprete, sólo habría que sentirse emocionados por tan fina gentileza.

CATEADORES SE REUNEN MAÑANA

MAÑANA a las 16.30 horas se reunirán en Moneda esquina de Teatinos los mineros cateadores para asistir a una entrevista con el Ministro de Minería.

Andrés Andrade Astorga, Presidente de los Mineros Cateadores de la Baja Minería, llegó hasta La Nación para hacer un llamado a todos sus colegas, especialmente los del Cajón del Maipo a fin de que lleguen hasta el punto de reunión señalado y lo acompañen en su entrevista con el titular de Minería.

En esta entrevista los mineros cateadores harán presente una vez más la necesidad de reformar el actual Código de Minería, que data del año 1.800 y que los perjudica seriamente para trabajar.

Los cateadores mineros han elaborado un proyecto de ley que enviaron a los diferentes comités parlamentarios y que esperan sea patrocinado por el nuevo Gobierno de la Unidad Popular.

El proyecto consta de los siguientes puntos:

1°) Carnet Minero Cateador, de la Baja Minería de Chile.
2°) Que las mensuras no trabajadas duren tres años plazo.
3°) Que nuestra petición sea válida desde 1965, fecha de nuestra fundación.
4°) Que las mensuras solicitadas después de 1965 adelante queden sin efecto.
5°) Que estas mensuras pasen a la Baja Minería de Chile.
6°) La Baja Minería sigue pagando estas mensuras para que el Estado no pierda.
7°) La Baja Minería da al Estado el 10 % de la utilidad líquida de todos los metales desde la arena, pasta, foso, canteras, lajas, cobre, oro, plata, petróleo y todo lo que produce nuestra tierra.
8°) Que nos concedan el Fundo "EL MANZANO" para la Fundación Talleres e Industrias Nacionales y esta Central para explotación de metales y que nos den la facilidad igual que los Alemanes en 8 a 10 años plazo para pagarlos.



ANDRES ANDRADE ASTORGA, Presidente de la Asociación de Mineros Cateadores de la Baja Minería, denuncia la necesidad de reformar el Código de Minería actualmente en vigencia y hace un llamado a todos los pequeños mineros para reunirse mañana a las 16,30 horas en Teatinos y Moneda y asistir a una entrevista con el Ministro de Minería.

9°) Que nos sirva de aval la CORFO, para traer desde Alemania la Planta Refinadora de Metales, fundición, laminación trifilación para el Cajón del Maipo; esta Planta es vendida a la Baja Minería de 8 a 10 años plazo, con el 20%, cuando esté trificado el metal en planchas, en barras y en alambre de cobre. Los alemanes se retiran cuando cancelemos dicha Planta, con la condición de venderles a ello el metal rojo y ellos compran el metal al mismo precio que el Estado estime conveniente y nos de autorización para construir poblaciones, caminos embalses, represas, estanques y nos de inmediato esta explotación de metales, donde se encuentren, siempre que sea beneficiado el progreso y avance para el país, y verá que Chile va a ser un Chile grande, no un Chile muerto y sin honor, como lo es.

LA NACION

Ministro Chileno, Presidente de CIPEC

Una muy justificada resonancia internacional provocó la designación del Ministro de Minería de Chile, Orlando Cantuarias, como Presidente de la Conferencia anual que celebra en París el Comité Intergubernamental de Países Productores de Cobre, CIPEC.

La decisión adoptada por el Congo, Perú y Zambia –alto honor para Chile y su pueblo– debe estimarse, sin duda, como un merecido reconocimiento y acto de solidaridad con el gobierno de la Unidad Popular, que antes y después de las elecciones presidenciales anunció al mundo entero su decisión de nacionalizar las grandes explotaciones de cobre.

Al mismo tiempo, se puede afirmar que los gobiernos de los referidos países admiten que la decisión del pueblo de Chile es un acto de soberanía, independencia y dignidad; en suma, el mejor camino que deben adoptar los pueblos para conseguir sus mejores anhelos y sus más caras y preciadas aspiraciones.

El hecho que comentamos debe estimarse también en el sentido de que los pueblos tienen legítimo derecho a autodeterminarse, a darse los gobiernos que más les convengan y que nadie, absolutamente nadie, tiene fundamento alguno para intervenir en sus asuntos internos y que, en consecuencia, sus resoluciones soberanas deben ser respetadas.

Antes de partir a la Conferencia de CIPEC, el Ministro Cantuarias declaró que daría a conocer a los representantes del Congo, Perú y Zambia las razones y los fundamentos que le asisten al gobierno de la Unidad Popular para rescatar su cobre.

En el discurso que pronunció en la Conferencia, el Ministro Cantuarias recordó que ya en 1968 el capital monopolista internacional, principalmente el imperialismo norteamericano, controlaba un 17% del capital pagado de todo el sector industrial. Agregó que si se tomaban las 160 principales sociedades anónimas industriales, resultaba que más de la mitad tenían participación extranjera.

Dijo también el Secretario de Estado, reseñando esta situación: "*Tal es la magnitud de la penetración extranjera, resultado de una especie de invasión silenciosa, que no siempre es debidamente cuantificada en todas sus funestas consecuencias*".

"La nacionalización total de la industria del cobre —puntualizó el Ministro Cantuarias— no es pues para nosotros una simple satisfacción de posturas políticas ortodoxas, sino la concreción del ejercicio real y efectivo de todos los atributos que debe tener el país propietario de sus recursos básicos".

Nuestro país ha sido brutalmente desangrado por las empresas imperialistas norteamericanas del cobre. Son varios los miles de millones de dólares que, en carácter de remesas a los Estados Unidos, han limitado atrozmente la acumulación de capitales internos.

Unicamente entre 1964 y 1968 las compañías del cobre vieron crecer sus utilidades de 43.9 millones de dólares a 125.6 millones. El caso es que si se consideran todas las sumas correspondientes al saqueo imperialista se llega a la triste conclusión de que en un solo período de gobierno el capital monopolista extranjero le devoraba al país la increíble suma de más de 3 mil millones de dólares.

Ningún país puede tolerar semejante drenaje de recursos.

Esta situación implicaba una dependencia económica exasperante. Y no sólo se trata de consideraciones económicas.

El saqueo de nuestra principal riqueza básica venía implicando una intervención política que, en algunos momentos, sobrepasó todos los límites; incluso se recordará que un gobierno de los Estados Unidos le prohibió a Chile vender su cobre a los países socialistas, mientras por otro lado— a través de los famosos Convenios de Washington— se obligó a entregar a EE. UU. el grueso de nuestra producción a la mitad y menos de la mitad de los precios internacionales que entonces regían.

El historial de las tropelías cometidas por el imperialismo norteamericano es terriblemente negro.

Ya frente a la decisión del gobierno de la UP de nacionalizar el cobre, han saltado rabiosos personeros del imperialismo proponiendo que se niegue toda asistencia a Chile mientras aquí "no se aclare la situación".

Les decimos: señores, la situación es clara, absolutamente. El pueblo, por fin, es ahora gobierno en Chile y nada ni nadie lo detendrá en su camino.

El compañero Presidente Allende dijo hace poco: "Es lógico imaginarse que los sectores que van a ser heridos en sus intereses busquen cualquier camino para impedir que nosotros podamos seguir desarrollando nuestra acción gubernativa dentro de las cauces de la serenidad y la firmeza que nos hemos trazado".

De allí, pues, la necesidad imperiosa de no bajar la guardia, de que el pueblo siga más unido y organizado que nunca.

Nuestro pueblo sabe que, así como ha recibido el apoyo solidario del Congo, Perú y Zambia, cuenta también con el respaldo combativo de todos los pueblos de la tierra.

Una Esposa Crecedora

Una señora hindú, cuyo nombre no viene al caso mentar —además el cable no lo menciona— comenzó a crecer "como por arte de encantamiento", glosando a don Quijote, una vez que hubo contraído matrimonio. Siendo de estatura normal, se ha estirado hasta llegar a medir 2,76 metros, es decir bastante más que el esqueleto recientemente encontrado en el norte chico, el cual medía 2,38 metros. El marido, que en ningún caso deseaba una "mujer crecedora", decidió acudir a las grandes medidas y, cortando por lo sano, abandonó a su cónyuge que ya estaba consumiendo dos kilos y medio de arroz al día, alegando que no podía pagar cuentas tan descomunales.

Es de imaginarse los problemas que puede acarrear un fenómeno así. Lo de la comida no sería nada. Un lecho común nunca mide más de un metro noventa, por cuyo motivo esta infortunada mujer debió verse obligada a encogerse noche a noche, ya que si su marido no se hallaba capacitado para sufragar su mantención, menos iba a tener dinero como para comprarle día a día una nueva cama. Y no sólo eso: las construcciones modernas nunca rebasan los dos metros y medio, altura que también resultaba corta para la señora hindú.

Un mal así, desde luego, no podía tener un desenlace feliz: esta mujer, de 22 años de edad, y que en un año se ha convertido en un gigante, se halla condenada a muerte. Los médicos que la atienden han diagnosticado que la paciente no vivirá más de doce meses. Y sólo la muerte podrá detener su crecimiento, al revés de lo que sucede con el héroe de Ionesco, que comenzó a estirarse una vez muerto hasta alcanzar un tamaño tan enorme que realmente merecía la socorrida frase de "que dejaría un hueco difícil de llenar".

La acromegalia, enfermedad derivada de trastornos de la hipófisis o pituitaria, pequeña y enigmática glándula emplazada en la base del cerebro, provoca verdaderas monstruosidades. En el mejor de los casos, el paciente sigue creciendo más allá de los límites fisiológicos normales hasta alcanzar estaturas realmente insólitas.

Paralelamente, se ha observado en algunos casos una rara mantención de la apariencia juvenil, como ocurre con un conocido escritor que aparentemente sufre de esta dolencia. Pero en otras ocasiones el enfermo se transforma en un verdadero monstruo: el rostro se le prolonga, los rasgos engrosan y crecen, la nariz se estira, los labios se convierten en verdaderos belfos, acompañados todo esto de una deformación del cuerpo, que ofrece gibas tanto en el pecho como en la espalda, dando como resultado una criatura muy parecida al Polichinela.

PLINIO

Denigrando al Estado

Cuando la derecha económica critica al Estado de ser mal administrador y pésimo empresario, no se priva, sin embargo, de servirse de él, incluso para hacer negocios sin disponer de dinero propio. La administración anterior fue pródiga en ejemplos de una nueva clase emergente que sin recursos propios, pidió y obtuvo, mediante influencia política, créditos estatales con los cuales montó empresas que después por las mismas influencias, fueron beneficiadas con las propuestas del Fisco.

Cuando esa derecha enconómica denigra y al mismo tiempo se sirve del Estado, pareciera estar confundiendo e ignorando el hecho de que no es lo mismo un Estado burgués que un Estado popular. Y por cierto la derecha no es bastante ingenua como para ignorarlo. Sabe perfectamente que un Estado es distinto de otro, y actúa de mala fe cuando lo calla.

Cuando se refiere al Estado en términos de mal administrador y mal empresario, sin dejar de servirse de él para sus negociados, la derecha escamotea la verdadera diferencia que hay entre el capitalismo y el socialismo. En efecto, dentro del sistema socialista el Estado es bastante eficiente como administrador pero pésimo sirviente de la oligarquía monopólica, porque simplemente ésta deja de existir. Y en el sistema capitalista el Estado tiene que ser mal empresario y peor administrador, precisamente porque los buenos negocios se los reserva la oligarquía monopolista, que sólo le asigna al Estado aquellas funciones que significan gasto y no ganancias. En resumen la oligarquía monopolista se vale del Estado burgués y denigra al Estado popular porque utiliza a su servicio al primero y le teme al segundo.

En su exposición sobre la política económica del Gobierno del Presidente Allende, el Ministro de Hacienda, Américo Zorrilla, denunció que " existen en el país grandes monopolios cuya expansión ha sido posible gracias a los créditos y aportes estatales, sin que ellos usaran más que una mínima fracción de sus propios recursos. Ramas completas de la producción han sido iniciadas por el sector estatal y cuando presentaron condiciones de rentabilidad, fueron transferidas a los monopolios privados.

Los gobiernos de la burguesía, instalados por ella, servían los intereses de la misma burguesía de mil maneras y no sólo concediendo créditos, sino dictando leyes de excepción, avalando deudas con el exterior, otorgando subsidios, etc. Y, como objetivamente la oligarquía monopolista criolla es aliada del capital norteamericano, resulta que el Estado, manejado por la burguesía, sirve de vehículo para una mayor penetración y control extranjeros, acentuando la dependencia de nuestra economía a los intereses de la potencia hegemónica.

V.M.

EE.UU. y "Baile de Ilusiones"

"¡Así es aquí, en América!" —clama el organizador de la monstruosa maratón de baile que sirve de base a la película "Baile de ilusiones". Las parejas deben bailar sin cesar, con descansos de diez minutos cada hora, durante más de 1.000 horas, es decir, prácticamente un mes y medio. Como si la visión de un agotamiento físico ilimitado no fuera suficiente para excitar a la galería, el organizador imagina nuevas diversiones adicionales. Admite una mujer embarazada, declarando que al espectador le encanta que nazcan niños en público. Pone en práctica un "Derby" que obliga a correr durante diez minutos a parejas que ya tienen casi un mes de danza continuada. Finalmente, le propone a una pareja que se case mientras baila ("se pueden divorciar después"), para animar la fiesta.

Los méritos de la película no residen tanto en la realización, como en el hecho de haber elegido ese concurso como un símbolo del sistema capitalista norteamericano: las consecuencias de vidas sujetas a las leyes de hierro de la "libre" competencia se resumen en la lucha implacable de las parejas entre sí, alentadas por los gritos de un organizador que recibe el dinero. El caballo es también otro símbolo notable: el hombre debe correr, como los caballos, en la dorada América para sobrevivir. El sistema no tiene piedad con los "perdedores" ("perdedor" ha sido siempre el peor vejamen en EE.UU.).

La elección de la fase crítica de la crisis que empezó en 1929 —el año 1932— es excelente. Hay que tomar en cuenta que, en esa crisis, se hicieron manifiestas simplemente las características más brutales del capitalismo, pero esas características persisten, con menor intensidad, en los periodos "normales". En 1932 se calculó en 12 millones el número de desempleados (1 de cada 4 trabajadores); la pobreza actual es superior en número, aunque inferior como porcentaje de la población global.

La crisis de 1929 tampoco fue un fenómeno de la naturaleza. Además del papel que jugó la especulación bursátil en su génesis, los efectos de la depresión inicial se vieron multiplicados por el marco de competencia en que se desarrollaron. Por ejemplo, los empresarios que se negaban a pagar sueldos de hambre, se veían obligados a hacerlo porque la competencia reducía los costos sobre esa base.

El método de organizar la explotación de parejas en un baile monstruoso como fórmula de "ayuda", y aun de diversión, apunta también al sistema.

A.B.

El Vietnam Francés

Nuevamente el cable trae noticias de bajas francesas en Chad, ex colonia francesa en el Africa Central. Semanas atrás, esta intervención recibió un mínimo de atención periodística debido a que las bajas francesas conocieron un record: diez muertos y once heridos en un solo encuentro.

La justificación francesa para enviar tropas a Chad, a pedido del gobierno de Tombalbaye, fue la necesidad de mantener la unidad del nuevo estado, amenazado por los separatistas del Tibesti, en el norte. Francia había hecho un gran esfuerzo diplomático, tratando de convencer al mundo de que su apoyo moral a Biafra no se debía a intereses materiales, sino a su respeto por la autodeterminación de los pueblos.

En medio de esta apasionada defensa del derecho de Biafra a separarse de Nigeria, Francia anunció su decisión de enviar tropas a Chad, para impedir la secesión del Tibesti. Una manera de salir de su incómoda posición consistía, para los franceses, en relacionar la rebelión del Tibesti con el gobierno militar federal de Nigeria. Los franceses, que al sur del Sahara se apoyan en las reticencias de algunas poblaciones ante la influencia musulmana, denunciaron a los nómadas musulmanes, en el norte de Chad, de estar colaborando con los musulmanes del gobierno central de Nigeria, en contra de Biafra.

Una explicación más simple puede ser esta: los franceses están por la fragmentación de las ex colonias inglesas y por el fortalecimiento de las ex colonias francesas. El carácter neocolonial que ha tomado el mapa africano, después de un breve verano nacionalista, hace perfectamente razonable esta política francesa. El hecho de que en algunos casos esta política coincida con el interés real de algún grupo africano debe considerarse una mera coincidencia. En el caso de Chad, sin embargo, la línea adoptada por Francia es claramente hostil a los verdaderos intereses de la población del país.

El intento de mostrar la rebelión del Tibesti como un fenómeno estrictamente causado por las diferencias religiosas no resiste ningún análisis. Es cierto que en Chad, como en toda la franja de estados inmediatamente al sur del Sahara, existen largos roces entre la población islamizada y la población de cultura tradicional (y con mayor influencia cristiana). Pero la rebelión del Tibesti de 1968 no es la primera contra el gobierno central de Chad, y, antes de este intento de secesión norteño, se produjo la secesión abortada de la región sur-oriental, que es la con mayor influencia cristiana.

Lo que ocurre simplemente es que la capital no ejerce control real sobre la enorme mayoría del territorio. Para mantener la unidad de un estado que, como todos en Africa, es un producto artificial del colonialismo, el Presidente Tombalbaye necesita recurrir a las armas. Y, subrayando más aun el carácter dependiente de su régimen, ha debido recurrir a la ayuda de un cuerpo expedicionario francés. Los franceses hubieran sido los primeros en hacer un análisis profundo de la situación en Chad, si Tombalbaye hubiera recurrido a la ayuda norteamericana para conservar su dominio sobre el territorio y la población de Chad. Pero como Chad sigue dependiendo de Francia, y no de los EE. UU. como los regímenes impopulares de Saigón o Phnompenh la inteligencia política francesa consideró que era oportuno tomarse unas vacaciones.

Por ahora la intervención no ha exigido el envío de tropas en cantidades tales que afecten el presupuesto militar francés, y no es probable que surja en Francia un fuerte movimiento contra la guerra. Pero las condiciones dentro de Chad son tales que tampoco es probable que la intervención logre sus propósitos. Las regiones que iniciaron la última rebelión son prácticamente imposibles de controlar desde la lejana capital, y los franceses no han mostrado una gran habilidad en la solución del problema. Por otra parte, la crisis en el norte ha agudizado los movimientos separatistas en otras zonas. En cuanto a la propia capital, Tombalbaye siempre tuvo graves dificultades para conseguir que pagara sus impuestos, y las dificultades serán mayores mientras más haya que pagar.

Por último, debe tenerse en cuenta que el movimiento contra Tombalbaye ha cambiado de naturaleza en el curso de las operaciones. Lo que fue la simple amenaza de desintegración de un país, se ha transformado en un poderoso movimiento de liberación nacional. De modo que, lejos de conducir a una fragmentación en microestados, la rebelión puede conducir a la formación de un auténtico estado nacional. Las agencias occidentales siguen llamando "separatistas" a lo que hoy es en realidad el Frente de Liberación Nacional de Chad (FRELINA). No cabe duda de que la intervención de un cuerpo expedicionario extranjero ha permitido y fomentado esta evolución política favorable. Al ocultar este hecho, las agencias occidentales dan pruebas de una modestia verdaderamente cristiana.

A. V.

La Economía Política del Gobierno de la UP (V)

Hemos escrito que el gobierno de la Unidad Popular dará a la economía nacional un estirón realmente desconocido en la historia de Chile porque pondrá término a la dependencia, opresión y saqueo del imperialismo y la presencia de una oligarquía que se había adueñado de la tierra, de las mayores industrias, de los bancos, del comercio interno y externo; en suma, imperialismo y oligarquía se habían apoderado de toda la economía, y por cierto, del poder político.

Habíamos dicho también que la nueva economía que construirá el gobierno del pueblo estará constituída por 3 áreas: una estatal, una mixta y otra privada.

La estatal será la determinante porque, además de todos los resortes económico-financieros, las palancas administrativas y las disposiciones constitucionales y legales, será considerablemente ampliada con una serie de imperiosas expropiaciones y nacionalizaciones.

Al mismo tiempo, introducirá un mecanismo de planificación central que reorientará toda la economía del país en función de los intereses y conveniencias más imperiosas de las masas populares.

Ya el Ministro Zorrilla anunció en su Expoción de la Hacienda Publicación que el programa de transformaciones se iniciará con la estatización completa de la banca privada, la nacionalización completa de las grandes explotaciones mineras, nacionalización de algunos grandes monopolios de la producción y la distribución (inciándola con los monopolios textiles y del cemento para reorientar rápidamente los consumos populares de vestuario y para acelerar la aplicación de un importante programa de construcción de viviendas), profundización en gran escala de la reforma agraria, ampliación del área estatal del comercio exterior.

"Este programa de transformaciones- agregó el Ministro- hace necesario recalcarlo como un objetivo inmediato e irrenunciable".

No es posible soportar por más tiempo que siga saliendo de Chile 1 millón y medio de dólares diarios; que las castas oligárquicas hayan endeudado al país con el capital monopolista internacional, particularmente norteamericano, al punto de que sólo en los dos próximos años se tendría que pagar la friolera de 556 millones de dólares, el equivalente de 160 mil casas Corvi; que menos de 300 grandes empresas sometan a casi todos los chilenos a exclusivos interesés, que menos del 20% de las sociedades anónimas sin contar bancos y cías de seguros hayan llegado a concentrar alrededor del 80% de los activos totales de las mismas; que la producción industrial haya llegado a ser mangoneada por apenas 144 poderosas empresas; que 9 de 915 consorcios de la distribución monopolicen algo así como el 30% de las ventas; que un puñado de 66 deudores bancarios devore aproximadamente el 30% del total de los créditos y que un total de 200 se coman casi el 50% del crédito.

Esto y algo más, así como el monopolio de la tierra por otra casta de privilegiados y terribles aprovechadores del poder político y de organismos y empresas estatales, es lo que tenía sumido a Chile y a su pueblo en una situación francamente espantosa.

Y a esto es lo que el gobierno de la UP le pondrá fin para siempre si el pueblo, como lo hará desde abajo y desde arriba, se moviliza con toda resolución e iniciativa creadora.

Con el programa de nacionalizaciones y expropiaciones, profundización de la reforma agraria y otras medidas, el área estatal de la economía pasará a ser la rectora.

Por lo mismo y por aconsejables fundamentos económicos y políticos, se creará el área mixta (capitales del Estado con capitales privados nacionales y extranjeros en algunos casos, con participación mayoritaria del primero) y seguirá subsistiendo un área privada.

R.A.



EL COMPAÑERO Presidente a su llegada a Hualpencillo revista las tropas junto al Ministro de Defensa, Alejandro Ríos Valdivia; el Intendente, Luis E. Contreras; el Comandante en Jefe de la Armada Nacional, Raúl Montero y el Edecán Naval, Arturo Araya.

EXPROPIADA FABRICA BELLAVISTA TOME

TALCAHUANO (Por Mario de los Reyes, Enviado Especial).— El Presidente de la República, Dr. Salvador Allende, al llegar a este puerto anunció la expropiación de la Fábrica de Paños Bellavista-Tomé, cuyo principal accionista es Teófilo Yarur. Los documentos respectivos fueron firmados ayer mismo.

El Mandatario llegó a las 10 horas de ayer para iniciar una serie de visitas a las instalaciones de la Armada Nacional en el Apostadero Naval de Talcahuano y en la Isla de la Quiriquina. A las ocho de la mañana de hoy se embarca en el crucero "Prat" para presenciar los ejercicios de tiro que efectuará la Escuadra entre este puerto y Valparaíso. El Dr. Allende, tendrá como compañeros en el barco insignia a veinte escolares de la provincia, los que después se alojarán en el Palacio Presidencial de Cerro Castillo. Estos niños fueron invitados por el propio Jefe de Estado.

El Presidente Allende fue recibido en el Aeropuerto de Carriel Sur por el Intendente de Concepción, Luis Eguidio Contreras Aburto, por el Gobernador del Departamento de Talcahuano, Estanislao Montoya y por el Alcalde de Talcahuano, Leocan Portus. Además de las autoridades tradicionales, estaban presentes en la losa los Secretarios Regionales del Partido Comunista, Gabriel Banchares, del Partido Socialista, Walterio Fierro y el Presidente Provincial de la Central Unica de Trabajadores Pedro Lira; los senadores Alberto Jerez y Humberto Aguirre Doolan y el Comandante en Jefe de la Segunda Zona Naval, contralmirante Daniel Arellano.

Con el Mandatario llegaron sus Ministros de Economía, Pedro Vuskovic, quien inició de inmediato una serie de entrevistas, especialmente con dirigentes gremiales y el de Defensa Nacional, Alejandro Ríos Valdivia; los Comandante en Jefe de las tres ramas de la Defensa Nacional y el General Director de Carabineros, José Sepúlveda Galindo.

También viajó a Concepción la señora Tencha Bussi de Allende, a quien acompañaban las esposas de los Ministros de Economía y Defensa, señoras María Inés de Vuskovic y Azucena de Ríos, y las de los jefes del Ejército, Armada, Aviación y Carabineros. Las damas fueron recibidas por la esposa del Intendente de Concepción, María Maluje de Contreras y del Jefe de la II Zona Naval, Josephine Walbaum de Arellano.

CARIÑOSA RECEPCION

Los trabajadores de Concepción y Talcahuano, a pesar de que no estaban advertidos de la llegada del Jefe del Estado suspendieron sus actividades a lo largo del trayecto entre Carriel Sur y el Apostadero para saludar a su paso al Dr. Allende, obligándole muchas veces a detener su automóvil para estrecharle la mano.

Iguales demostraciones de afecto recibió la Primera Dama, Tencha Bussi de Allende, tanto a su llegada como durante las diversas actividades cumplidas en la zona en compañía de otras señoras. La señora de Allende, mientras su esposo recorría las instalaciones de la Armada Nacional, visitó Penco y Tomé y fue recibida por organizaciones femeninas de ambas localidades, especialmente Centros de Madres.

Talcahuano recibió al Jefe del Estado con sus calles embanderadas y miles de personas se congregaron en las calles para exteriorizarle su afecto. Lo mismo ocurrió en el Apostadero Naval de Talcahuano, donde presidió una ceremonia en la Plaza de los Héroes. La presencia del Dr. Allende fue saludada con una salva mayor de veintiún cañonazos disparados por una batería de la Artillería de Costa.

DECLARACIONES DE ALLENDE

La primera declaración formulada por el Presidente de la República al descender del avión LAN que lo trajo a la zona, fue que había realizado este viaje tanto por el interés que tenía por conocer en forma más íntima otros aspectos de nuestra Marina de Guerra, como los de firmar aquí, en Concepción, el decreto de expropiación de la Fábrica de Paños Bellavista Tomé.

Se refirió a la provincia de Concepción como una de sus preferidas, por la lealtad y apoyo que siempre le había prestado y que tanto el Ministro de Economía como el Director de ODEPLAN, Gaston Martner, sostendrían una serie de entrevistas para reunir más antecedentes sobre problemas que es necesario resolver para el desarrollo regional.

El Mandatario en las últimas horas de la tarde ofreció una conferencia de prensa en la Intendencia de Concepción.

VISITAS A LA BASE NAVAL

Durante su estada en el Apostadero Naval de Talcahuano, el Presidente de la República, acompañado de su Edecán Naval, Arturo Araya, se dirigió en un helicóptero naval a la Isla de la Quiriquina, donde realizó un recorrido por la Escuela de Grumetes y visitó una exposición montada por el plantel. En el comedor de la Escuela asistió a un almuerzo, al que concurrieron el Ministro de Defensa Nacional, los tres Comandantes en Jefe de la Armada y el General Director de Carabineros y otros miembros de la comitiva.

Posteriormente, en la tarde, hizo un detenido recorrido por las instalaciones de los Astilleros y Maestranzas de la Armada—ASMAR—

En la noche el Presidente de la República y señora Tencha de Allende asistieron a una comida íntima que les ofrecieron el Jefe de la Segunda Zona Naval y señora Josephine de Walbaum de Arellano en su residencia. A esta reunión también concurrieron los miembros de su comitiva y sus esposas. El Dr. Allende y señora se alojaron en esta residencia.

FABRICA DE PAÑOS BELLAVISTA

La situación de la primera industria privada zonal cuya expropiación ha resuelto el Gobierno de la Unidad Popular fue estudiada en diversas reuniones sostenidas entre los dirigentes gremiales de esta industria y las autoridades entre ellas el Ministro del Trabajo, José Oyarce.

La fábrica, fue visitada días atrás por una comisión del Ministerio de Economía la que resolvió que la petición de los obreros y empleados de esta industria textil no sólo era viable, sino que era el único medio para normalizar sus actividades.

La fábrica de Paños Bellavista Tomé se encuentra prácticamente semiparalizada después de un paro iniciado por sus 249 empleados a principios de noviembre. Protestan por el no pago de sus sueldos desde octubre.

El personal obrero compuesto por 1.031 trabajadores recibe sólo parte de sus remuneraciones por cuotas y se les adeudan diversas regalías. La crisis textil afecta también a Tomé cuyo Municipio tiene un déficit de 700 millones de escudos por concepto de la no cancelación del impuesto de la Ley del Paño para obras locales. Como resultado de esto, los empleados y obreros municipales de Tomé también están impagos desde hace dos meses.

LOS FUNDAMENTOS DE LA EXPROPIACION

HACE ALGUNOS meses se constituyó en la Fábrica de Paños Bellavista Tomé ubicada en Santiago, calle Matías Cousiño N° 64, el Inspector Jefe del Departamento de Control de DIRINCO, Sergio Juárez Alcayaga, con el objeto de reunir antecentes sobre el manejo de esta industrial. Realizada la investigación resolvió elevar un informe a la DIRINCO por las siguientes razones:

1.- Fábrica de Paños Bellavista Tomé S.A. disminuyó sistemáticamente su producción hasta llegar a un total receso, que se hizo absoluto a contar del mes de Septiembre del presente año, motivado por indiscutibles y probadas deficiencias administrativas.

2.- La Empresa ha aumentado en forma excesiva los gastos por representación. Desde el 1° de Julio de 1969 al 30 de Junio de 1970, por conceptos de representación la firma Bellavista-Tomé giró la considerable suma de E° 1.743.053,61, de los cuales más de un 90% corresponden a los gastos personales del Sr. Teófilo Yarur. Esto se ha constatado con la revisión de los comprobantes de contabilidad.

3.- Existe una estrecha relación, financiero-administrativa, entre las firmas Fabrilana S.A., ubicada en calle Aysén; Paños Fiap-Tomé y Fábrica de Paños Bellavista-Tomé, estas últimas con su gerencia ubicada en Matías Cousiño. Esta relación financiero-administrativa permitió el traslado de maquinarias, desde la Fábrica de Paños Bellavista-Tomé hacia Fabrilana S.A., con evidente perjuicio de la primera.

4.- El traslado de una maquinaria para preparar fibras textiles, expuesto en el punto tres, fue enviada a Fabrilana S.A., mediante una autorización de la Superintendencia de Aduanas, a pesar que dicho bien de capital fue traído bajo el régimen de liberación establecido por "Zona de Catástrofe" para la provincia de Concepción. Esta autorización, a juicio de los inspectores informantes, lesionó gravemente el interés de la zona el quitársele un elemento de vital importancia para el desarrollo de la Empresa Bellavista-Tomé, desvirtuando el fin previsto por el legislador para su libre internación.

5.- Bellavista-Tomé utiliza topes de lanas importadas, desde Uruguay o Argentina, sirviendo como intermediaria la firma Textil Santa Lucía S.A., ubicada en calle Aysen N° 207. Por conceptos de comisión Textil Sta. Lucía recibió la suma de E° 326.495,05 equivalente al 26% aprox. de las operaciones realizadas.

6.- Otro aspecto que comprueba el poco interés de desarrollar la firma lo confirman las facturas extendidas por Fabrilana S.A., a Paños Bellavista-Tomé, por cobro de arrendamiento de una bodega de propiedad de Fabrilana y cuyo valor asciende a la suma de E° 1.054.902,40, correspondientes al 1% de la facturación del año 1968. Es decir, que el arrendamiento de una bodega relativamente pequeña que incide directamente en los costos de Bellavista Tomé, encarece el precio de la mercadería.

7.- Bellavista Tomé al 25-Nov-70 no ha dado cumplimiento a la Ley del Paño, que establece un impuesto en favor de la Municipalidad de Tomé, y que alcanza hasta la fecha a un monto aproximado de E° 300.000 situación que según el Alcalde de esa ciudad tiende a perjudicar a la población, ya que de continuar esta situación, la Municipalidad de Tomé se vería en la necesidad de suspender servicios públicos que actualmente presta a la comunidad.

8.- El receso provocado por la Empresa afecta a 1.090 obreros y 249 empleados, con sus respectivos grupos familiares, ya que se encuentran impagos desde Septiembre del presente año, fecha en que los empleados percibieron sólo un 60% de sus remuneraciones.

9.- El receso ha provocado además el desabastecimiento de paños tanto en la zona como en las demas provincias.

10.- La ciudad de Tomé según lo constatado en el mismo terreno, por el Inspector Jefe de Sección, Hector Juárez, se encuentra profundamente afectada por el receso absoluto de Fábrica de Paños Bellavista Tomé, que no tiene ninguna perspectiva de solución, provocando intranquilidad en los hogares de los trabajadores, que han visto suprimidos sus normales ingresos. En vista de ello, han debido aumentar sus deudas, viendose otros frente a problemas de cobros judiciales ante la imposibilidad de cumplir sus compromisos ya contraídos. Los hijos de los trabajadores son víctimas inocentes de la situación de receso provocada por la empresa.

El inspector Sergio Juárez se constituyó en la Población La Vega de Tomé de propiedad de la fábrica de Paños Bellavista. Ninguna de las 60 casas que componen esta población y que son habitadas por obreros de la firma cuentan con servicios higiénicos, existiendo para acerca de 300 personas 6 tazas de W.C. de uso común para hombres, mujeres y niños. Por ejemplo, un grupo familiar visitado esta constituído por los cónyuges y uno o más hijos, encontrándose la madre enferma de tuberculosis, exponiendo a su familia al contagio. La Visitadora Social de la Fábrica, señora Villarroel, expuso el problema al Bienestar de la Empresa, sin haber recibido jamás respuesta favorable alguna, subsistiendo a la fecha el problema.

En otro de los puntos del informe del contador y Jefe provincial de Concepción, subrogante de la Dirección de Industria y Comercio, se dice que la Cooperativa de los Trabajadores se vio en la obligación de iniciar juicios en contra de la fábrica por haberse negado ésta a reembolsar los descuentos efectuados a sus cooperados y por los cuales debía solventar los compromisos comerciales.

El MAPU no llevará candidatos en las elecciones de regidores

Se lo impide una disposición legal

POR UN PROBLEMA de "juventud", el MAPU no podrá llevar candidatos a regidores en la próxima elección de abril.

Para que hubiesen podido hacerlo los mapus tendrían que haber inscrito a su colectividad antes del mes de enero de este año. Pero ocurre que a principios de año los del MAPU no se imaginaron que crecerían tanto como para plantearse la posibilidad de participar en las elecciones de abril próximo.

"EL MAPU no va a llevar candidatos", dijo Jaime Gazmuri, de la dirección política de esa colectividad. "Pero, agregó, apoyaremos a los candidatos de la Unidad Popular o a independientes de izquierda, en todo el país".

Gazmuri informó también, que hace unos días se celebró una reunión de la Dirección Nacional del MAPU, que consta de 41 miembros. Allí se escuchó un informe del Secretario General, Rodrigo Ambrosio, sobre las primeras medidas del gobierno. Se habló también de las próximas elecciones a regidores, acerca de la cual se emitirá una declaración, y fueron designadas las Comisiones de la Dirección Nacional y sus respectivos responsables.

Responsable sindical, fue designado Eduardo Rojas; Subsecretario General del MAPU, responsable campesino, Vicente Huidobro, y de pobladores, Cesario Flores; juvenil Fernando Avila y de Gobierno, Jaime Gazmuri.

EL MAPU CON LA UP EN CONCE

Respecto a informaciones provenientes de Concepción recogidas por un matutino de Santiago, que decían que el MAPU apoyaba al MIR en la elección a la presidencia de la Federación de Estudiantes de Concepción, Gazmuri, dijo que la política del MAPU es fortalecer la Unidad Popular, así mal se podría estar apoyando a otra organización que no pertenece a la U. P.

R. Schneider se llamaría una calle de San Miguel



General Schneider

HEMOS recibido la siguiente carta:

"El núcleo del Partido Socialista de la población San Miguel, del Servicio de Seguro Social, terminará sus actividades políticas por este año con un gran paseo con toda su militancia y simpatizantes el día 27 de diciembre, a la vecina localidad de El Monte".

Allí actuará el conjunto musical, para alegrar el paseo, y volver con mayores energías a reforzar la Unidad Popular, y no cejar un momento en el trabajo partidario, en apoyo incondicional a nuestro querido y respetado presidente Salvador Allende".

La carta está firmada por el Secretario del núcleo de San Miguel del Partido Socialista

OTRA CARTA DEL MISMO ÑATO

Otra carta que nos mandó el mismo ñato, se refiere al cambio de nombre de una calle por el de René Shneider Chereau. La carta dice así: "El núcleo del Partido Socialista de la población San Miguel del SSS, de la misma comuna, apoya la petición aparecida en el diario La Nación del día 18 de noviembre, en el que numerosas vecinas de dicha población solicitan el cambio de nombre de la calle Carlos Edwards por el de René Schneider Chereau, pues estamos conscientes de la justicia de dicha petición, y así perpetuar el nombre de tan brillante general del glorioso ejército de Chile.

Por tanto respetuosamente rogamos al señor Ministro del Interior, interponga sus buenos oficios y se acceda a esta justa petición"

LOS HABITANTES de la isla de Quiriquina, como en Talcahuano, recibieron a su Presidente con vivas demostraciones de cariño. El compañero Allende conversó con hombres, mujeres y niños en el tono cordial de un verdadero amigo. El grabado corresponde a su visita a la Quiriquina.

Mejores alumnos veranearán en el Palacio de los Presidentes

POR PRIMERA VEZ en la historia de los gobiernos de Chile, durante 9 días desde el 27 del mes próximo hasta el 5 de marzo, mejores alumnos, hombres y mujeres ocuparán el palacio de Viña del Mar, que hasta ahora estaba destinado, exclusivamente, para el descanso del Presidente de la República, sus familiares y amigos. Corresponde este grupo a los sextos años de la educación básica de las escuelas fiscales urbanas y a 2 niños de isla de Pascua.

Jaime Suárez Ministro Secretario de Gobierno, ha distribuido una circular a intendentes y gobernadores, en la que les manifiesta que, por petición expresa del Presidente de la República, quien desea dar cumplimiento, a la mayor brevedad, a las medidas inmediatas del Gobierno Popular, les envía el programa. En él se establece lo siguiente:

Del 27 de Diciembre de 1970 al 4 de Enero de 1971, el Palacio estará destinado a los 25 mejores alumnos (as) de los VI años de la educación básica de las escuelas fiscales urbanas y a 2 niños de la Isla de Pascua.

Por lo tanto, corresponde a su provincia seleccionar el mejor alumno (a) de VI año básico, según las calificaciones obtenidas durante el año escolar 1970.

El alumno (a) seleccionado deberá estar en Santiago el día 27 de Diciembre antes de las 15 horas:

Del 6 de Enero al 14 de Enero, corresponderá a los "mejores compañeros", el que deberá ser alumno (a) de VI año básico fiscal, urbano o rural, seleccionado por la Inspección Provincial entre los que hubieren obtenido tal calidad durante la Semana del Niño o por cualquier otro procedimiento que garantice una selección democrática.

El niño (a) deberá encontrarse en Santiago el 6 de Enero antes de las 15 horas;

Entre el 16 de Enero al 24 de Enero, el Palacio está destinado a los 25 mejores alumnos (as) de VI años básicos de Escuelas Rurales: el niño (a) seleccionado debera ser de familia campesina, y deberá presentarse en Santiago el día 16 de Enero antes de las 15 horas.

Del 26 de Enero al 3 de Febrero deberá estar representada su provincia por el niño (a) mejor deportista que sea alumno del VI año básico de una escuela fiscal. El designado deberá estar en Santiago el 26 de Enero antes de las 15 horas.

Entre el 5 de Febrero y el 13 de Febrero, el Palacio de Viña estará ocupado por niños lisiados cuya selección se realizará por la Secretaría General de Gobierno.

Entre el 15 y el 23 de febrero serán seleccionados por la Central Unica de Trabajadores 25 niños (as) entre 10 y 12 años, de distintos sectores sindicales del país.

Del 25 de febrero al 5 de marzo, el Palacio será ocupado por los hijos del personal de La Moneda, cuya selección corresponderá a esta Secretaría General de Gobierno.

OBSERVACIONES

Deberá tenerse presente:

a) Conforme al Programa corresponderá a las Intendencias la selección de sólo cuatro niños (as), **el mejor alumno, el mejor compañero, el niño campesino y el mejor deportista,** a excepción de la Intendencia de Valparaíso que deberá considerar además los 2 niños de Isla de Pascua.

b) La selección deberá hacerse con la máxima objetividad por los organismos pertinentes, conforme a la reglamentación que señalará el Ministerio de Educación.

c) Se debe comunicar a la Secretaría General de Gobierno, por lo menos con una semana de anticipación, el nombre completo del niño (a), su edad y Escuela y los fundamentos de su designación.

d) Su Intendencia tomará las medidas destinadas a la movilización oportuna de los niños (as), por LAN o FF.CC. del Estado, y comunicará su fecha y hora de llegada a Santiago con el tiempo suficiente para recibirlos adecuadamente.

e) Los niños serán recibidos en los lugares de llegada que su Intendencia señale por una comisión de recepción integrada por funcionarios del Ministerio de Educación y de esta Secretaría General de Gobierno.

f) La Secretaría General informará a la Intendencia la fecha, hora y tipo de movilización en que los niños (as) volverán a su provincia de origen para que su Intendencia se preocupe de su vuelta a la casa.

g) Es urgente la designación del primer grupo, los que deberán estar nominados a más tardar el 18 de diciembre.

aquí la U.P.

El lunes se reúnen contadores de U.P.

UN ENCUENTRO Regional celebrarán el lunes próximos los Contadores de la Unidad Popular, con la participación de delegados de Valparaíso y Santiago.

El acto inaugural tendrá lugar a las diez de la mañana, en Cienfuegos 56 y la clausura, a las 22 horas, en la peña "Chile Ríe y Canta", Alonso Ovalle 755.

Organizan este Encuentro Raúl Avila y Francisco Daniel Joignant, Vice Presidente y Secretario, respectivamente, de los Contadores de la Unidad Popular.

Trabajadores de la prensa se reunirán en el P. Socialista

LA PRIMERA CONFERENCIA Nacional de la Brigada de Medios de Comunicación Colectiva, del Partido Socialista, se celebrará el próximo sábado en la sala Arauco de esa colectividad política.

La Brigada agrupa a los periodistas, cineastas, trabajadores de la radio y televisión y publicistas.

La conferencia tiene por objeto estudiar, a nivel de partido los problemas profesionales, económicos, laborales de los trabajadores de los medios de comunicación social.

Hoy día habrá una reunión ampliada de la Brigada para ultimar los detalles de esa primera conferencia nacional. La reunión de hoy será en Agustinas 1502, 8° piso, oficina 804.

La Sala Arauco, lugar donde se desarrollará la conferencia nacional del próximo sábado, está ubicada en San Martín 138, sede del Partido Socialista.

"La Tarde" deja cesante a modestos trabajadores

El tabloide démocratacristiano "La Tarde", según denunciaron a nuestro diario dirigentes sindicales, ha iniciado una ola de despidos entre obreros y porteros. Según nuestra fuente informativa, los mandamases DC de "La Tarde", argumentan que "los despidos son por economía", pero los dirigentes no tienen las tragaderas tan grande como para "pasar" ese "argumento". ¿Por qué? Muy simple. Los "elegidos" por el señor Gerente son humildes obreros partidarios naturalmente de la UP.

El Sindicato de Empleados del tabloide democristiano que tiene como Gerente a Hernán Gómez Texeira presentó un pliego de peticiones. Esto indignó a los "revolucionarios en libertad" y ello porque el petitorio incluye que uno de los miembros del Sindicato participe en el Consejo de la Empresa, con derecho a voz y a voto. Naturalmente los "revolucionarios" de blá, blá, blá no aceptan se vaya a sentar y a discutir en una misma mesa con un Gómez Texeira o un Julio Serrano, un Jara, un González o un Moya.

El pliego de peticiones está en poder de las autoridades del Trabajo; pero, mientras tanto, los DC de "La Tarde" buscan el ablandamiento despidiendo a modestos obreros y porteros.

Un dirigente nos dijo que los DC de "La Tarde" son como el Padre Gatica, que predica pero no practica. Otro más enojado expresó: **"Son como el adagio: a Dios rogando y con el maso dando".**

Aumenta el clamor :

¡LIBERTAD PARA LOS PATRIOTAS VASCOS!

Mañana empieza el proceso en Burgos

A LAS DECLARACIONES de diferentes instituciones nacionales en favor de 16 patriotas vascos que serán juzgados a partir de mañana en Burgos, España, entre las que se cuentan la del Senado, se suma ahora la de la Comisión Política del Partido Comunista, que solicita a la Corte Marcial rechazar la pena de muerte solicitada por el fiscal para seis de ellos.

Los 16 patriotas vascos serán juzgados a partir de mañana en la Corte Sumarísima de Burgos. El Fiscal ha pedido para 10 de ellos penas que suman cientos de años, y para los otros 6, la pena de muerte.

Al respecto, el Partido Comunista emitió la siguiente declaración:

"Ante el peligro que significa el Consejo Militar Sumarísimo Militar que se reunirá el jueves 3 del presente mes en Burgos, con el objeto de condenar a 16 patriotas vascos, para 6 de los cuales el fiscal ha solicitado pena de muerte, la Comisión Política del Partido Comunista de Chile expresa su más indignada protesta pues considera que con tal medida lo único que se pretende es frenar, inutilmente, la vigorosa acción de la clase obrera y del pueblo español que lucha por la recuperación de las libertades en España".

"Llamamos a los trabajadores, a las organizaciones populares, democráticas y juveniles, a realizar la más urgente movilización para exigir la libertad de los procesados y la más amplia amnistía para todos los presos y perseguidos políticos".

UN TELEGRAMA

A propósito de esta declaración, el Partido Comunista envió a España el siguiente cable:

Señor, Coronel Manuel Córdova González, Cuarta Región Militar, Burgos, España:

Solicitamos rechazar pena de muerte solicitada por fiscal para jóvenes patriotas vascos".

Fdo: Partido Comunista de Chile

1971: AÑO DE LA LECHE PARA LOS NIÑOS DE CHILE



- 48 millones de kilos al año a razón de medio litro per cápita diario
- Campaña nacional de educación de la comunidad para el buen aprovechamiento del vital elemento
- Ministro de Salud, doctor Oscar Jiménez Pinochet, habla para "La Nación" sobre el derecho a la leche de los niños chilenos

48 MILLONES DE KILOS DE LECHE EN FORMA GRATUITA, a razón de medio litro por cabeza, recibirán los niños de Chile a partir del 1° de Enero próximo. Serán 38 millones de kilos más que los distribuidos durante 1970, y significarán un salto realmente gigantesco en beneficio de una infancia más sana y mejor alimentada.

El anuncio lo hizo ayer el Ministro de Salud, doctor Oscar Jiménez Pinochet, a "La Nación" al iniciarse la campaña nacional de concientización de la comunidad, en torno al programa del gobierno del Presidente Salvador Allende, de hacer del niño chileno, un ser sano feliz y físicamente apto para encarar el futuro con una carta de triunfo.

Esos 48 millones de kilos de leche en polvo serán totalmente financiados por el Estado. Dentro del Presupuesto del Servicio Nacional de Salud se consideraron 105 millones de escudos en moneda nacional y 15 millones de dólares, para la adquisición de leche, tanto en el país como en el extranjero, para cubrir las necesidades de 1971.

El Ministro anunció que representantes de CUT, de federaciones campesinas, organismos de pobladores, Juntas de Vecinos Centros de Madres, Asistentes Sociales, organizaciones de Trabajadores de la Salud y del Colegio Médico, ofrecieron su aporte a esta campaña nacional. Todos estos organismos, representativos de la comunidad, serán los encargados de crear conciencia en todos los rincones de Chile sobre lo que significará el reparto masivo de ese medio litro de leche entre los niños de hasta 15 años de edad.

Durante todo el mes de noviembre, desde la iniciación de las labores del Gobierno del Presidente Allende, el Ministerio se preocupó del estudio del abastecimiento y forma de distribución de esos 48 millones de kilos de leche que se proyecta repartir en 1971 y que, según señaló el Ministro Jiménez Pinochet, aumentará a 60 millones de kilos en 1972.

Terminada la etapa del estudio de abastecimiento y distribución ayer se dió el importante ¡vamos! a la campaña nacional de educación y concientización de la comunidad que recibirá la leche, a fin de que se le de un buen aprovechamiento al vital alimento.

La última etapa está estrechamente ligada a una campaña de lucha contra las diarreas infantiles, porque, muchas veces —según expresó el Ministro Jiménez Pinochet— y aunque parezca paradojal, la leche sirve como vehículo de graves enfermedades por mala preparación de mamaderas o falta de conocimientos higiénicos por parte de las madres, cosa que no sucede con la lactancia natural. De allí entonces que sea absolutamente indispensable obtener que el pueblo organizado reciba las instrucciones y las normas de cómo utilizar la leche que se repartirá.

UN CENTENAR DE TECNICOS

Durante el mes que acaba de terminar, alrededor de un centenar de expertos y técnicos pertenecientes a los Ministerios de Salud, Economía, Agricultura y Educación, o de instituciones como ECA, Junta de Auxilio Escolar y Becas, SNS, SERMENA, etc, estudiaron los problemas inherentes al abastecimiento y distribución del producto.

La Campaña Nacional iniciada ayer para la distribución efectiva, estará a cargo de una Junta Ejecutiva en la cual participarán no solamente las instituciones anteriormente nombradas, sino también Ejército y Carabineros.. El Ministro de Salud anunció la designación dentro del curso de los próximos días, de una comisión Ejecutiva de la Leche, encargada de llevar a la práctica la promesa del Programa de la Unidad Popular: medio litro por cada niño chileno.



MINISTRO JIMENEZ PINOCHET: El Gobierno reconoce un nuevo derecho a los niños de Chile: el derecho al medio litro de leche.

DERECHO A LA LECHE

1971 podrá ser llamado "El año de la Leche" por el importante y decisivo paso dado por el Gobierno en favor de la niñez y su alimentación.

El Ministro señaló, asimismo, que durante el curso del presente mes, los organismos pertinentes han recibido mayores disponibilidades y se han reforzado las existencias de leche en todos aquellos centros donde actualmente se reparte, como una forma de incentivar el consumo.

El Ministro Jiménez Pinochet habló también del Derecho a la Leche de cada niño chileno. Este se acreditará mediante tarjetas especiales actualmente en uso en el SNS, establecidas durante el Gobierno del Presidente Ibáñez, cuando el actual Ministro se desempeñó como Subsecretario de Salud.

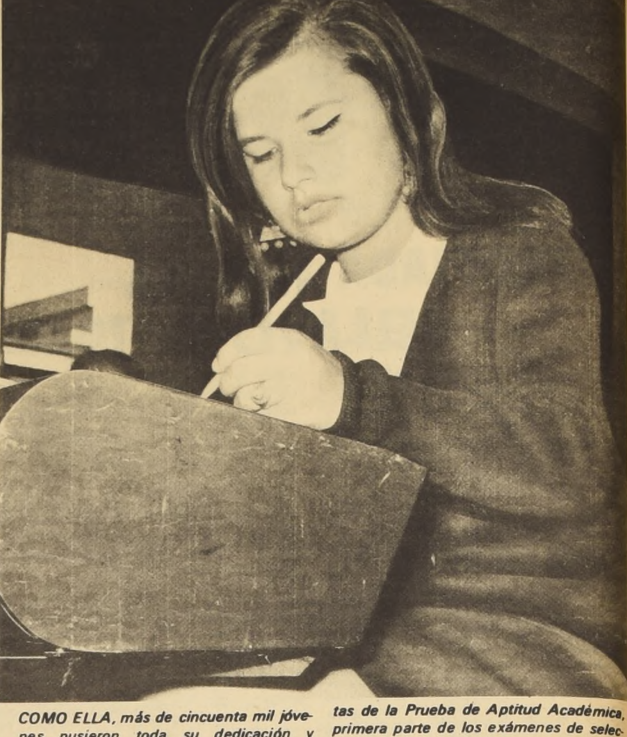
HABLA EL MINISTRO JIMENEZ

Mientras preparaba su intervención en el Congreso Latinoamericano de Nutrición que se inauguró anoche en Viña del Mar, el Ministro respondió algunas preguntas formuladas por "La Nación" en torno al importantísimo programa de leche para todos los niños de Chile.

Comenzó afirmando el doctor Jiménez Pinochet, que *"la campaña del medio litro de leche comprendía varios aspectos, uno, previo de estudio, realizado durante todo noviembre, en que se analizaron a fondo los problemas del abastecimiento y distribución".*

Señaló el Ministro: *"Repartir 48 millones de kilos de leche durante 365 días es un problema complicadísimo, ya que queremos que la leche llegue a todos los rincones de Chile. Pero antes de hacer la distribución debemos educar y concientizar a la comunidad, para que al recibir la leche le de un buen aprovechamiento. Hemos llegado a esta etapa, y contamos con la colaboración del pueblo organizado para el éxito total de la campaña".*

En respuesta a la pregunta de qué niños serían los que recibirían este medio litro gratis diario, el Ministro respondió rápidamente: *"Todos los que la soliciten a través de sus madres. La entrega se hará en base a un llamado Derecho a la Leche, acreditado mediante tarjetas especiales ortorgadas por el Servicio Nacional de Salud".*



COMO ELLA, más de cincuenta mil jóvenes pusieron toda su dedicación y concentración al contestar las preguntas de la Prueba de Aptitud Académica, primera parte de los exámenes de selección a las Universidades.

Prueba de Aptitud Académica

El difícil paso de selección para llegar a la Universidad

—"¿QUE CONTESTASTE en la pregunta 27? ... Esa no la supe y me quedaron varias por contestar".

—"Yo la doy por tercera vez y siempre la encuentro difícil, sobre todo en la parte de matemáticas".

—"Bueno, no queda más que esperar los resultados para saber si quedamos aceptados en la Universidad. Además puede que subamos el puntaje en las Pruebas Específicas".

Muchas esperanzas, nerviosismo y también muchos inconformes con su rendimiento, fueron las palabras y las actitudes que ayer pudieron observarse en las 27 subsedes de Santiago, en las que se rindió la Prueba de Aptitud Académica primera parte de las pruebas de selección para ingresar a las Universidades.

53.510 jóvenes, y no tan jóvenes dieron extraordinaria actividad, desde tempranas horas de la mañana, a los colegios en que se rindió la prueba. No fue el bullicio cotidiano de los colegios, sino que más bien, silenciosos diálogos, cargados de nerviosismo.

El ambiente era mucho más tenso aún con la presencia de funcionarios que impedían la entrada a las subsedes a todos aquellos que "no tenían nada que ver" con las Pruebas.

Para la mayor parte de los debutantes a estas pruebas, el asunto fue difícil, pese a que con anterioridad ya habían realizado pruebas preparatorias.

No tan difícil fue para aquellos que por una u otra razón rindieron nuevamente los exámenes. Conociendo su mecanismo y la forma de contestar, ocupaban menos tiempo en dar con la respuesta y el uso de las fichas.

Sin embargo, tanto para "debutantes como para reincidentes", la Prueba de Aptitud Académica significó todo un gran paso que los llevará al tan ansiado camino que lleva hacia la Universidad.

Pasado el gran momento difícil y tan temido, ahora les corresponde hacer frente a la nerviosa espera, quizás mucho más difícil de soportar que los momentos en que se rinde la prueba.

A mediados del mes de enero del próximo año, los ahora 53.510 esperanzados jóvenes, podrán confirmar si sus esperanzas de ingresar a la Universidad, se harán hermosa realidad o con decepción y amargura tendrán que decidir a volver a dar la prueba u optar por otro camino no tan ansiado pero de no menos valor e importancia.

LOS CASOS PROBLEMAS

El local del Instituto Nacional, sede número 27, se convirtió en el centro para solucionar todos los casos problemas que se pudieron registrar, mientras los jóvenes rendían las pruebas.

Con este fin se acondicionaron dos salas para los alumnos que llegaron atrasados, pudiendo así efectuar las pruebas en el horario determinado con anterioridad. Una hora y cuarenta y cinco minutos, tanto para la parte verbal como para la parte matemática.

Las pruebas continuarán hoy con los exámenes de Conocimientos Específicos en mención Biología a las 9.30 horas y de Ciencias Sociales, a las 16 horas.

Para este efecto, todos los estudiantes deberán acudir a los establecimientos respectivos, premunidos de su tarjeta de identificación, un lápiz de mina N° 2 y no llevar libros, cuadernos ni portadocumentos.

Pobladores tendrán oficina en Ministerio de la Vivienda

CON ASISTENCIA del Ministro de Vivienda y Urbanismo Carlos Cortés Díaz, del Subsecretario de la Cartera, Marcos Alvarez García y otras autoridades de la Vivienda, será inaugurada hoy a las 11 horas en Moneda 723, primer piso, una Oficina especial destinada a conocer y buscar solución directa a los problemas que se presenten o den a conocer los pobladores.

A este acto han sido invitadas otras autoridades, como también representantes de juntas vecinales, de centros de madres y del Comando Provincial de Pobladores "Sin Casa" que dirige Juan Araya.

En esta oportunidad, las autoridades del Ministerio de la Vivienda darán a conocer a los representantes de la prensa y de los pobladores las exactas proyecciones de esta Oficina que estará a cargo de la socióloga Josefina Rossetti. En síntesis, se puede decir que este nuevo organismo, dependiente directamente de la Subsecretaría de Vivienda, tiene por finalidad la coordinación intersectorial entre el Ministerio y las Poblaciones, y la integración de los pobladores en un comité interno que permitirá a sus representantes hacer conocidos sus problemas e informar a sus bases sobre los caminos más fáciles de solución.

el Ministerio de Vivienda y Urbanismo atenderá a los pobladores y público en general, todos los días sábado, entre las 8 y las 15 horas. La medida se adoptó para atender en mejor forma los diversos problemas que debe resolver el Ministerio y los contactos que sus personeros sostienen con los pobladores los fines de semana.

PROBLEMAS DEL NORTE GRANDE SOLUCIONA MINISTRO BARRAZA

AMPLIAS REUNIONES con la Junta de Adelanto de Arica y el Cuerpo Edilicio Local, sostuvo ayer el Ministro de Obras Públicas y Transportes, durante su primer día de gira por el Norte Grande.

En ambas oportunidades Pascual Barraza escuchó extensos informes sobre las necesidades más inmediatas de los sectores de la producción y comercio ariqueños, así como de los proyectos que están en el desarrollo que requieren impulso.

Las reuniones se efectuaron en presencia de autoridades de la provincia y comunales.

Barraza, quien viajó al Norte Grande en las primeras horas de ayer, expuso enseguida la política que seguirá el Ejecutivo en materia de obras públicas, estrechamente ligada a las actividades de las comunas. Señaló que sus programas tenderán a una efectiva descentralización administrativa.

El Ministro Barraza viajó acompañado de los directores de Obras Sanitarias, Julio Monreal, Delegaciones Zonales, Hugo Chacaltana, y Vialidad, Pedro Varela.

CAMINO PARA SANTA CRUZ

La Dirección General de Obras Públicas dispuso que se realice un estudio definitivo del camino de Alcones a Rosario, departamento de Santa Cruz, provincia de Colchagua, con el objeto de mejorar las actuales condiciones de transporte de esa rica zona agrícola.

Con tal motivo se aprobó un convenio suscrito por el Departamento de Estudios de Vialidad, el que deberá pedir resultado del trabajo en un plazo de doce meses.

EN EL NORTE

Por otra resolución se dispuso que se realice un anteproyecto y estudio definitivo del camino Canela Alto a Combarbalá, provincia de Coquimbo.

La tarea fue encomendada también al Departamento de Estudios de Vialidad, el que tendrá un plazo de 18 meses para evacuar el informe

La ruta tiene una longitud de 18 kilómetros.

EN CHILLAN

Se informó al mismo tiempo que el actual camino que une Chillán con Temuco, de 41 kilómetros de longitud podría constituirse en el primer proyecto de una carretera oriental-pre cordillerana, que conectaría a San Fernando con la provincia de Ñuble.

La ejecución definitiva de la ruta deberá encararse en el quinquenio 1970-75 y sólo demandaría ensanches, rectificaciones y algunas obras de arte. Su carpeta de rodado exigiría doble tratamiento asfáltico.

Solucionan problemas en poblaciones populares

El Vicepresidente Ejecutivo de la Corporación de Obras Urbanas, COA, Edmundo Sepúlveda, se encuentra visitando las poblaciones de la periferia de Santiago con el objeto de conocer y resolver problemas de orden sanitario y de pavimentación.

Con este motivo visitó la Población de la Cooperativa "El Salto Chico", en Conchalí, donde se impuso de los problemas de alcantarillado, agua potable y abastecimiento eléctrico. Edmundo Sepúlveda se impuso que los pobladores tienen sus casas levantadas, pero éstas carecen de pisos, ventanas, y otros elementos complementarios. Ofreció a los vecinos preocuparse de su situación y buscarle una solución.

También el Vicepresidente Ejecutivo de COU visitó la Villa "Sergio Alvarez", en Conchalí. Aquí conoció los trabajos de topografía que se están realizando para la instalación definitiva de las familias residentes. Dispuso el inmediato envío de dos grandes estanques para acumular agua y evitar las dificultades que se estaban presentando.

En su visita al Campamento Unido "Juan Namud", se impuso de las dos calles que se han hecho para permitir el ingreso de los carros abastecedores de agua a la población. Al mismo tiempo, se impuso de los trabajos que se realizan para la prolongación de la Avenida Recoleta, con el objeto de permitir que los microbuses puedan ingresar a dicha población. Dispuso activar estas obras.

Autoridades de tierras asumen hoy

Hoy, a las 9 horas, asumirán las nuevas autoridades de los servicios de Tierras en la Dirección de Asuntos Indígenas, Daniel Colompil Coliqueo, Director; Javier Huenchullán Sagripa, Subdirector; Renato Peña, abogado-jefe y Jacinto Pino, Director de Tierras y Colonización.

Los nuevos jefes del Ministerio de Tierras serán presentados a los periodistas a las 11 horas por el Secretario de Estado, Humberto Martones, oportunidad en la cual el Subsecretario Lautaro Ojeda informará sobre la solución que dio al conflicto en San Juan de la Costa





RECTOR DE LA U. DE CONCEPCION. Invitado por el Gobierno Federal de Alemania, viajó a ese país el Rector de la Universidad de Concepción, Edgardo Henríquez, para participar en un seminario internacional sobre "Las Universidades en la Reforma". En esta reunión altos personeros académicos de América Latina discutirán temas relacionados con la Reforma Universitaria. El programa contempla además visitas a las Universidades de Bochum, Berlín, Munchen y Heidelberg.

Pensionados con Director del SNS

CON EL NUEVO Director del Servicio de Seguro Social se entrevistó ayer en la mañana la Asociación de Pensionados del SNS que preside José Luis Muñoz, para resolver el estado de los pagos.

Según declararon los dirigentes de la Asociación, el Director les informó que no hay posibilidad alguna de que les sea cancelado este año el reajuste del 28% que se les adeuda, porque no hay financiamiento y además porque se espera la ley correspondiente, en trámite en el Congreso.

Agregaron que se les debe un 17 por ciento de enero a mayo que se les pagará en diciembre junto con las pensiones, completándose así el 20% que en total debe cancelárseles.

Destacaron asimismo que se acabarán las colas a la intemperie los días de pago de los pensionados, ya que el Servicio de Seguro Social ha solicitado a las Municipalidades, Intendencias y Gobernaciones que se les faciliten locales techados para tal efecto.

Seminario de Servicio Voluntario:

JUVENTUD LATINOAMERICANA ASISTE A UNA REVOLUCION CONTEMPORANEA

CON UNA CLASE MAGISTRAL sobre "La Problemática Actual de la Juventud y el Servicio Voluntario", el Subsecretario de Educación, Waldo Suárez, dio por iniciado, en presencia de representantes de 8 países del continente, el Seminario Latinoamericano de Servicio Voluntario.

A la ceremonia, que se efectuó en el Aula Magna de la Universidad Técnica del Estado, asistieron las representaciones diplomáticas de los países participantes y autoridades educacionales. El seminario, organizado por la Asociación Chilena de Servicio Voluntario y la Oficina Nacional del Servicio Voluntario del Ministerio de Educación, tiene como fin analizar la Programación y Administración de Actividades del Servicio Voluntario en el Continente. Asimismo cuenta con el auspicio internacional del Centro Regional Latinoamericano de Servicio Voluntario y de la Internationale Jugendgemeinschaftsdienste de Alemania.

Al evento, que se prolongará hasta el 20 de diciembre, asisten delegaciones de jóvenes de Alemania, México, Venezuela, Argentina, Brasil, Costa Rica, Uruguay y Nicaragua. Las reuniones se efectuarán en el local del Centro de Perfeccionamiento de la Rinconada de Maipú.

El acto se inició con las palabras del Presidente de la Asociación Chilena de Servicio Voluntario, Mario Espinoza Vergara, quien dio la bienvenida a los participantes y definió los objetivos y la misión de los jóvenes que laboran en actividades de trabajo voluntario.

UNA REVOLUCION CONTEMPORANEA

Este seminario —dijo el Subsecretario de Educación— proporciona una excelente oportunidad para enfocar la problemática actual de la juventud y el Servicio Voluntario. Al respecto, cabe preguntarse si existe una problemática actual de la juventud separada de los otros sectores de edades de la sociedad. O es la problemática general de la sociedad que arrastra también a la juventud. Y si es así ¿cuál es la gran problemática de la sociedad contemporánea? La problemática fundamental de la sociedad contemporánea consiste en la transición del capitalismo al socialismo.

En los últimos 50 años, más de un tercio de la humanidad ha dejado atrás el regimen capitalista y se ha incorporado al sistema social socialista. La miseria, el retraso y la explotación imperialista han llevado a los pueblos, victoriosamente, hacia el socialismo. Las fuerzas que luchan por transformar la sociedad combaten en todas partes con las fuerzas que desean conservar el orden capitalista.

Este gigantesco choque conforma la esencia de la Revolución contemporánea. Estamos asistiendo como espectadores y participantes a un conflicto mundial que define el futuro de la humanidad.

En consecuencia, el primer gran problema de nuestra juventud es definir su participación en una lucha de carácter mundial.

Ubicada la juventud en la contienda mundial, debe enfrentar los problemas a escala continental y nacional.

En el plano continental, América Latina se caracteriza por su dependencia económica, política, social, cultural y militar. Tradicionalmente sometida a los capitales extranjeros, su desarrollo económico es lento y dificultoso.

En este panorama, sólo destacan el esfuerzo victorioso de la Revolución cubana, la Revolución chilena a través de una vía electoral y democrática, y los denodados esfuerzos del Perú. Ni el New Deal del Presidènte Roosvelt, ni la Alianza para el Progreso pudieron romper las cadenas de la dependencia latinoamericana.

Somos latinoamericanos. Nos integramos en esta unidad mayor que nuestra propia nacionalidad. Y es aquí, en este segundo gran marco de referencia para nuestra juventud, que es América Latina, donde también debemos definirnos.

La realidad de nuestro propio país, Chile, se caracteriza por una economía monopolizada, y controlada por unos pocos.

Algunas de las características de nuestro desarrollo económico son: abismo en la distribución del ingreso; desocupación; no aprovechamiento de la capacidad industrial instalada; inflación y lento crecimiento económico.

LA JUVENTUD ANTE UNA HUMANIDAD PROBLEMATICA

Asistimos en tres niveles diferentes a una humanidad problemática, a un continente en conflicto y a un país que inicia un nuevo camino. ¿Cómo podría la juventud enfrentar esta triple problemática? La respuesta es: con una actitud reflexiva de crítica, con una posición combativa, con una decisión de vanguardia y junto con las clases trabajadoras.

Con una actitud reflexiva, porque la juventud tiene la tremenda responsabilidad de analizar los problemas Y crítica porque la juventud siempre ha de tener una actitud de descontento que la conduzca a adoptar actitudes de cambio que impulsen a la sociedad a solucionar los problemas existentes.

Una posición combativa porque la juventud en la época contemporánea, con su mayor acceso a la educación y a la Universidad, está jugando un rol esclarecedor. Asimismo, la juventud debe asumir un papel de vanguardia y liderazgo con la clase trabajadora.

El Servicio Voluntario puede encauzar gran parte del esfuerzo juvenil para influir en los cambios sociales. Puede acrecentar el espíritu solidario de la juventud, y convertirla, en la conciencia del pueblo para realizar los grandes cambios que la sociedad necesita.

El Ministerio de Educación, continuando con su línea tradicional en sus compromisos internacionales, respetará todos los compromisos contraídos con el Servicio Voluntario. Al mismo tiempo, espera que el Servicio Voluntario ha de redoblar sus esfuerzos y actúe como palanca poderosa para construir la nueva sociedad, más digna y justa para todos nosotros.

Chile inicia una gran tarea con el Gobierno de la Unidad Popular, y queremos la colaboración y la ayuda de todos.

De aniversario Regimientos Buin y Pudeto

LOS REGIMIENTOS de Infantería Motorizados N° 1 Buin y N° 10 Pudeto de Santiago y Punta Arenas, respectivamente, conmemoran hoy un nuevo aniversario.

Los ciento sesenta años de vida del Regimiento Buin serán celebrados en el Cuartel ubicado en Avenida El Salto con un programa que se inicia a las 7.45 horas con una cuenta del Comandante del Regimiento, Coronel Sergio de la Fuente y que contempla además Honores al Comandante de la Segunda División del Ejército, General Orlando Urbina; Izamiento del Pabellón Nacional, Reseña Histórica de la Unidad a cargo del Teniente Mauro Araya; Saludo al Comandante en Jefe de la Segunda División; Himno de la Unidad, Retirada del Batallón del Patio de Honor y Competencia Deportiva Inter Compañías.

En tanto, en Punta Arenas el Regimiento Pudeto celebrará sus sesenta años de existencia con un programa similar organizado por el Comandante Virgilio Espinoza Palma.

60 MIL CORTADORES INICIARON LA ZAFRA AZUCARERA DE 1971



FIDEL CASTRO

LA HABANA, 1° (PL). Alrededor de 60 mil cortadores de caña entre voluntarios, obreros agrícolas y pequeños agricultores privados dieron comienzo a las labores de la zafra azucarera de 1971.

La cosecha fue iniciada la semana pasada con la molida de la fábrica "Orlando González" en la provincia de Camagüey y los cortes previos en algunas otras áreas, pero a partir de ayer comenzaron a elaborar azúcar un tercio de los molinos cubanos. Antes de que finalice el año estarán en actividad más de la mitad de los 152 existentes en el país.

El resto lo hará a partir del primero de enero próximo.

En la provincia de Las Villas, tercera en importancia en las zafras cubanas, iniciaron los trabajos ayer en las plantaciones 45 mil "macheteros". En Camagüey inician el trabajo fábricas de gran volumen de productividad como el molino "Brasil", con capacidad de 500 mil arrobas diarias de elaboración.

En La Habana 5 fábricas comenzarán el trabajo industrial dentro de 2 días, ya que los cortes de cañas se iniciaron ayer.

En la principal provincia azucarera del país, Oriente, se ha puesto énfasis en los cortes en los macizos cañeros de la costa norte, los más importantes del país, en plantaciones de 6 grandes fábricas. Otros molinos al centro de la región comenzarán las labores hoy.

RELACIONES CON CHINA POPULAR ANTES DE FINES DE AÑO

PEKIN 1° (PL). "Las relaciones diplomáticas entre Chile y la República Popular China podrán quedar establecidas antes que finalice este año", declaró a PRENSA LATINA el diputado y miembro del Comité Central del Partido Socialista chileno, Antonio Tavolari.

"Según ha anunciado y reiterado el Presidente Allende, las relaciones serán establecidas y ya la embajada de Chile en París tiene instrucciones de contactar a la embajada china en la capital francesa a fin de hacer los preparativos necesarios", afirmó.

Tavolari encabeza la delegación de la Asociación Cultural Chile-China que se encuentra de visita aquí invitada por la Asociación de Amistad del Pueblo Chino con el Extranjero y la Asociación de Amistad del Pueblo Chino con América Latina.

MAO TSE TUNG

"Panteras Negras" ratificaron su posición anticapitalista

WASHINGTON, 1° (PL).— Más de 5 mil personas participaron aquí en la "Convención constitucional del Pueblo Revolucionario", presidida por el Partido "Pantera Negra" y otras organizaciones radicales y progresistas.

El Ministro de Defensa de los panteras negras, Huey P. Newton, clausuró la reunión que se efectuó en una pequeña iglesia de esta capital, donde apenas cabían unas 400 personas. El resto de los delegados se concentró en los alrededores para seguir el debate por los altoparlantes.

Newton se pronunció por una revolución socialista mundial que ponga fin al capitalismo, el racismo y demás formas de opresión y discriminación de los pueblos.

El objetivo principal de la convención, elaborar una constitución revolucionaria para los Estados Unidos, tuvo que ser aplazado debido a que las autoridades judiciales y policiales torpedearon, bajo amenaza, toda gestión para conseguir un local adecuado para albergar a los miles de delegados procedentes de todo el país en representación de todas las organizaciones radicales y progresistas, principalmente de las minorías raciales y discriminadas.

Durante la convención se reiteró lo manifestado en el congreso del pueblo revolucionario celebrado en Filadelfia, semanas atrás, de que la Constitución de Estados Unidos sirve solamente a los intereses de la clase pudiente y gobernante.

La Constitución, se especificó, no defiende los derechos civiles de los negros, ni de otras minorías raciales del país, que también son marginadas.

En Camboya:

GUERRILLEROS LOGRAN REQUISAR CINCO CAMIONES ARROCEROS

HANOI, 1° (PL).— Destacamentos de las Fuerzas Armadas de Liberación Nacional de Camboya asaltaron y requisaron en la madrugada de ayer 5 camiones cargados de arroz que transitaban por la carretera número 5 de Battambang hacia la capital Khmer.



VIETNAM: el drama sigue. El pueblo sufre.

Los conductores de los vehículos asaltados dijeron en Phnom Penh que mientras huían del lugar de los hechos observaron que una vez descargado el arroz los camiones fueron incendiados.

Battambang, a unos 190 kms. al noroeste de Phnom Penh, es la mayor región productora de arroz de Camboya y en estos momentos se efectúan las recolecciones del grano.

Por su parte, el vocero militar del régimen reveló que 30 mil de sus efectivos se encuentran atrincherados en la parte norte de la capital Khmer en espera del inminente ataque de los patriotas camboyanos.

El coronel Am Rong reconoció que patrullas de las FALNC se infiltraron en Phnom Penh por diferentes lugares, en preparación de lo que calificó de "ataque contra la capital Khmer".

Mientras tanto, en Vietnam del Sur, el mando norteamericano en Saigon reportó varios combates librados entre sus efectivos y las FAPL con el saldo de 3 estadounidenses muertos y 34 heridos.

AISLADO EL FRENTE NORTE DE LA CAPITAL KHMER

HANOI, 1° (PL) — Las columnas de las Fuerzas Armadas de Liberación Nacional de Camboya atacaron y aislaron las posiciones defensivas de los 30 mil efectivos del régimen de Phnom Penh que protegían el frente norte de la capital Khmer, según se conoció aquí.

La información ofrecida por la "Radio de Phnom Penh", captada en esta ciudad precisó que "los elementos comunistas se encuentran a sólo 30 kms. de la capital Kmer.

VERSION NORTEAMERICANA DEL "CHE" PROVOCA INDIGNACION EN BEIRUT

BEIRUT, 1° (PL).— Una poderosa carga explosiva plástica, equivalente a 4 kilos de dinamita fue hallada en los baños del cine "Capitol" de esta capital donde se exhibe la película norteamericana "Che", interpretada por el artista árabe, Omar Charif.

Este es el segundo hecho similar que se produce en uno de los teatros libaneses donde es rodado el filme que "estudiantes de aquí han calificado de tendencioso", que deforma la vida del comandante guerrillero asesinado en Bolivia en 1967

El pasado viernes un grupo de estudiantes de la universidad norteamericana de esta capital lanzó bombas pestilentes y arrojó huevos contra la pantalla del cine "Viavillon" donde se exhibía la película.

Varios estudiantes fueron detenidos por ese hecho y el público fue impedido de abandonar la sala del cine.

Recientemente durante el panel de discusión efectuado en los locales de la universidad norteamericana, el Presidente del Consejo Estudiantil de ese centro, Fuad Bawarshi, demandó del gobierno que explicara por qué se permitía la exhibición de esa película.

DRAMATICA CARTA DENUNCIA LAS TORTURAS DEL REGIMEN GRIEGO

ATENAS, 1° (PL).— Georges Panagoulis denuncia en una carta las terribles torturas y vejaciones de que es objeto en una prisión del régimen militar griego en que sufre condena por un fracasado atentado contra la vida del jefe del gobierno militar Georges Papadopoulos.

Escrita en 4 servilletas de papel sanitario, la carta de Panagoulis describe las torturas y amenazas de que ha sido objeto desde su arresto de 1968.

"Durante dos años —dice— he permanecido en absoluto aislamiento. He sido sometido a torturas terribles tales como azotes con alambres en todo mi cuerpo, golpeaduras con palos en las plantas de los pies que me ocasionaron fracturas en 3 costillas, han quemado mis manos y órganos genitales con cigarros encendidos. Llegaron a colocarme una aguia metálica en la uretra, uno de cuyos extremos calentaban con una fosforera"

Panagoulis asegura en su dramática carta que la junta militar "le niega ponerse en contacto con su abogado" y que intenta asesinarlo.

Al respecto denuncia que en abril de este año un atentado contra su vida fue dado a conocer como intento de suicidio.

Asimismo, denuncia que durante todo el tiempo ha permanecido "atado de manos sobre el piso de una celda sin cama". "La celda —agrega— huele tan mal que los guardas no pasan de la puerta".

Mientras tanto, en relación con 30 personas que fueron encarceladas el domingo en Atenas, durante el curso de una vasta redada policíaca, se dio a conocer un comunicado oficial de la policía sugiriendo que las detenciones están relacionadas con la explosión de una bomba colocada al pie de la estatua del ex Presidente norteamericano Harry Truman y el descubrimiento de otras dos en las emisoras centrales de la radio y la televisión griega.

Una organización que se hace llamar "Movimiento 20 de octubre" se atribuyó las explosiones en una carta entregada a la prensa en la que afirma que "incidentes similares se producirán mientras prosiga la lucha revolucionaria contra los colaboradores griegos y extranjeros de la junta".

EE. UU. FRACASO EN SU AMBICIOSA MISION DE ASTRONOMIA ORBITAL

CABO KENNEDY (UPI).- El fracaso de la más ambiciosa misión de astronomía espacial intentada por Estados Unidos se atribuyó hoy a una ojiva que arrastró al sateloide lanzado poco antes a su llameante extinción en la atmósfera terrestre.

La destrucción del observatorio astronómico orbital (OAO).- y su gigantesco telescopio de dólares sino asestó un grave golpe a los científicos que tratan de resolver los misterios del universo. El satélite debía proporcionar al hombre las imágenes más nítidas de distantes estrellas y galaxias.

El fracaso también asume serias proporciones para la dirección de aeronáutica y del espacio (NASA) que debe soportar estrecheces financieras como consecuencia de las reducciones implantadas en su presupuesto. La misión emprendida anoche era la más importante y costosa de las operaciones no tripuladas previstas para 1970. El único vuelo tripulado del año, a cargo de la expedición lunar de la Apolo -13 fracasó en abril último.

El programa del OAO contempla ahora un solo lanzamiento más de la serie de cuatro, pero los preparativos no quedarán completados hasta abril del año próximo. El primer disparo de la serie, cuyo presupuesto total es de 366 millones de dólares, fracasó en 1962, pero el OAO-2 continua funcionando después de dos años en el espacio y a portado datos de sumo interés.

La fase inicial del lanzamiento de anoche se cumplió sin dificultades y en un principio la NASA creyó que el sateloide había entrado en órbita.

Informes posteriores, sin embargo, señalaron que la ojiva de fibra de vidrio que debía proteger al observatorio en su marcha por la atmósfera no se separó a los 4 minutos y 16 segundos de haber comenzado el vuelo. El peso adicional representado por esa defensa impidió que el cohete alcanzara toda la velocidad necesaria para conducir al sateloide a su órbita terrestre y la combinación volvió a caer hacia la atmósfera, donde se incendió. Técnicos de la NASA dijeron que si quedó algún pedazo de aparato debe hacerse precipitado sobre algún punto entre Africa Central y el Océano Indico.

RATAS HAMBRIENTAS INVADEN LOS BARRIOS ARISTOCRATICOS DE RIO

RIO DE JANEIRO, 1° (PL).— Ratas hambrientas que huyeron al ser desalojada la "favela Catacumba" (uno de los barrios marginales) de esta ciudad invadieron barrios aristocráticos.

La policía y el Ejército prosiguieron el plan de "limpieza" de esos barrios de indigentes, desalojó y destruyó la favela Catacumba la pasada semana.

Según se informó, las ratas ocasionaron daños en artículos plásticos que se encontraban almacenados en una estación de gasolina, y atacaron a los trabajadores de una obra en construcción que trataron de ahuyentarlas.

Personal médico y militares participan en la lucha contra las ratas, transmisoras de varias enfermedades y cuya rápida reproducción es otro factor alarmante para la población.

Los residentes de los barrios aristocráticos, quienes no mostraron preocupación por las condiciones de vida de las favelas, se encuentran alarmados por la invasión de las ratas.

Debray continúa detenido en Camiri



Regis Debray

LA PAZ, 2 (ANSA)—Ante una información difundida por Radio La Habana en el sentido que el ideólogo francés Regis Jules Debray, junto al argentino Ciro Bustos y otros cuatro bolivianos que se encuentran detenidos en Camiri, habrían sido puestos en libertad y que posteriormente salieron al exterior. Consultóse al Presidente de la República, General Juan José Torres, quien por intermedio del Jefe de Seguridad Personal en horas de la madrugada declaró que "esa noticia es completamente falsa. No hay nada de eso".

Inmediatamente después fue consultado sobre el particular el Comandante del Ejército, General Luis Reque Terán quien afirmó: "Los presos en este momento están durmiendo tranquilamente en Camiri".

La noticia según Radio La Habana, procedía de la Agencia Prensa Latina, a cuyo corresponsal en Bolivia, fuentes extraoficiales habrían afirmado que un avión expresamente enviado por el Presidente Torres, al mando del Coronel Antonio Arnez, Comandante de la Fuerza Aérea, había llevado al ideólogo francés Regis Debray, junto a Bustos y otros cuatro bolivianos al exterior, empero sin conocerse el lugar en que estos serían dejados en libertad.

Luego de las declaraciones del Presidente Torres, como las del Comandante General del Ejército Reque Terán, se puede afirmar que todo fue una falsa alarma y que los presos continuan en la cárcel militar de esa población oriental.

Vietnam Francés en Región del Chad

FORT LAMY, 1° (PL).- Dos militares franceses resultaron muertos y 15 heridos en un encuentro entre una patrulla de la legión francesa y guerrilleros del Frente de Liberación Nacional del Chad (FROLINA).

La noticia, suministrada aquí por fuentes oficiales, indica que los guerrilleros también sufrieron bajas.

Más de dos mil soldados franceses participan en la guerra que el régimen de Francois Tombalbaye libra contra los combatientes del FROLINA, que luchan por alcanzar una verdadera soberania.

TRABAJADORES APOYAN AL MAGISTERIO

MONTEVIDEO, 1° (PL) — La Convención Nacional de Trabajadores (CNT) se solidarizó con las protestas de profesores, estudiantes y empleados de la segunda enseñanza por las sanciones impuestas a dirigentes de la gremial de maestros.

Los profesores Roberto Ares Pons, Geza Azua y Carlos Tersagi fueron procesados, encarcelados y ahora condenados a no ejercer la docencia por explicar a sus alumnos (adultos) las causas de la intervención oficial en la enseñanza secundaria.



Richard Nixon

ELECTORADO DE USA RECHAZA A NIXON

WASHINGTON 1° (PL). El electorado norteamericano rechazaría al Presidente Richard Nixon si fuera a la reelección en este momento, afirma una encuesta del Instituto Harris.

La encuesta reflejó que un 46 por ciento de los entrevistados votaría por el senador demócrata por Maine, Edmund Muskie, mientras el Presidente Nixon sólo obtendría un 40 por ciento.

El 10 por ciento de los entrevistados se pronunció por el ultraderechismo independiente, George Wallace.

La derrota sufrida por el Presidente Nixon y sus seguidores en las recientes elecciones congresionales, sobre todo en las legislaturas locales, originó una serie de medidas oficiales de emergencia para mejorar la visión sobre la política doméstica republicana, sostienen aquí sectores especializados.

LA GRAN ESPERA: TODOS FIRMES CON LA NACIONALIZACION

EN LOS PROXIMOS días se efectuará un Consultivo Nacional de todos los Sindicatos de la Gran Minería del Cobre con el objeto de estudiar la nacionalización que planteara el gobierno de la Unidad Popular. Los dirigentes conocerán un informe elaborado por una comisión de técnicos de la Confederación de Trabajadores del Cobre y se pronunciarán sobre él.

El Presidente de ese organismo gremial, Héctor Olivares, señaló que los mineros están dispuestos a aportar su cuota de responsabilidad en esta gran tarea que se propone el nuevo régimen popular.

La nacionalización del cobre es un tema que está concitando el interés no sólo nacional sino que también en el ámbito internacional ha tenido sus repercusiones. Es el caso de la designación del Ministro de Minería de Chile, Orlando Cantuarias, como Presidente de la Conferencia de los países productores y exportadores de Cobre, Cipec, que se reunió recientemente en la capital francesa.

LA GRAN ESPERA.

Si bien es cierto que los trabajadores del cobre durante muchos años se han planteado este problema, otros sectores de la vida nacional también se han preocupado. Una cuota importante han entregado los economistas y técnicos que durante muchos años han cerrado filas junto a la izquierda. En este sentido las fuerzas populares que, desde 1952 han acompañado en sus luchas al actual Presidente de la República, jugaron un papel fundamental en la toma de conciencia por recuperar las riquezas básicas en poder de los grandes monopolios norteamericanos. La izquierda chilena interpretó el sentir de vastos sectores planteando en sus programas presidenciales sucesivos la recuperación de las materias primas y señalando la importancia de adquirir una verdadera independencia económica.

Muchos han sido los técnicos y profesionales que se dedicaron a estudiar el tema. En la actualidad un grupo de gente joven que labora en los organismos dedicados a asuntos cupreros está consciente de que los chilenos somos capaces de tomar en nuestras manos esa gran industria y hacerla progresar y prosperar en bien de los intereses nacionales.

El cobre es un patrimonio nacional y por ende la tarea de la nacionalización será de toda la patria. Los profesionales jóvenes tienen gran confianza en su tarea la que sin duda, además del sacrificio que importará, permite la posibilidad de que ellos como chilenos y como profesionales se realicen plenamente en bien del país.

LA ENTREGA.

El inicio de la explotación cuprífera data de comienzos de este siglo marcando desde entonces uno de los eslabones más fuertes de la cadena de la dependencia y del subdesarrollo de nuestro país. El dominio extranjero de esa gran riqueza ha impedido la incorporación plena de este sector al desarrollo nacional. Mientras el país se hipotecaba con la adquisición de créditos y más créditos del exterior, el cobre producía grandes utilidades que iban a parar a manos de los inversionistas externos. Los miles de millones de dólares que se han llevado como utilidades la Kennecott y la Anaconda podrían haber financiado con exceso nuestro endeudamiento exterior. No es un misterio que, cuando los norteamericanos entraron a la Guerra de Corea, obligaron a nuestro país a vender cobre a precios muy por debajo de los del mercado internacional, con el objeto de que aportáramos nuestra cuota a un conflicto bélico, á todas luces injusto.

Desde comienzos de siglo los sucesivos gobiernos, que llegaron al poder, se limitaron al triste papel de ser meros recaudadores de impuestos, dejando en manos de las grandes compañías no sólo la gestión productiva, sino también la comercialización del producto y el manejo financiero del gran volumen de ingresos que generan las ventas de cobre.

Los profesionales jóvenes que conocen muy bien los manejos de las compañías, piensan que "la gran tarea de la nacionalización permitirá al país revitalizar su economía debido a la incorporación de un sector de gran dinamismo como es el cobre. Permitirá disponer de enormes recursos adicionales que hoy día van a parar a manos extranjeras y que mañana servirán de base al gran impulso de industrialización que se ha planteado el gobierno de la Unidad Popular".

Sin embargo, la gran tarea que se inicia con la nacionalización estiman, no terminará aquí. "La nacionalización es el primer paso de un largo proceso de transformaciones y su éxito depende del esfuerzo y sacrificio de todo un pueblo que deberá defender e impulsar esta medida donde quiera que esté".

LOS CONVENIOS Y LA DEPENDENCIA

El 21 de Diciembre de 1964, todos los chilenos escucharon por una cadena nacional de emisoras y televisión, explicar al Presidente de ese entonces, Eduardo Frei, los objetivos que se pretendían con los llamados "convenios del cobre". Estos objetivos fueron condensados en los siguientes puntos: 1) Un aumento substancial de la producción de cobre para llegar a producir un millón 200 mil toneladas; 2) La refinación en el país de la totalidad del cobre, dentro de las condiciones técnicas y comerciales del mercado mundial, que siempre mantiene una cuota de cobre no refinado 3) Un aumento definitivo de consumo de las compañías en el país, y, por lo tanto, su incorporación completa al desarrollo de la economía nacional. 4) Una intervención decisiva del Estado como representante de los intereses de la comunidad nacional, en la dirección y la realización del comercio del cobre chileno, lo cual incluía el comercio del cobre con todos los países del mundo, sin limitación alguna salvo el interés nacional.

Haciendo una evaluación práctica de dichos puntos se puede afirmar que sólo se logró aumentar la producción en varias toneladas más. En lo cuantitativo fue un avance pero no hubo, de ningún modo, un cambio de fondo. Lo sustancial no se logró ya que seguimos siendo dependientes de las grandes compañías. Incluso en la mal llamada "nacionalización pactada", se le otorgó a la Anaconda el derecho a vetar la apertura de nuevos mercados en el mundo si estos no cumplían ciertos requisitos.

LA NACIONALIZACION VA.

La medida que se planteó en el programa de la Unidad Popular y que en los próximos días se hará realidad marcará un paso muy importante en la vida nacional. Por primera vez, y no es tropical afirmar, desde los tiempos de nuestra primera independencia 1810, nuestro país será soberano en sus decisiones en torno al cobre.

La nacionalización así planteada, sin duda, pasará a ser una fuente de dignidad y poder para todos los chilenos sin excepciones. Todos recibiremos los beneficios. Los trabajadores del petróleo que laboran en la zona austral, los sufridos pirquineros, los mineros del carbón y los pescadores de nuestros mares.



UN COCHE FORD FALCON DE COLOR *blanco, cuyo conductor se dio a la fuga, fue el culpable directo de una espectacular colisión registrada en la mañana de ayer en la esquina de las calles Subercaseux y Conferencia, entre un camión y una camioneta. Este último, vehículo, con patente KP-571 corría de oriente a poniente, cuando sorpresivamente le adelantó el Ford Falcon. El chofer de la camioneta para evitar el choque se incrustó en el camión patente PU-522 que se encontraba estacionado. El conductor fue trasladado en forma urgente, con traumatismo encéfalo craneano de carácter grave, a la Posta Central, mientras que la detención del conductor del coche autor del choque fue encargado a todas las unidades policiales.*

Nuevas autoridades en Empresa de Agua Potable

Asumieron sus cargos los miembros de la Junta Directiva de la Empresa de Agua Potable de Santiago Carlos Dupre, hizo entrega de su cargo a Julio Cesar Monreal Bello, el que cumplirá sus funciones junto a los consejeros Manuel Rojas del Río y Wescenlao Morales. Asimismo forma parte de esta Junta el regidor Carlos Valencia, en representación de la Ilustre Municipalidad de Santiago.

A la ceremonia de entrega de cargos y asunción asistió el subsecretario del Ministerio de la Vivienda, Marcos Alvarez, directivos gremiales y jefes de la Empresa.

Una vez constituida la Junta Directiva procedió a designar al nuevo Administrador, recayendo la nominación en el ingeniero Raúl Faúndez. También procedieron a designar a Fernando Viveros, como jefe del Departamento de Administración.

gremios gremios

EN LA TARDE DE AYER a las 16 horas, se iniciaron las conversaciones directas entre los dirigentes sindicales y los representantes de la Gerencia de la Sociedad Minera "El Teniente" en relación al pliego de peticiones presentado por el sector laboral.

Los trabajadores solicitan un reajuste económico del 70 por ciento, reducir las escalas de sueldos y salarios a sólo ocho grupos y diversos otros beneficios.

La Junta de Conciliación que conocerá el conflicto empezará a funcionar el 19 del mes en curso y se prolongará hasta el día 23. Los trabajadores que laboran en el citado centro minero suman 9 mil personas.

LOS OBREROS DE LA Fábrica de Cajas de Cartón, de propiedad de Aurora Cerda Vera, de esta capital, se reintegrarán a sus labores de acuerdo con el decreto de reanudación de faenas emitido por el Ministerio del Trabajo y publicado ayer en el Diario Oficial.

Mediante el texto legal, se designa interventor al Inspector del Trabajo, Osvaldo **Pizarro**, quien además presidirá el Tribunal Arbitral que se declara constituido para conocer el conflicto.

LA INMEDIATA REANUDACION de faenas para los trabajadores de la Empresa Editora Zig-Zag, de la provincia de Santiago, ordena un decreto del Ministerio del Trabajo publicado ayer en el Diario Oficial.

Se designa interventor al ingeniero comercial Sergio Mauren Urzúa, quien debe organizar las faenas contratando al personal que sea necesario. El personal que trabaje deberá hacerlo en condiciones que no sean inferiores a las establecidas en el informe de la Junta Permanente de Conciliación respectiva.

Se declara además constituido el Tribunal Arbitral que conocerá el conflicto y que estará presidido por el abogado Roberto **Nutrón** Bravo.

CON EL MINISTRO DEL TRABAJO, José Oyarce, se entrevistó la directiva de la Federación de Sindicatos de Viajantes de Chile para solicitarle que, en la actual legislatura extraordinaria del Congreso Nacional, sea incluido el proyecto **de ley** que crea el Colegio de Agentes Comerciales.

Los dirigentes aprovecharon esta visita al Secretario de Estado para informarle que el próximo sábado se iniciará en esta capital una reunión internacional de agentes viajantes, con la concurrencia de delegaciones de Uruguay, Argentina, Perú y Chile. Le expresaron, asimismo, que entre el gremio de estos trabajadores de América Latina había causado interés y **expectación** la política de cambios que preconiza el Gobierno de la UP.

CON EL MISMO SECRETARIO de Estado se entrevistó una delegación de dirigentes del Astillero Las Habas de Valparaíso. El objeto de la entrevista fue el de informarle que la empresa está notificando de posibles despidos de personal para fines del próximo mes de diciembre. Los dirigentes, junto con prevenir esta situación, solicitaron al Ministro Oyarce, se estudie alguna fórmula para impedir la paralización de labores.

El Ministerio del Trabajo, anticipó José Oyarce, junto con acoger esta denuncia, adoptará las medidas del caso para impedir que esta fuente de trabajo sea paralizada. Astilleros Las Habas ocupa actualmente un total de 546 trabajadores.

TAMBIEN ESTUVIERON CON Jose Oyarce los dirigentes de la Sección Hornos de la Usina **de Huachipato**, para exponerle la situación creada con el pago de incentivos por avance y que determinó un paro de labores el día 23 del mes en curso. Se logró que CAP comprometiera la entrega, dentro de un plazo de 15 días de una formula de arreglo.

En la conversación con el Ministro se convino en que si esa fórmula no se concretiza en el plazo convenido o no es aceptable para los trabajadores afectados, el Ministerio del Trabajo propondrá la constitución de una comisión tripartita.

ASUMIO SUS FUNCIONES de Fiscal de la Caja de Previsión de Empleados Públicos y Periodistas el funcionario de carrera, abogado Mario Ramírez Necochea.

Este profesional llega a ocupar este alto cargo dentro del instituto previsional después de haber ingresado a ella como un modesto empleado de servicios e ir escalando cargos gracias a su esfuerzo y honestidad funcionarias, mientras realizaba sus estudios universitarios. La designación del nuevo fiscal se hizo a proposición del personal de la Caja.

CON UNA CONFERENCIA DE Prensa, que ofrecerán mañana, a las 11.30 horas, en la sede de Puente 508, se darán por iniciadas las labores extraoficiales del X Congreso Nacional Ordinario de la Federación Bancaria de Chile.

El torneo será inaugurado oficialmente a las 19 horas del sábado 5, en el Teatro King de esta capital. A esta sesión solemne han sido invitadas las Directivas Nacionales de la CUT y de otras organizaciones similares, parlamentarios, Secretarios de Estado y autoridades del Trabajo.

Las sesiones de trabajo se realizarán en el Hotel de la Caja Bancaria en Algarrobo las que se prolongarán hasta el lunes 7. A las 22 horas de ese día habrá una sesión plenaria de clausura.

CON ASISTENCIA DE autoridades del Gobierno, parlamentarios y de la Central Unica de Trabajadores, se inauguró el XV Congreso Nacional Ordinario de la Confederación de Obreros Cerveceros de Chile.

El acto se efectuó en la sede sindical de Andrés Bello N° 2815. El torneo se prolongará hasta el día 5, debatiéndose materias relacionadas con pliego de peticiones, relaciones nacionales e internacionales, finanzas, deportes y cultura.

Damas comerciantes llevarán regalos a niños desvalidos

UN COMITE de Navidad para agasajar a los niños desvalidos de la provincia de Santiago fue organizado por las damas comerciantes y por las esposas e hijas de los comerciantes establecidos de la capital.

El Comité de Damas Comerciantes, nombre que se le ha dado, acordó solicitar a las autoridades correspondientes una nómina completa de los Hogares Infantiles, escuelas públicas, internados y otros establecimientos para la repartición de juguetes, golosinas, calzado, tarros de leche, vestuarios, etc.

Con todo estos antecedentes el Comité dará comienzo a sus actividades de Pascua y Año Nuevo entre la infancia desvalida o hijos de padres de modestos recursos de la provincia.

Concepción Serrano, secretaria general del Sindicato de Dueños de Fuentes de Soda, manifestó que el deseo de todas las damas es que cada niño desvalido tenga también una Pascua feliz.

—"Para ello, recorreremos asilos, hospitales, poblaciones, escuelas, centros infantiles llevando juguetes, golosinas, libros, útiles escolares y calzado, sin olvidar a los más pequeñitos a los que les llevaremos leche en polvo".

La dirigente señaló que desde hacia algunos años la Pascua para los niños desvalidos era organizada separadamente por los comerciantes establecidos, pero dijo que en adelante será llevada a la práctica en forma conjunta por la Cámara de Comercio, Asociaciones y Sindicatos de comerciantes de la provincia de Santiago.

—"En esta forma, expresó, *los comerciantes detallistas colaborarán con los propósitos que, en igual sentido, está impulsando el nuevo gobierno, a través del Comité Nacional de Navidad".*

Agregó, además, que el Comité de Damas organizará la presentación de teatro de títeres, matinées infantiles y otros espectáculos exclusivamente para la población infantil desvalida que existe en las barriadas y poblaciones del Gran Santiago.

Finalmente Concepción Serrano señaló que una vez que el Comité de Damas Comerciantes haya puesto término a su campaña pro Pascua de la infancia desvalida, con cargos a sus propios recursos económicos, no dejará de funcionar.

—"Por el contrario, dijo, *nuestro Comité continuará existiendo y siempre estará listo para cooperar con las autoridades cuando se produzcan grandes acontecimientos, en situaciones de emergencia nacional, en Congresos gremiales de nuestras organizaciones, etc.*

Policía

Víctima sepultada sin identificar:

Detenidos autores del crimen de Caleta Abarca

VALPARAISO (SARA VIAL, Corresponsal). Una pandilla juvenil compuesta por muchachos cuyas edades fluctúan entre los 11 y 16 años, son los autores del asesinato del menor, cuyo cadáver fue ubicado en Caleta Abarca.

De acuerdo con los antecedentes que proporcionó el Prefecto de Investigaciones del puerto Juan Verdugo, en las últimas horas de la tarde del lunes último detectives de la Brigada de Homicidios porteña detuvo a Héctor Vilches Galaz de 16 años quien después de un prolongado interrogatorio dio la pista que llevó a los investigadores a la detención del resto de la juvenil pero sanguinaria banda.

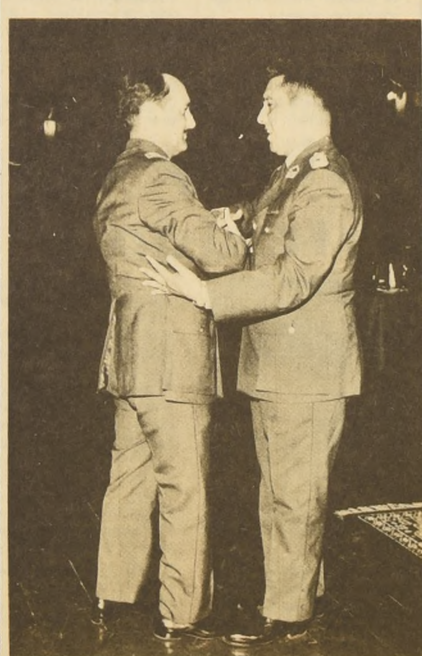
Estos fueron identificados posteriormente como Nelson Morrison Díaz, Pedro Rodríguez, Luis Escobar, Manuel Escobar (hermano del anterior) y Carlos Valdivia, todos de edades fluctuantes entre los 14 y 16 años.

Héctor Vilches el primero en ser detenido y dar a conocer el paradero de sus compañeros reveló una serie de espeluznantes entretelones formando un cuadro de como se gestó el crimen del menor, que, paradojalmente continúa sin ser identificado, sabiéndose sólo su apodo "El Checho". Este, junto a los cinco detenidos vivía bajo el puente Capuchinos de Valparaíso. Todos ellos son menores en situación irregular.

El cadáver de la víctima no fue identificado y en la tarde de ayer fue sepultado en la losa común del cementerio porteño.

ASI COMENZO TODO

"El Checho" y sus compañeros vivían del robo y hurtos menores razón por la cual en innumerables oportunidades habían estado detenidos en Investigaciones y en la sección menores de la Cárcel Pública. Nunca trabajaron. En sus mentes sólo hacía la idea de entregarse a prácticas homosexuales. Si uno de ellos se resistía era sometido a toda clase de torturas y esto fue lo que sucedió con la víctima quien se defendió como pudo de la agresión de sus compañeros. Sin embargo la superioridad numérica venció y el muchacho fue vejado sexualmente y luego de ser atado se le sometió a una bárbara paliza propinada con pies y manos, sin estar ajenos los elementos contundentes.



DOS ALTOS JEFES DE CARABINEROS fueron ascendidos a Generales en una ceremonia efectuada en la mañana de ayer en la Pérgola de la Escuela de Carabineros, presidida por el General Director de la institución, José Sepúlveda Galindo. Los oficiales ascendidos son el Jefe de la Quinta Zona de Inspección, Sergio Márquez Molina, quien pasa a ser General Inspector y el Prefecto Jefe de Santiago, asciende a General César Mendoza Durán, quien continuará desempeñando su actual cargo. EN LA FOTO, El General Director José Sepúlveda felicita al recién ascendido a Mayor, Sergio Muñoz Tapia.

Orden de aprehensión contra Jorge Schilling

EL TITULAR DE LA SEGUNDA FISCALIA Militar, Fernando Lyon Salcedo, declaró ayer que efectivamente se presentó en su despacho Aquiles Fontecilla, aunque sólo lo hizo para certificar algunos antecedentes en su calidad de testigo. En todo caso, no existía orden de aprehensión contra esta persona, concurriendo a la Fiscalía en calidad de testigo.

En un comienzo se había comentado que el Magistrado había interrogado a un nuevo detenido por el caso del crimen del General René Schneider. Este, según las esferas extraoficiales, sería Roberto Walterio Rojas Alvarez, casado, natural de Rancagua quien habría sido detenido por el Servicio de Investigaciones en la madrugada de ayer. Sin embargo tales antecedentes fueron desmentidos por el Fiscal Lyon.

Este dijo asimismo que está trabajando con los antecedentes que ya tiene en su poder y derivados de los interrogatorios a los 39 reos en el caso Schneider. Sin embargo agregó que el total de reos son 42, tomando en cuenta los que pasaron a la Fiscalía Militar por el traslado del proceso que por infracción a la Ley de Seguridad Interior del Estado, sustanciaba el Ministro de la Corte de Apelaciones, Abraham Meershon.

Sobre este último punto, el Fiscal Fernando Lyon declaró que efectivamente existen órdenes de aprehensión contra Jorge Shilling Rojas, Jorge Meza y Luis González Llancapán, quienes son los autores de diversos atentados ocurridos en diferentes puntos de la capital en el mes de septiembre. Consultado el Magistrado acerca de si tenía antecedentes que indicaran que estos tres individuos hubiesen viajado al extranjero, manifestó desconocer tales detalles.

En Pleno de la Corte de Apelaciones:

HOY SE VE EL DESAFUERO DE MORALES ADRIASOLA

A LAS 8.30 HORAS DE HOY la Corte de Apelaciones reunida en Pleno en la Primera Sala, deberá decidir acerca de la petición de desafuero que pesa sobre el senador de la Democracia Radical, Raúl Morales Adriasola.

En un comienzo habían circulado rumores señalando que era posible que fuera suspendida la vista de la petición de desafuero contra el mencionado parlamentario, puesto que tanto los abogados del Gobierno, Sergio Politof y Juan Bustos, como el abogado defensor, Fernando Rivera Zabala, necesitan de mayor tiempo para estudiar los antecedentes.

Sin embargo, en la tarde de ayer, en esferas judiciales se dijo que la vista del desafuero estaba contemplado en primer lugar de la tabla para hoy miércoles 2 de diciembre.

La petición de desafuero contra Raúl Morales Adriasola la hizo el Fiscal Militar Fernando Lyon Salcedo, luego que, a través de los interrogatorios a que sometió a los implicados en el atentado y homicidio del General René Schneider, fue mencionado en reiteradas oportunidades el nombre del senador de la Democracia Radical. Ante ello, Lyon elevó las compulsas o copias del sumario al Juez Militar y Jefe de la Guarnición de Santiago, Orlando Urbina, quien a su vez traspasó tales documentos a la Corte de Apelaciones la que deberá decidir sobre el particular en la mañana de hoy.

Santiago, Miércoles 2 de Diciembre de 1970

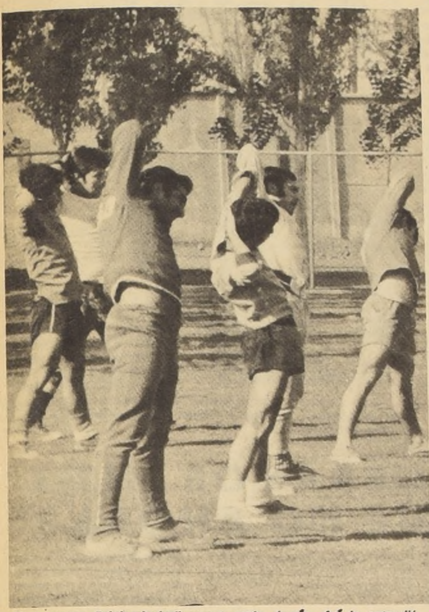
LA NACION

(Deportes, hípica y espectáculos)

COLO COLO A LA LIGUILLA CON ANIMO DE CAMPEON



VICTOR ZELADA dispara al pórtico, mientras Koscina espera su turno para hacer trabajar a los guardavallas.



Unos pocos "abdominales" nunca están demás. Así lo entendió el preparador físico y jugadores de Colo Colo quienes realizan flexiones.

●El conjunto popular en la práctica de ayer mostró excelente estado físico y contagiosa alegría

Colo Colo reinició sus entrenamientos ayer por la mañana en el estadio Gasco. El plantel popular durante toda la práctica mostró gran entusiasmo y su estado anímico es excelente, lo que hace presumir que el equipo llegaría a la liguilla, que se inicia el miércoles próximo, en la mejor forma.

El trabajo de la mañana de ayer se inició con varias vueltas al trote y con algunas carreras cortas alrededor de la cancha para continuar la preparación física con juegos recreativos en pareja con un balón, finalizando con una corta "pichangüita".

No concurrió al entrenamiento el puntero Carlos Caszelly por tener que asistir a un control en el Instituto de Educación Física. No tomaron parte en la práctica varios jugadores. Rolando Castañeda que se encuentra resentido del tendón de Aquiles, lo que le impedirá jugar el próximo sábado frente a Everton. Tampoco actuó en el trabajo de ayer el juvenil Pedro Pinto, Juan Carlos Gangas, pese a tener un tobillo bastante inflamado practicó haciendo pareja con Francisco Hormazábal. Se estima que la inflamación no continuará y que Gangas por su buena actuación de Temuco seguirá en el cuadro.

La buena predisposición anímica que lucía el plantel contrastaba con el escaso interés y apatía que mostraba Miguel Hermosilla, lo que obligó a Hormazábal a llamarle la atención para que trabajara en forma responsable.

El plantel de Colo Colo se ve con fuerza y un fervor contagioso y las bromas salen a cada instante. Llamó la atención el estado físico de Humberto Cruz Edson Beiruth, Efrain Santander, Leonel Sanchez y Leonel Herrera, especialmente.

Riera.- Deberá trabajar con cuatro selecciones a nivel nacional.-

Francisco Hormazábal:

"DE SEGUNDO NO BAJAMOS"

Poco después que el entrenador Francisco Hormazábal finalizó el trabajo con los guardavallas, le planteamos algunas preguntas

¿Qué sucede con Caszelly?

"Hoy no vino a practicar por tener prueba en el Físico".

"¿Qué paso en Temuco con él?

"Bueno Caszelly no llegó a la hora que se había citado para el viaje y salimos sin él rumbo a Temuco. Sólo llegó el Domingo en la mañana, y como durmió mal en el tren, no jugaba. Sin embargo se lesionó Pinto y fué necesario ponerlo, para que finalmente fuera expulsado en una jugada que estaba de más".

¿Habrá castigo?

"No sé si habrá o no. Sólo he informado a la comisión de fútbol del club y ellos determinarán si es o no necesaria una sanción".

¿Quién reemplaza a Castañeda

"En caso de no jugar Castañeda lo hará Silva que está bastante bien".

¿Conforme con el trabajo de hoy?

Si .. Se ve que el plantel está bien y que el estado anímico es insuperable. Físicamente todos están bien, creo que lo de Castañeda no es grave y si lo han dejado en reposo es para que no pase a mayores su lesión".

¿Hará cambios para jugar con Everton?

"Para ese partido saldré a jugar con el mejor cuadro que tenga en ese momento, ya que la liguilla se inicia el próximo miércoles y hay que estar con la mejor gente para ganar los primeros dos puntos que son muy importantes en este tipo de final".

¿Se concentrará para la liguilla?

"Sólo el día anterior a cada encuentro. Las concentraciones para algunos equipos son perjudiciales".

¿Sale campeón Colo Colo?

"No sé, pero de segundo no bajamos".



En este juego de fintas y esquives los albos mostraron su gran humor en la mañana de ayer en el estadio Gasco.

FERNANDO RIERA

HOY ACLARAREMOS TODA LA ACTIVIDAD DEL VERANO

No juega la selección joven en Iquique.

El Jefe del Departamento Técnico de la Central, Fernando Riera, conversó ayer con la directiva de la Asociación Central. El entrenador nacional deseaba saber qué posibilidades había de que la selección joven jugara el match que se había anunciado en Iquique y que significaba la primera actuación en público de este plantel.

—"No se jugará en Iquique, señaló Riera a la salida de la reunión. La verdad que todavía no sé que es lo que pasó. Si fue por falta de interés de los nortinos o si la correspondencia se atrasó y se vino el tiempo encima. El miércoles, (hoy) volveré a conversar con el directorio de este problema y de otros como son la temporada internacional y los encuentros que los diferentes equipos a mi cargo tendrán en el verano".

—¿Qué hay de la proposición de Perú de jugar allá?

—"Ellos quieren que vaya la selección joven, pero todavía no sabemos en que fecha lo podemos hacer. Perú ya fijó las fechas para estos encuentros y nosotros no sabemos si podremos cumplir. De esto también conversaremos el miércoles. La verdad que no hay más noticias".

Agregó Riera que no había citado a entrenamiento a este plantel para hoy y que se suspendían momentáneamente las reuniones de los miércoles.

Futbolerías:

RAUL PINO ACEPTO EL SELECCIONADO AMATEUR DE FUTBOL



A TRABAJAR con los amateurs para las eliminatorias olímpicas

No cabe duda alguña que la participación de Everton en el Torneo Profesional de Fútbol del Presente año sorprendió a sus mismos dirigentes. Hacía mucho tiempo que los "ruleteros" no daban tantas satisfacciones seguidas a su hinchada. Lógicamente que hasta la fecha, la más grande en lo que va corrido de 1970, es el haber quedado en la liguilla, postulando el título de campeón.

Decimos que se puede considerar sorpresiva su campaña, tomando en cuenta el hecho de que no hubo grandes contrataciones para reforzar su plantel. Y así, con un equipo sin estrellas, pero con amplio sentido de fútbol colectivo, está ya entre los ocho mejores.

Indudablemente que todo se debe a la labor de un hombre que lleva el fútbol muy adentro.

A Raúl Pino debe Everton su buena campaña.

Desgraciadamente, para las pretensiones de la entidad viñamarina en 1971, no podrá contar con el técnico.

Una vez más, Raúl Pino aceptó la oferta de hacerse cargo de la Selección Amateur que deberá disputar en Colombia la posibilidad de viajar a las Olimpiadas de Munich en 1972.

Pino asume su nuevo puesto el primero de febrero de 1971.

LA LIGUILLA

Conociéndose ya el nombre de los ocho equipos que disputarán la liguilla en Santiago, la Asociación Central de Fútbol está en estos instantes confeccionando el "fixture" de dicho torneo.

Es probable que lo den a la publicidad a fines de la presente semana.

YA HAY PROBLEMAS

Es idea de los directivos de la Central el que la liguilla se juegue en reuniones dobles a realizarse en el Estadio Nacional los días miércoles y sábados de cada semana, empezando desde la próxima.

Pero ya surgen problemas. Por ejemplo, el miércoles 16 del presente, no se podrá contar con el Estadio Nacional, por realizarse ahí esa noche una fiesta infantil.

Lo más probable es que esa reunión doble, la que correspondería jugarse el miércoles 16, se postergue para el día jueves y así no sufra variaciones la terminación del torneo, calculada para fines de la primera quincena de enero de 1971.

QUIEREN MAYOR PRECIO

Otra de las ideas del Directorio que preside Nicolás Abumohor es la de solicitar un aumento de precios para los partidos de la liguilla. Pero tomando en cuenta la política del nuevo gobierno, lo más probable es que se rechace la solicitud y se mantengan los actuales precios en vigencia.

VIAJA AUDAX

El viernes en la tarde, en un bus especial, se dirige a Concepción la delegación de Audax Italiano, que el sábado en la noche debe cotejarse en el Estadio Regional de la capital penquista con el cuadro local.

Pese a que el resultado no tiene mayor trascendencia, el hecho de que éste sea el último partido de Deportes Concepción en su reducto, en el presente torneo, hace pensar que irá bastante público a ver el encuentro.

La hinchada penquista despedirá como se merece, aseguran sus dirigentes, al cuadro que tan buena campaña ha cumplido en 1970, y que se viene a la capital para participar en la liguilla.

SE QUEDA LOTA

Por su parte, el plantel de Lota Schwager parte en el nocturno desde Concepción. Llegan en la mañana del próximo sábado y se quedan definitivamente en la capital, para seguir participando en la rueda final por el título.

Lota Schwager juega el domingo próximo, animando el partido de fondo en el Estadio Santa Laura, contra Universidad Católica.

PREMIOS ESPECIALES

A propósito de Lota Schwager, por el hecho de haberse clasificado por la liguilla, tanto su entrenador, Luis Alamos, como el plantel de jugadores, recibieron premios especiales en dinero.

Diez mil escudos para el técnico, y cinco mil para cada uno de sus defensores.

REAPARECE RODRIGUEZ

Gabriel Rodríguez, zaguero de Universidad de Chile, que este año juega a préstamo por Deportes Concepción, es posible que reaparezca el próximo fin de semana.

Ello, porque ya cumplió los 45 días de suspensión que le aplicó el Tribunal de Penalidades de la Asociación Central.



ESCUDOS extras para Fernández y Osorio por entrar a la liguilla

Fernando Zamorano, preparador físico de Ferroviarios, dirige a jugadotes con muchos problemas económicos.

OLA DE IRREGULARIDADES DESCUBREN EN FERROVIARIOS

Sueldos impagos, vencimiento de nueve contratos, deuda de ciento veinte mil escudos a la Asociación Central, socios sin tren para viajar a provincias, un sumario, son algunos de los problemas que tiene actualmente Ferroviarios de Chile y que hasta ahora, varios de ellos al no tener solución desembocarán en una demanda judicial.

Los problemas se arrastran de la directiva anterior del club cuyos manejos no ha sido posible aclararlos totalmente, no obstante haber sido citados los dirigentes en varias oportunidades para que rindan cuenta detallada de las entradas y salidas.

SUMARIO

Ante una denuncia formulada por socios de la entidad, acerca de un tren entregado al club para el traslado de socios de Naval para el partido con Ferroviarios en San Eugenio y cuyos fondos no habrían tenido como meta la caja de la entidad, la Empresa de Ferrocarriles instauró un sumario para establecer culpabilidades. Dicho sumario, culpa al ex tesorero Jorge Gómez y al club . El caso puesto en manos de los nuevos dirigentes y ante la imposibilidad de responder a los cargos han resuelto interponer la respectiva demanda judicial contra el señor Gómez, puesto que los socios se han visto perjudicados en las giras del primer equipo.

Cada salida de Ferroviarios supone el viaje de alrededor de cuatrocientos socios que por dicho motivo se han visto impedidos de acompañar al club. Felizmente, para esta semana, existía la posibilidad de reconsiderar la medida y viajaría un tren a Los Angeles, ante las gestiones realizadas por los dirigentes.

CONTRATOS QUE VENCEN

El delegado ante la Asociación Central, Alejandro Araya, manifestó que al término de la presente temporada vencen nueve contratos, que son los correspondientes a: Gómez , Silva, Inostroza, Negrete, Madrid, Jana, Alvarez, Pino, Cacamois y Aranda. A cada uno de estos jugadores se les debe una suma superior a los 15 mil escudos por conceptos de sueldos.

DIRECTIVA PROVISIONAL

Ante los hechos ocurridos, la asamblea consideró hace un tiempo atrás solicitar la renuncia de los dirigentes y nombrar una directiva provisional la que se mantendrá en sus cargos hasta principios de Enero. Mientras tanto, se trató de conseguir un préstamo a la Central para cancelar los sueldos impagos pero se encontraron con la novedad que no se debían treinta mil escudos como se les había informado primitivamente por los antiguos dirigentes, sino que la deuda era de ciento veinte mil.

Consultado el capitán del equipo, Alvarez, manifestó estar en conocimiento de los problemas sucedidos, que era efectivo que las deudas con sus compañeros e incluso la propia eran bastante subidas, pero manifestó que los actuales dirigentes están poniendo todo de su parte para solucionar a la brevedad dichos problemas.

Fiesta Navideña "Julio Moreno T"

La pérdida irreparable que significa el fallecimiento de nuestro Presidente Julio Moreno Toledano, obliga a la Comisión de Bienestar del Círculo de Periodistas Deportivos de Chile y a todos sus socios, a redoblar esfuerzos para como un postrer homenaje a su memoria, la fiesta de Navidad de este año resulte tal como él la quería, alegre, concurrida. Una fiesta auténticamente gremial, donde por primera vez quiso estuvieran presentes los socios fundadores de la institución de la que fue líder incansanble y principal precursor.

A pocos días de la finalización del plazo para el cierre de las inscripciones, 10 de diciembre, la Comisión de Bienestar del Círculo de Periodistas Deportivos de Chile, reitera el llamado para la concurrencia de nuestros socios a la secretaría ubicada en Amunátegui 31, quinto piso, oficina 56, la que atenderá todas las mañanas de 11 a 13 horas, incluyendo los días sábados.

El plantel tiene fe. Antes había atravesado por similar situación. Esperan salvarse nuevamente.

Un clamor general:

CLUBES PIDEN FIXTURE DE LA LIGUILLA

● Desean que el programa se confeccione antes de jugarse la última fecha del Nacional

Muy inquietos y nerviosos estaban los delegados de los clubes que están clasificados para actuar en la Liguilla, el Lunes en la noche en los pasillos de la Central. Incluso más que los que tendrán que jugar su chance para quedar en la División de Honor.

La inquietud tiene su razón de ser, en la falta de decisión por parte de la Gerencia y de la mesa directiva de la Central, para confeccionar el calendario de partidos de esa competencia final.

—El delegado de Everton, señaló en rueda de prensa que había solicitado a la directiva de Abumohor una reunión para mañana Jueves con el fin de solucionar de una vez por todas este problema y saber definitivamente cuando les corresponde actuar y venir a Santiago.

—"Le señalé al Gerente Bravo, agregó Chaigneau, que no existe ningún problema para programar por lo menos las dos primeras fechas de la Liguilla. Ahora solicité esta reunión para el Jueves, pero el directorio quiere hacerla el Viernes, mal día por la ausencia de Santiago de la mayoría de los delegados que aprovechan el fin de semana para salir".

Por su parte el Gerente de Universidad Católica, que hace muchos días nos señalará la necesidad de poner a la venta abonos para esta Liguilla, como una medida tendiente a descongestionar un poco el interés que pueda existir para reuniones que tengan más interés que otras, insistió en su posición.

En cuanto al fixture, el directorio de la Central debe considerar que hay cuatro equipos de provincias que necesitan con tiempo conocer los días de partidos para irdeterminando si es necesaria la concentración o bien pueden estar viajando a Santiago para los días de programa.

Todo hace pensar que el directorio de la Central tendrá una reunión esta semana y antes que se juegue la última fecha del Nacional. La Liguilla parte el Miércoles 9 de este mes. Se jugará Miércoles y Sabados en reuniones dobles.

Hugo Herrera:

"CALMA, CALMA..., PALESTINO SE SALVA"

Hugo Herrera es una de las caras nuevas de Palestino. Estuvo en la Universidad Técnica y cuando se disolvió pasó al cuadro de colonia. Tiene 25 años y es Ingeniero de Ejecución Eléctrica, desempeñándose como tal en Chilectra. Es uno de los atacantes que da movilidad a la delantera palestinista y se ha destacado en estos últimos partidos.

— *"Podemos ganar el domingo. Quizás nada saquemos, pero tenemos que jugarnos la posibilidad. ¿Cómo sabe si en el último partido tenemos la suerte que no tuvimos en el resto del campeonato? En un eventual partido con Calera creo que ganamos, somos futbolísticamente superiores.*

— ¿A qué se debe el alza de Palestino?

— *¿Mayor aplicación de los jugadores y mayor cuidado personal?*

— *"No, sólo en cuanto a aplicación a las instrucciones. Pero en cuanto al cuidado personal, siempre lo he hecho: mi trabajo no me permite llevar una vida desordenada".*

— ¿Que le diría a la hinchada de Palestino?

— *"Tranquilidad, la misma que tenemos nosotros. Estamos haciendo lo posible por sacar a la institución deportivamente de donde se encuentra".*

Patricio Vildósola

"RANGERS ESTA EN UNA ENCRUCIJADA DEFINITIVA"

Si descendemos que se despida Talca del fútbol profesional. Si nos salvamos, debemos trabajar para que esto no ocurra más





Rangers de Talca está comprometido con el descenso.

Si pierde frente a Calera en la ciudad del cemento y La Serena a su vez no puede vencer a Palestino, queda entre los dos últimos y deberá jugar los encuentros de definición.

—Es decir, en estos momentos el cuadro de Talca pasa a convertirse en una "vedette" de este drama final de campeonato nacional, y lógicamente los comentarios arrancan desde la ubicación que tuvo el año pasado cuando se clasificó vice-campeón y ahora que está entre los últimos. Una línea vertical entre las dos actuaciones.

—¿Que pasó?.. ¿Quiénes son los culpables?.. ¿Cómo ha reaccionado el publico ?.. ¿El año pasado contaron con un gran respaldo.. .ahora nó por qué?

—Patricio Vildósola uno de los delegados más antiguos en el Consejo de la Central, es quién a nombre de Rangers nos entrega su impresión.

—"El [illegible] ha retirado su adhesión al equipo, por que ha visto una falta de interés entre los propios jugadores. Ahora no se lucha ni se juega con el mismo fervor que el año pasado. No hay garra. · no hay deseos de corregirse y la impresión es muy diferente a la que consiguió en 1969".

—"Esto de tener que llegar a la última fecha del campeonato y entrar a discutir si descendemos o nó, creo que es a su vez, la última campanada de alerta. Es el repiqueteo que llama a la meditación y a sopezar la situación. Si descendemos, es posible que se termine el fútbol profesional para Talca. Si nos salvamos, debemos luchar para no volver a estar en esta situación. Por eso llamo esta oportunidad, la última campanada de alerta, la que debemos recoger con serenidad y firmeza".

—¿Pedirán algo especial en cuanto a árbitros, hora, cancha?

—"Absolutamente nada. Acataremos todo lo que mande la Central. No hay motivos para ahora buscan alguna facilidad para aminorar faltas en las cuales todos tenemos culpa".

—¿Problemas económicos con el plantel?

—"Los normales. Tenemos pagado el mes de septiembre y en estos días pagaremos octubre. En eso no hay problemas".

Opinan en Palestino :

¡NO ESTA MUERTO QUIEN PELEA...!

● El cuadro de colonia ha pasado por situaciones similares y se ha salvado a última hora

● La suerte de Palestino depende del resultado Calera - Rangers.

Con mucho optimismo el plantel de Palestino comenzó su preparación para el último partido del Campeonato. El cuadro de colonia está en una incorfortable situación y corre un serio riesgo de jugar el año venidero en segunda división.

El rival de los palestinistas es Deportes La Serena y deberán enfrentarlo el próximo domingo en su propio reducto. La única tabla de salvación que tiene en estos momentos es una derrota de Rangers, el otro comprometido con el descenso, y una victoria contra los serenenses. Nada más. Y si así no ocurre, deberá definir con Unión Calera el colista "fijo" de la Serie A su permanencia en el fútbol de primera.

Ayer en la mañana el plantel tricolor realizó un intenso entrenamiento luego de su última victoria sobre Rangers. En un clima de alegría y responsabilidad los jugadores hicieron algunos minutos de gimnasia y ejercicios recreativos, para terminar con una "pichanga" de baby-fútbol. Llama la atención el espíritu de camaradería y alegría que existe en la tienda tricolor a pesar de los días dramáticos que está viviendo el club.

No existe el nerviosismo que podría esperarse ante una situación como la que afronta la institución.



HECTOR ORTEGA: Palestino es otro. Se trabaja seriamente para evitar caer a Segunda División".

ORTEGA: "SE HA RECUPERADO EL DESEO DE GANAR".

Mientras los jugadores realizaban un animado partido, quitamos algunos minutos al entrenador Héctor Ortega.

"Mire, los jugadores están muy tranquilos; le han dado toda la importancia que tiene este momento, pero en ningún caso la trascendencia como para que les afecte anímicamente. La mayoría son jugadores experimentados y ya han pasado por situaciones similares. Eso es una gran ventaja".

Es indudable que Palestino, ha cambiado ¿a qué atribuye ese cambio?

—*"A tres aspectos muy importantes. Primero, cada jugador ha puesto mayor cuidado en su preparación y en su disciplina personal; segundo, se ha recuperado la responsabilidad y se ha vuelto en cada uno de ellos ese deseo de ganar que antes se había olvidado y, por último, la mayor aplicación del plantel a las instrucciones del técnico. Además, tengo que agregar la total cooperación tanto de los jugadores como de los dirigentes para poder salir de este embrollo".*

—¿Satisfecho con su trabajo?

—*"Sí, muy satisfecho. El partido con Rangers fue excelente, salvo que nos farreamos muchas ocasiones de gol. Creo que Palestino está rindiendo de acuerdo al plantel que tiene".*

— ¿Hará cambios para el partido con La Serena?.

—*"No, creo que no. No hay lesionados y la idea es entrar a la cancha con el mismo equipo que terminó jugando. Todos están bien tanto física como técnicamente. No hay problemas y si todo sale bien esperamos un resultado favorable. Ahora, como Ud. sabe, no depende todo de nosotros. Si gana o empata Rangers tendremos que ir a definir con Calera".*

—¿Cómo ve ese enfrentamiento?

—*"Si jugamos como lo hemos venido haciendo ahora último, creo que no tendremos problemas para ganar. Pero demás está decirle que para este tipo de partidos todo es totalmente diferente a lo habitual. Se juega con intranquilidad y nerviosismo; a veces los deseos de salvación pueden perjudicar el rendimiento que podría esperarse en un partido "normal".*

—¿Se ha trabajado de alguna manera especial?

—*"Sí, en estos últimos 5 partidos hemos tenido que adaptar los entrenamientos al horario que nos han programado los partidos. ¡Jugar a las 4 de la tarde es agobiante!".*

Una jugada un tanto brusca distrae su atención. Se preocupa de todos los detalles y finalmente se integra a la práctica. Palestino no quiere jugar en Segunda y está haciendo lo posible para evitarlo. En el Estadio Yarur hay confianza y tranquilidad.

Víctor Castañeda inicia el camino hacia los camarines. En el rostro de los jugadores se refleja la derrota. Eso era antes, ahora Palestino lucha por salvarse.

Víctor Castañeda:

"SI NOS LIBRAMOS ANTES ¿POR QUE NO AHORA?"

Víctor Castañeda es el "viejo" de Palestino. Desde el año 61 que está defendiendo los colores de Palestino. Y ya antes se había visto en situaciones parecidas.

"Claro que antes había pasado por esto, pero era distinto. En el 63 nos libramos por un pelo; en el 64 definimos con San Luis y también nos libramos. Ahora es distinto, porque tenemos un buen plantel. Con esto no quiero desmerecer a esos equipos, pero todos estamos conscientes que tenemos un buen plantel y que por diversos motivos nos encontramos en esta desesperada situación".

Teniendo plantel, ¿a qué atribuye la campaña de Palestino?

"Aparte de los problemas disciplinarios, creo que el haber parado al equipo a fines de la temporada pasada fue el mayor error. Estuvimos sin jugar como 4 meses. También nos afectó el hecho de no contar con la cancha de césped para los entrenamientos; jugar en la tierra es distinto. Vea, desde que repararon la cancha de pasto, Palestino ha mejorado".

¿Qué papel le asigna a Ortega?

"Le ha dado otro cariz al equipo. No quiero desmerecer el trabajo de Isaac Carrasco, pero Ortega cuenta con mayor cooperación y le han dado más garantías. Es que los jugadores hemos comprendido el crucial momento por el cual atravesamos".

¿Qué pasa si Palestino tiene que definir con Calera?

"Ya lo hemos pensado, queda una fecha, pero no todo depende de nosotros. Podemos ganar a Serena, pero a Rangers le basta un empate. Hay confianza, deseos de ganar, pero Calera también está en alza. Será un duro rival. Creo que al final Palestino sigue en Primera. No tengo dudas".

Mucho optimismo en la tienda palestinistas. Se piensa en un triunfo en La Serena. Y también con Calera.

frases y datos

POR MAMEL

La Federación Internacional de Automovilismo ha instaurado un premio especial para el corredor que consiga el mayor puntaje luego de un año de competiciones. El ganador logra el pomposo título de "CAMPEON MUNDIAL DE AUTOMOVILISMO"; justificado, por cierto, luego de un año de constantes riesgos y desilusiones.

Para los efectos contables del puntaje se toman en cuenta las clasificaciones finales de las siguientes competencias: Gran Premio de Mónaco, Indianápolis, Berna, Spá, Reims, Silverstone, Monza, Gran Premio de Alemania en Nurburgring, Premio de España (en Barcelona) y el de la Argentina, en Buenos Aires.

Estas competencias dan ocho puntos al vencedor, seis al segundo clasificado y cuatro al tercero. Además, se suma un punto al corredor que alcanza un menor tiempo en la vuelta de cada una de estas competencias.

—o—

Uno de los más constantes motivos de discusión sobre el reglamento del Fútbol estriba en si el ejecutante de un lanzamiento penal puede o no salir del área, hacia el semicírculo, antes de efectuar la ejecución. Hasta el año 1962 no lo podía hacer, pero en el Congreso de ese año —con motivo del Campeonato Mundial a realizarse en Chile— se aprobó la salida del área del especialista.

Algunos días después, Horst Symaniak, el técnico mediocampista alemán, se convertía en el primer jugador que usaba esta nueva facilidad, que con toda justicia le brindó el Reglamento a los ejecutantes de la pena máxima.

—o—

En la década del año treinta, el italiano Primo Carnera era la sensación del boxeo mundial. Este coloso del ring poseía tal físico, que sus guantes de boxeo debían ser confeccionados en forma especial para sus constantes exhibiciones de poderío físico.

—o—

El combate más breve de la historia del boxeo lo protagonizaron en 1930, en Barcelona, los púgiles Dujardin y Boucher. La pelea tuvo una duración de trece segundos, en los cuales lógicamente se incluyen los diez segundos de la cuenta.

MADECO PUNTEA FUTBOL COMERCIAL

Gildemeister y Madeco son los punteros de un torneo de fútbol de la Asociación Comercial de deportes de Santiago finalizada la décima fecha de la 1ª rueda.

Los resultados de esta nueva jornada son como sigue: Serie A. CIC y Cajaferro empataron en Iª Div. a 1 y en 2ª. a 2, Bata en Iª y en segunda Divisiones superó a El Canelo 6 a 4 y 4 a 2, Tránsito Municipal a Fensa 5 a 2 en IIª y 3 a 1 en Iª y Madeco a SKF 5 por 0 en IIª y empate a 2 en Iª.

En la serie B, Gildemeister que empató con Canaempu en 2ª Div. a 3 perdió en Iª 2 - 3. ETC batió fácil a Saavedra Benard en Iª por 7 a 1 y en segunda 5 a 2. Finalmente en San Roque, Banco Central tras empatar con Indus Lever a 2, ganó en Iª 2 a 0.

De acuerdo a estos resultados, en la Serie A puntea Madeco con 32 puntos seguido de SKF con 22, Tránsito Municipal con 21, Bata con 18 y Fensa que tiene 17. En la serie B, Gildemeister sigue de líder con 22 puntos, escoltado por ETC con 19, Banco Central 16, ECA con 14 e Indus Lever con 13.

EL LUXO TEX DE ANIVERSARIO

El Club Luxo Tex celebra el próximo sábado 5 del presente, 18 años de vida deportiva, por cuyo motivo han acordado realizar una serie de festejos y encuentros deportivos.

La actual directiva de entidad está formada por Manuel Pérez, presidente, Ana María Soto, secretaria y los directores Francisco Rojas, Guillermo Alvarez y Hernán González.

El domingo socios, jugadores y dirigentes viajarán a Maipo donde enfrentarán a un club local.

Jaime Ramírez:

¡LE GANAMOS A CALERA!

Jaime Ramírez es un hombre experimentado. Es el jugador que tiene más "cancha", pero nunca había pasado por una situación parecida. El asunto este de jugar sabiendo que lo que se pierde es bastante angustioso. Ayer entrenó como es su costumbre, dedicado por completo a las instrucciones del entrenador.

—Su experiencia sirvió mucho a Palestino para vencer a Rangers ¿Servirá para los partidos venideros?

—*"La verdad que sí tengo bastante experiencia, tengo muchos partidos en el cuerpo, pero nunca me había pasado esto. Haremos todo lo posible para salir del paso. Y yo aportaré mi cuota".*

—¿Cómo ve una posible definición con Calera?

—*¡Ganamos como sea; le ganaríamos a cualquiera! Palestino tiene un fútbol superior a Calera y superior a la posición que ocupa, pero creo que esta posición refleja la campaña que hemos realizado. Ahora las cosas han cambiado, creo que todos los muchachos están con la moral alta y dispuestos a ganar".*

—¿Seguirá jugando otro año?

—*"Ganas no me faltan, pero está sujeto a una serie de consideraciones de tipo personal".*



El Presidente de la Federación de Ski, Dr. Guido Solezzi, hace entrega del título de monitor, al alumno que obtuvo el más alto puntaje en los cursos.



Salomón Awad y, en el centro, Victor Mahana, considerado el mejor basquetbolista chileno de todos los tiempos.

ASTROS DE AYER Y DE HOY EN OLIMPIADA ARABE

Del 5 al 8 de diciembre se reunirán los deportistas de ascendencia árabe de los diversos rincones de nuestro país para dar vida a la Tercera Olimpiada Arabe de Chile.

La gran fiesta del deporte y la convivencia que hermanará a niños, jóvenes y mayores, ha sido organizada por el Club Deportivo Sirio.

Carlos Tala, presidente del Comité Olímpico junto a grupos de entusiastas colaboradores ha cuidado de los más mínimos los detalles organizativos, a objeto de posibilitar el desarrollo si es posible perfecto del trascendente evento.

Delegaciones de colectividades de origen árabe de Valparaíso, Viña del Mar, Concepción, Chillán, Rancagua, Calera, Quillota, San Felipe, junto a Estadio Palestino, Juventud Homsiense y Deportivo Sirio han confirmado su participación.

DEPORTES Y ASTROS

El básquetbol, baby-fútbol, fútbol, natación, tenis, tenis de mesa, vóleibol, ajedrez, bridge, tiro al vuelo y taulí son las disciplinas deportivas contempladas. Se sabe de antemano que, muchas son las figuras de renombre internacionales que saldrán a un rectángulo, piscina y peana olímpica. Basta citar a los ex campeones mundiales de tiro al vuelo, Jorge Jottar, Antonio Yazigi, Nicolás Atalah. Y en el básquetbol un solo nombre —debiendo ser muchos más— Víctor Mahana.

UN POCO DE HISTORIA

La primera olimpiada, dentro de lo que puede pedirse al comienzo, fue la de 1935, la que patrocinada y organizada por el Club Palestino constituyó todo un acontecimiento. Pasaron no uno, sino muchos más, y nuevamente, pero ahora con más fuerza y con mayor apoyo de parte de los distintos grupos árabes, retornó el deporte, la alegría y la mejor disposición para revivirla. Fue el año recien pasado, cuando el Club Palestino saco adelante la segunda Olimpiada. Y ahora, con más deportes, con nuevos cultores y quizás con un interés superior llega Sirio y la tercera versión.

AUTORIDADES

Los responsables de la organización del campeonato son los siguientes dirigentes:

Comité Olímpico: Presidente, Carlos Tala; Vicepresidente, Washington Tajmuch; Secretario, Mario Awad; Tesorero, Eduardo Naser.

Director general de deportes: Víctor Mahana; director de relaciones sociales, César Chaud; director de relaciones públicas, Henry Manzano.

Presidentes de ramas deportivas:

Tenis: Archibald Mehech; natación, Federico Saieg; fútbol Luis Japz; básquetbol Salomón Awad; vóleibol, Humberto Awad; baby-fútbol, Eduardo Apud; tenis de mesa, Hernán Seriani; tiro Mario Baracatt; ajedrez, Jorge Nazrala; bridge, Antonio Zalaquett; taulí, Eduardo Naser.

PROGRAMA

Sábado 5

Escenario, Estadio Sirio. (14,30 horas).

Tenis: 6,7 y 8 de diciembre en las canchas del Estadio Sirio.

Natación: 5 y 6 en las piscinas del Estadio Sirio; pruebas para infantiles, juveniles y adultos, damas y varones.

Baby-fútbol: 5, 6, 7 y 8 de 9 a 12 y de 15 a 17 horas en la cancha 2 del Estadio Sirio.

Tenis de mesa: 8 en Estadio Sirio.

Tiro al Vuelo: 8 a las 8,30 horas en el Club Arabe de Tiro, ubicado en el autódromo de Las Vizcachas.

Bridge: 5 a las 16 horas en Estadio Sirio.

Ajedrez: 7 a las 10 horas en los salones de la planta baja del Estadio Sirio.

Taulí: 5 a las 17 horas: Chachbach; 6 a las 15,30 horas: Maj-Suci, en el Estadio Sirio.

Fútbol, básquetbol y vóleibol: Se fijará el mismo día de la inauguración.

REGRESARON CAMPEONES SUDAMERICANOS DE PESCA

Ayer regresaron a Santiago desde Montevideo (Uruguay) los integrantes de la representación chilena que participaron en el 8° campeonato sudamericano de pesca y lanzamiento y que lograron el título máximo en lanzamiento y el vicecampeonato en pesca.

Esta delegación estaba presidida por Iván Correa Castillo, Alberto Cárdenas, capitán y Luis González, Juan Sastre, Silvio Forno, Marcos Troncoso, Eynard Escobar, Osvaldo Ansaldi y Juan Riquelme.

En Pudahuel fueron recibidos por dirigentes deportivos, amigos y familiares que les brindaron un cariñoso aplauso a su entrada al recinto de aduana.

Ivan Correa y Alberto Cárdenas manifestaron su satisfacción por el comportamiento de los deportistas que habían presidido, ya que los integrantes de la delegación dieron, en todo momento, manifestaciones cabales de responsabilidad, entusiasmo y capacidad. Los títulos de campeones sudamericanos en lanzamiento y subcampeones en pesca, dijeron, son extraordinarios si se considera que las posibilidades nos eran adversas. Sin embargo los muchachos nuestros supieron salir bien del compromiso y ofrecernos estos honores por los cuales han recibido felicitaciones y congratulaciones.

En el curso de la semana se reunirán todos los participantes en este importante torneo con el objeto de ofrecer una conferencia de prensa, en la que se informará detalladamente de lo ocurrido en Montevideo, desde donde regresaron vía LAN—CHILE.



ESTA ES LA DELEGACION que conquistó para Chile el campeonato sudamericano de pesca. Regresaron vía LAN desde Montevideo. Aparecen en el grabado Iván Correa, Alberto Cárdena, Heine Escobar, Luis González, Silvio Horno, Juan Sastre, Osvaldo Ansaldi, Marcos Troncoso y Juan Riquelme.

Stevens entrena a " Full " :

NO HAY BOXEO EL VIERNES; PERKINS DESPUES DEL 11

Sin boxeo profesional se quedan los aficionados este fin de semana. No llegó Eddie Perkins y la pelea fue aplazada. Para bien o para mal, el asunto es que Rubio-Perkins no va en la fecha que se había anunciado.

Tal vez este aplazamiento favorezca al chileno, que hace bastante no combate y que con más tiempo pueda realizar una perfomance, como aquella con José Chirinos.

De Perkins, las noticias son muy claras: hace poco peleó en Viena y está en perfectas condiciones físicas. Su meta es reconquistar la corona mundial y volver a la categoría de ídolo en EE.UU.

GODFREY STEVENS

Con el entusiasmo de sus comienzos, Godfrey Stevens está entrenando en el gimnasio del México". No viene Crawford pero peleas importantes tiene en carpeta. Sojit le trajo muy buena proposiciones y lo más probable es que en enero esté de nuevo sobre el ring recuperando su ubicación en el ranking mundial.

ASTORGA— MOLINA

Para el 11 va la pelea entre Raúl Astorga y Héctor Molina. El match será a 10 rounds y no estará en juego la corona del pupilo de Pulgar. Será la revancha de aquel memorable combate que protagonizaron por el título chileno de los gallos.

La pelea será organizada por el Sindicato de manager y boxeadores, y los fondos llevan un significado que sólo la agrupación ha sido capaz de planificar.

A parte de que le pelea es un motivo de atracción, el fin de velada es doblemente plausible. Hernán Ibarra y sus boys tendrán una tarea tremenda por delante.

CAMPEON OLIMPICO

El campeón olímpico de México 1968, Ricardo Delgado, se apresta a presentarse en el Foroum de Los Angeles. Delgado se mantiene invicto en su carrera profesional, piensa ganar a su oponente para luego pretender el título mundial de la división.

"MANTEQUILLA" NAPOLES

El extraordinario welter cubano-mexicano José Nápoles, expone su corona frente al norteamericano Billy Backus, en Syracusa, a 15 rounds. Nápoles figura como favorito para ganar el combate. Su oponente está en el séptimo lugar de la W.B.c.

BONAVENA

Lejos del ruido de Nueva York, Oscar "Ringo" Bonavena y su sparring Raúl Gorisito, le dan duro al entrenamiento. Cada hora que pasa, más optimista se pone el argentino. Ya da por descontado que su mano será la que se vea por los aires cuando el combate termine.

El médico del sudamericano, Roberto Palladino, dijo a los periodistas que Bonavena atravesaba por el mejor momento de su carrera deportiva. Dijo además que hoy viajarían a Nueva York para someterse al exámen médico de rigor, frente a la Comisión de boxeo de esa ciudad.

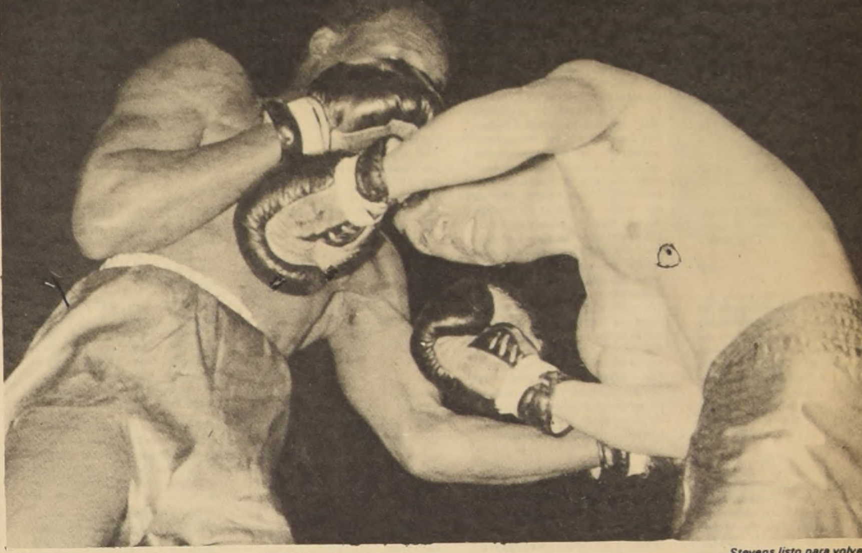
JUAN CARLOS DURAN

A la manera de los grandes campeones, el argentino Juan Carlos Durán, dijo en conferencia de prensa que el público de Europa verá a un Durán mejor que nunca y que la derrota frente a De Lima había sido sólo un accidente.

La finalidad de la conferencia, era promover su combate contra Tom Bogs con quien pondrá en juego el título europeo de los medianos.

PELEAS EN EL MEXICO

De ocho combates consta el programa que se desarrollará el sábado en el "México". Los dueños de casa se medirán con los "tiesos de mecha" del "Unión Chile" que vienen tirando las manos de la José María Caro. Será una linda velada.



Stevens listo para volver.

Paloma San Antonio, jugadora de Ready, trata de impedir que Onésima, de "Yarur", se posesione del balón. "Yarur", el nuevo monarca del básquetbol femenino de Santiago, no se vió bien en el encuentro final, que sólo gano por dos puntos.

Básquetbol Femenino :

"YARUR" UN CAMPEON CON SALDO "DEBE"

El título del básquetbol femenino de Santiago ha pasado a manos del quinteto calipso de "Juan Yarur" al finalizar la temporada de 1970. Este hecho se esperaba y se puede estimar como algo lógico ya que el quinteto de la fábrica textil siempre había sido el escoltador de Colo Colo y Antonio Laban. Estando el cuadro albo en serie de Ascenso lo justo era que "Yarur" pasara a ocupar el primer lugar en la división de honor.

Pero el nuevo campeón en su última presentación ante Atlas-Readi no dejó la impresión de una fuerza colectiva solvente y sus individualidades no fueron capaces de definir un partido que tendría que haber ganado por un margen considerable de puntos. Ready es un equipo voluntarioso con una sola jugadora de jerarquía internacional como es Paloma San Antonio.

La diferencia que existe en esta oportunidad al hacer recuerdo de las finales ganadas por Colo Colo o Antonio Labán deja mal parado al nuevo campeón, ya que el destronado monarca siempre se mostró como un equipo solvente ante cualquier tipo de rival. Entre Colo Colo y Yarur existió una diferencia igual a la que existe entre las alineaciones de Yarur y Atlas-Ready tanto en lo individual como en el accionar colectivo pero esto no quedó demostrado en la confrontación última en donde Yarur mostró vacíos que no se pueden explicar en un cuadro que ostente el título de campeón.

Yarur en el encuentro final jugó un básquetbol lento sin agresividad tanto en lo defensivo como en ataque, no se aplicó a ningún esquema, dejó que el rival impusiera el ritmo de juego, y su buen manejo de la pelota de otras ocasiones, se perdió. Luis Pérez tiene jugadoras jóvenes que podían haber dado la velocidad y agresividad que no se tenía en esa oportunidad. Readi, pese al error de salir a marcar individual en los últimos tres minutos de la etapa inicial no hizo otra cosa que aprovechar los errores del adversario. Errores que no se pueden tolerar en el mejor equipo de Santiago. Yarur es un campeón con un gran saldo deudor, que esperamos pueda ser superado en la próxima confrontación con Colo Colo, campeón de la serie de promoción.

H.H. ATACADO POR UN MINISTRO

FLORENCIA, 1 (ANSA).— Las dotes taumatúrgicas del "Mago" Helenio Herrera, sobre las cuales pocos "hinchas" del "Roma" están todavía dispuestos a jurar, han sido criticadas también por el Ministro de finanzas italiano.

"Hoy el señor Helenio Herrera recibe del Roma un sueldo cincuenta veces superior al de un director de un Ministerio, aunque no haya hecho ningún milagro", declaró Luigi Preti en una entrevista concedida al diario "La Nazione".

En la entrevista, el Ministro excluye de la manera más absoluta que desgravaciones fiscales puedan ser adoptadas en favor de las grandes sociedades de fútbol. "En este momento en que la economía del país no camina tan bien y los ciudadanos son llamados a hacer sacrificios a través de los nuevos impuestos en curso de procedimiento en el parlamento, sería verdaderamente una paradoja que el estado hiciera un regalo a las grandes sociedades cuando se conocen los sueldos que pagan", dice Preti.

Para subrayar su afirmación, el Ministro de finanzas cita como un ejemplo el sueldo del entrenador-mago del Roma y el de muchos jugadores que "en un año ganan 40-50 millones de liras (70-80 dólares), cifras que superan en mucho las utilidades del 95 por ciento de los profesionales italianos".

Con De La Cruz :

WALTER PELEA HOY EN LIMA

LIMA, 30 (ANSA). El peso pesado chileno Guillermo Walter y el peruano Guillermo de la Cruz, cumplieron con la primera pesada de reglamento para el combate que sostendrán el próximo miércoles en el cuadrilátero que será instalado en la tribuna norte del Estadio Nacional de Lima.

El pugilista chileno, subcampeón de su país, pesó ciento tres kilos, en tanto que el subcampeón peruano acusó un peso de 86 kilos.

Walter informó que luego de su compromiso en esta capital viajará a los Estados Unidos donde cumplirá una serie de combates en diversas ciudades de ese país.

SABADO: ANTICIPO DE LA LIGUILLA EN EL NACIONAL

Con la actuación de cuatro equipos clasificados para actuar en La Liguilla, se inicia el Sábado en la noche la última fecha del Torneo Nacional de fútbol profesional.

A las 20 horas del sábado, en Ñuñoa se enfrentan Unión Española con Green Cross de Temuco y a las 22 horas Colo Colo con Everton. Ese mismo día en Concepción, el cuadro de Deportes Concepción recibe a Audax Italiano.

El domingo en el Estadio Santa Laura a las 16,45, se corrió en 15 minutos del horario anterior, Universidad de Chile con Huachipato y a las 18,45 horas, Universidad Católica con Lota-Schwager.

En el Estadio La Portada, a las 17 horas, La Serena con Palestino; en Antofagasta, Antofagasta-Portuario con O'Higgins; en Playa Ancha, Wanderers con Magallanes y en el Estadio Municipal de Calera, Unión Calera con Rangers.

Motociclismo :

TRIUNFO DE MASETTI, PUNTAJE PARA HORTA

- La mejor jornada del campeonato, en el Autódromo más rápido y bello del país
- Gustó mucho en Los Angeles , el motociclismo de velocidad que se llevó desde Santiago

(Fotos y texto : CLAUDIO MEZA O.)

(Desde la ciudad de Los Angeles)

Realizando una de sus mejores presentaciones ante el público chileno Umberto Masetti, el doble campeón mundial y cuádruple en Italia, se adjudicó una, de las siete pruebas efectuadas el domingo en el Autódromo de Los Angeles, válidas todas por el Campeonato de Chile de Motociclismo, en la especialidad de velocidad.

Colocando un tiempo de 11 minutos 51 segundos, para 15 giros a un circuito de 1.400 metros por vuelta. Masetti dió verdadera clase de pilotaje en su Moto Morini "Rebello" de 175 cc., la cual tiene a su haber más de trece años de carreras tanto en Chile como en Italia. Con mecánica Mario Cristino, Masetti hizo suya la prueba reservada para las motocicletas de 175 cc., y compitió en la carrera de fondo, 250 cc, teniendo como rivales a Kurt Horta (Ducati 250), Pablo Gamberini (Motobi 250), Leopoldo Ossandón (Motobi 125), Pedro Montonera (Motobi 175) Jaime Padró (Ducati 220), Sergio Donoso (Motobi 207) y a Federico Laschan (Morini 175).

Debido a fallas en el sistema de magneto, Masetti, que se había posesionado de la punta, realizando velocísimos giros, se vió obligado a abandonar cuando completaba el giro 11°, de los 35 pactados. Este retiro, le valió a Horta tomar la delantera en la carrera, en el giro 12° ya que se había mantenido detrás de Masetti desde la partida. Gamberini, tercero en lucha, impuso un veloz tren de marcha situándose a sólo 2 segundos de diferencia con Horta hasta que un desafortunado accidente del motociclista Sergio Donoso, que rodó espectacularmente después de trabársele el motor cuando tomaba una curva a gran velocidad y que le hizo dar varias vueltas en el aire, provocó un congestionamiento de público y de alguna manchas de aceite en la pista, obligándo a los pilotos bajar su tren de marcha.

Gamberini, retrasado y perdiendo terreno en su persecusión, del puntero Horta, tuvo un principio de fuera de pista distanciándose aún más. Con lo cual Kurt Horta no tuvo problemas en ganar la prueba, estableciendo un tiempo de 27 minutos, 58 segundos 2/5, para los 35 giros al circuito de 1.400 metros. Gamberini, que remató en segundo lugar, obtuvo un tiempo de 28 minutos, 15 segundos. Tercero fue Laschan, con 28 minutos, 18 segundos. Cuarto arribó Leopoldo Ossandón y quinto, fue Jaime Padró, ambos sin tiempo.

Según declaraciones de Umberto Masetti, el Autódromo de la ciudad de Los Angeles, es " casi" mejor que el de Vizcachas por lo rápido de su trazado, sus ocho curvas veloces y su ubicación, enclavada en un maravilloso campo rodeado de verde vegetación y frondosos bosques a la distancia.

La pista misma, de macadam, no era muy apropiada para los altos promedios que se lograron. El costo de su construcción, de propiedad particular (Segundo Andrés Crespo), ascendió a más de doscientos millones de pesos, y para haber logrado una terminación más prolija su propietario debería invertir unos trescientos más. Pero, hay que tomar en cuenta que se trata de sólo un aporte deportivo a la practica del deporte motorizado para la zona de Los Angeles y también para los deportistas capitalinos, que realmente tuvieron una muy grata impresión del bello campo deportivo sureño.

A juicio de muchos, la prueba reservada a las motos de 175 cc., fue la mejor de la tarde. En ella, Leopoldo Ossandón, de Audax Italiano, con Motobi 125, sostuvo un estrecho duelo con Guillermo Carter, corredor del Club Vista Hermosa, también con Motobi 125, demostrando ambos ser los más osados en cuanto a curvar se refiere y las mejores muñecas, después de Masetti y Horta, naturalmente.

LA CLASIFICACION

Clase 50 cc: 1° HERRMANN (Benelli) 8'37"; 2° Leiva M. (Motobi) 8'54"; 3° Baltimar P. (Suzuki) 8,54" 1/5. Todos a 8 giros en 1.400 metros por vuelta.

Clase 100 cc: ARAYA M. (Gilera) 8'22"; 2° Leiva M. (Motobi) 8'38", 3° Vargas J. L. (Benelli) 8'43" Carrizo J. (8 giros: 1.400 mts P/ vueltas).

Clase 125 cc: CARTER G. (Motobi) 13'14" 3/5; 2° Horta K. (Motobi) 13'54"; 3° Ossandón L. (Motobi) 13,55"; 4° Herrera J. (Morini); 5° López A.

Clase Motonetas 175 cc: 1° LAGOS M. (Lambretta - Samos) 10'23"; 2° Baltimar J. (Lambretta - Samos); 3° Ibaceta M. (Lambretta), 4° Maturana A. (Lambretta).

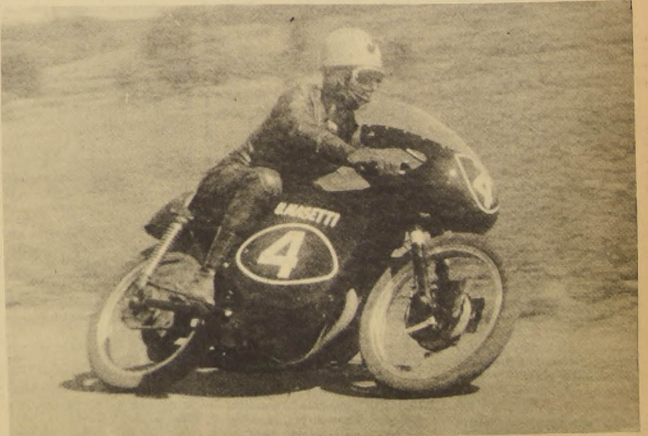
Clase 175 cc: 1° MASETTI U. (Morini) 11'51"; 2° Laschan F. (Morini) , 12'; 3° Ossandón L. (Motobi) 12'36"; 4° Carter G. (Motobi).

Clase 250 cc. Juniors: CASTILLO C. (M.V. Agusta) 6'25"; 2° Espinoza F. 6'26"; 3° Ortiz J. (Los Angeles) 6,36" 7/5; 4° Nidas E.

Clase 250 cc: 1° HORTA K. (Ducati) 27'58"; 2° Gamberini P. (Motobi) 28'15"; 3° Laschan F. (Morini) 28'18" 4° Ossandón L. (Motobi) y 5° Padró J. (Ducati).



"EL KUTO", participó en dos pruebas: 2° en 125 cc., y, 1° en la 250cc. Con 36 puntos, definirá el título con Gamberini, que le aventaja con 39 puntos.



UMBERTO MASETTI, realizó una carrera sensacional en ciudad de Los Angeles. "Chivi", Morini y su mascota favorita que luce en su casco, el Ratón Mickey, le acompañaron para batir el mejor tiempo: 44 segundos para el giro de 1.400 metros.

BICICLETAS

GRAN LIQUIDACION. Triciclos de reparto, respuestos importados, grandes facilidades y reparaciones. Liquidación total, traiga dinero. San Diego 1317. Fono 55117. Matucana 26 D.. Importadora Cycles Victoria

JUDICIALES Y LEGALES

SINDICATO EDITORIAL NASCIMENTO.- Ante el Inspector del Trabajo, señor Luis Arnello Fuentes, el día 6 de noviembre recién pasado se procedió a elegir la Directiva que regirá los destinos de esta organización, quedando constituida de la siguiente manera: Carlos Guerra O., presidente; Pedro Córdova, secretario; Daniel Vistoso, tesorero; Alfredo Beltrán y Sócrates Carvajal, directores.- Se hace la presente publicación de acuerdo a las disposiciones legales vigentes.- El Secretario.

A-2-6

EL Viernes 4 de Diciembre a las 15 horas en calle Chacabuco Nº 763 remataré por orden del Cuarto Juzgado Civil de Menor Cuantía, Juicio Mattar Pedro con Peña Lucy: un amoblado living tapiz gobelino compuesto de sofá y dos sillones.-Nicanor Marticorena Pereira, Martillero Público.

A-2-6

EL Viernes 4 de Diciembre a las 15 horas en calle Chacabuco Nº 763 remataré por orden del Cuarto Juzgado Civil de Menor Cuantía, Juicio Valdivia Domingo con Gómez Rolando: radio de sobremesa marca Giannini, una estufa de gas licuado marca Fensa con regulador.-Nicanor Marticorena Pereira, Martillero Público.

A-2-6

EL Viernes 4 de Diciembre a las 15 horas en calle Chacabuco Nº 763 remataré por orden del Cuarto Juzgado de Mayor Cuantía, Juicio Libedinsky con Monterrosa Oscar: una estufa de gas licuado Mademsa con balón y regulador. Una radio de sobremesa marca Harmony. Nicanor Marticorena, Martillero Público.

A-2-6

El Viernes 4 de Diciembre a las 15 horas en calle Chacabuco Nº 763 remataré por orden del Segundo Juzgado Civil de Menor Cuantía, Juicio Ahumada con Goyenechea Teodoro: un sillón, una alfombra y una radio de sobremesa.- Nicanor Marticorena Pereira, Martillero Público.

A-2-6

EL Viernes 4 de Diciembre a las 15 horas en calle Chacabuco Nº 763 remataré por orden del Segundo Juzgado Civil de Menor Cuantía, Juicio Hites con Aravena: un amoblado living sofá y dos sillones.- Nicanor Marticorena Pereira, Martillero Publico.

A-2-6

QUIEBRA Industrias de Artefactos Termomecánicos Caming S. A. C. Resolución 19 de Noviembre de 1970. Segundo Juzgado Civil Mayor Cuantía San Miguel, tuvo por ampliada nómina créditos reconocidos con créditos: Fisco por E 962.034,82, preferente 1 Clase 6 grado, y Caja de Previsión de los Empleados Particulares por E 331.208,81 preferente art 2472 N 6 Secretario.

C 2 6

QUIEBRA Carlos Parra Pereira. Segundo Juzgado Civil de Mayor Cuantía resolución 24 de Noviembre de 1970 ordenó notificar fecha de cesación de pagos fallidos propuesta por Síndico el día 5 de Septiembre de 1969. Secretario.

C 2 6

Por extravío de los cheques Serie A Nº 162892 y 162893 de la cuenta corriente Nº 390371, del Banco Crédito e Inversiones Suc. Recoleta, quedan nulos por haberse dado el aviso correspondiente.

A-1 2 6

QUIEBRA Soc. Distribuidora Comercial Chilena Ltda. Segundo Juzgado Civil. Resolución 12 Noviembre 1970 declaró cerrado procedimiento ordinario verificación cerificándose siguientes créditos: Caja de Previsión Empleados Particulares, imposiciones E° 25.968,47 primera clase, Art. 664 C. del T. y 2472 Nº 4 C. Civil, Ema Ordenes S., imposiciones, feriados, gratificaciones, sueldos e indeminización legal E° 7.738,51, Silvia Pérez de Diego, imposiciones, feriados, indemnizaciones legales, sueldos y gratificaciones E° 7.838,51; Carmen Quilaqueo S. imposiciones, feriados, sueldos, gratificaciones e indemnizaciones legales E° 6.518,51, todos preferentes 1ra. clase. Art. 664 Código del Trabajo y 2472 Nº Código Civil. Secretario.

C-3-6

HABIENDOSE extraviado cheque fiscal Serie DS Nº 1075201, Banco del Estado de Chile, Sucursal Morandé, queda nulo.

A 4/6

HABIENDOSE extraviado título Nº 5405, correspondiente a 10.099 acciones de Agencias Graham S.A.C., a nombre de Fernando Agüero Correa, queda nulo y sin valor por haberse dado el aviso correspondiente.

A 6/6

Habiéndose extraviado cheques Serie S.T.C. números 2081567 al 575 Banco Español – Central quedan nulos por aviso correspondiente.

A-3-6

EN LO PRINCIPAL, solicita la Merced de agua que indica; al primer otrosí, acompaña documentos; Al señor Director General de Aguas. Santiago. Eduardo Neuenschander Vargas, ingeniero, domiciliado en Matías Cousiño 82 oficina 1201 piso 12, Santiago, Gerente de la Sociedad Contractual Minera Tambillos, en representación de esta Sociedad, mismo domicilio, al señor Director General de Agua digo: La Sociedad Contractual Minera Tambillos, sociedad filial de la Empresa Nacional de Minería, está construyendo una Planta para beneficiar minerales sulfurados de cobre por el proceso de concentración por flotación, en el lugar de Tambillos comuna de Andacollo, departamento de Coquimbo, provincia de Coquimbo. La capacidad de la Planta será de 400 toneladas diarias. Se trata, pues de importante centro de trabajo que traerá beneficios económicos a la zona más afectada por la sequía y aumentará las exportaciones del cobre del país. La Planta debe tener asegurado un abastecimiento de agua de 15 litros por segundo. Se proyecta extraer agua de napas subterráneas ubicadas en la zona de la Quebrada Las Cardas, entre Tambillos y El Peñón, a 4 Km. al norte de Tambillos. El agua se extraerá de un pozo profundo de 10" de diámetro y aproximadamente 50 metros de profundidad. El Código de Aguas estatuye que el derecho de aprovechamiento sólo se puede adquirir en virtud de merced concedida por el Sr. Director General de Aguas en la forma que establece dicho Código que señala diversas condiciones y requisitos que se contienen especialmente en los artículos 257 y siguientes del mencionado cuerpo legal. Consecuente con dichas disposiciones legales indicaré a continuación las características más peculiares de la merced que en nombre de la Sociedad Contractual Minera Tambillos solicitó a Ud., tratando de seguir en lo posible las menciones que se establecen en el artículo 259 del Código de Aguas. A) — Se trata de aguas que es preciso hacer aflorar, siendo por consiguiente Aguas Subterráneas, ubicadas en la Quebrada Las Cardas, sector entre Tambillos y El Peñón, comuna Andacollo y Departamento de Coquimbo provincia de Coquimbo. B) — El nivel estático se calcula como máximo a 20 metros bajo el nivel del terreno C) — Se desea extraer como rendimiento máximo 15 litros/ segundo a 20 metros de profundidad.(3) D) — El uso o destino, como se ha dicho, es para abastecer de agua a la Planta que se ha mencionado, tanto en sus necesidades de orden técnico, cuanto para el consumo de anexos y suministros de agua para el personal que trabajará y vivirá en la Planta. E). —El recorrido de las aguas se hará por medio de cañerías de fierro galvanizado y la extensión se señala en el croquis que se acompaña a esta solicitud. F) — La ubicación precisa de los pozos se encuentra igualmente señalada en el croquis. G) El agua se extraerá mediante bombas impulsoras de motor eléctrico sumergido. H). — El caudal mínimo normal de las aguas en el punto en que van a ser extraídas se estima en 15 litros/seg. a 20 metros de profundidad. I).- La merced de agua que se solicita tendrá el carácter de ejercicio permanente y continuo y no se alterna con persona o entidad alguna J). — Se consulta además la construcción de casetas de bombas, estanque de almacenamiento, tendido línea eléctrica y conexión Endesa. K). — Los pozos de aducción estarán ubicados en el predio de la Sucesión I. I. Mac Auliffe y las cañerías de suministro de agua en los mismos predios. No es necesario imponer servidumbre pues existe consentimiento y autorización de los propietarios para estos efectos. Por tanto, al señor Director General de Agua ruego se sirva tener por interpuesta la presente solicitud para obtener el derecho real de aprovechamiento mediante Merced de Agua, de las aguas subterráneas que hemos dejado señaladas y en definitiva acogerla y dictar la correspondiente resolución de concesión, previos los trámites legales. Primer otrosí: Acompaño a esta solicitud una "Memoria Explicativa" y Presupuesto como también un croquis de conformidad al art. 260 del Código de aguas Sociedad Contractual Minera Tambillos. Gerente.

A-2-3-6

QUINTO Juzgado Civil Mayor Cuantía ha concedido posesión efectiva de Olegario Meneses Verdugo a sus hijos legítimos Luis Guillermo Luciano, Isolina del Carmen, Andrés Humberto, María Florinda y Eleodoro Ambrosio del Carmen Meneses Ramírez, y a sus nietos Silvia Inés, Agustín Segundo y Luisa Elvira Meneses Alarcón, y a Norma Fresia Meneses Ramírez por transmisión derechos padre legítimo don Olegario Segundo Meneses Ramírez fallecido con posterioridad. Concede posesión efectiva de Agustín Olegario Segundo Meneses Ramírez a sus hijos legítimos Silvia Inés, Agustín Segundo y Luisa Elvira Meneses Alarcón, y Norma Fresia Meneses Ramírez. Concede la posesión efectiva de María Florinda Ramírez Navarro a mismos herederos de Olegario Meneses Verdugo, los cinco primeros como hijos legítimos, los cuatro siguientes en representación su padre legítimo Agustín Olegario Segundo Meneses Ramírez, fallecido anterioridad. Tramítase acuerdo ley 16271. El Secretario.

Z-3-6

SEXTO Juzgado Mayor Cuantía, concedió con beneficio de inventario, posesión efectiva herencia intestada Espinoza Rencoret Pedro Juan, a hijos menores Luis, Iván, Jaime, Antonio, Rodrigo y Luis Espinoza Castillo, sin perjuicio derechos cónyuge sobreviviente Alicia Castillo Stevens.

A-4-6

COOPERATIVA de Viviendas "Villa Vista Linda Ltda", en conformidad a lo dispuesto en los Estatutos de la Cooperativa, cita a Junta General Ordinaria de Socios para el día 6 de diciembre de 1970, a las 10.00 y 10.30 en primera y segunda citación respectivamente. En la sede ubicada en Parcela 22 Maipú Lo Errazuriz. Tabla: 1.- Informe de la Junta de Vigilancia . Balance General, 2.- Estado situación Propiedad en compromiso de C/v Sr. Pablo Suárez Q. 3.- Varios. El Directorio.

A-2-6

QUEDA nula y sin valor por haberse extraviado letra por E° 10.000 aceptada por don Héctor De La Carrera y a la orden de Carlos Hadler Brandt.

A-3-6

QUIEBRA.- Gerardo Pérez Fernández. Segundo Juzgado Civil Mayor Cuantía de Santiago. Resolución de 26 de Noviembre 1970, tuvo por presentado inventario. Será aprobado si no fuere objetado dentro de plazo legal. Secretaria.

C-3-6

HABIENDOSE extraviado chque Nº 167501 Serie S T C cuenta 176 Banco Panamericano oficina Talagante por dos mil escudos, queda nulo por haberse dado el aviso correspondiente.

A-3-6

PRIMER Juzgado Civil San Miguel concedió posesión efectiva herencia intestada de doña Carmen Rosa Luna Urra a don Antonio Luna Urra. Secretaria.

A-3-6

NOTIFICACION. La Soc. CAJAS REGISTRADORAS NATIONAL S.A.C., comerciante, domiciliada en Alameda B. O'Higgins, 1322, Santiago, demandó ante 1.er Juzgado Civil Mayor Cuantía Santiago, y pidió despachar mandamiento ejecución y embargo de acuerdo Ley 4702, a ESTABLECIMIENTO POMAIRE LTDA. Representado por señores Luis Soto Arán y Enrique González Matthews, todos comerciantes, domiciliados en Avenida Bulnes 96, Santiago, por no cumplimiento contrato privado de 24-septiembre-1969, por el cual le vendió una caja registradora nueva marca "MCR", modelo 8615 (16) 1C Nº8222199, en E°25.622. pagadero E°3.842 contado, efectivo y saldo de E°21.780.- en 15 cuotas mensuales, de E°1.452.- cada una, vencimiento de 30 octubre de 1969 al 30 diciembre -1970 constituyendose prenda sobre especie vendida, inscrita a fs. 4612 Nº9180 Registro Especial Prendas 1969 Conservador Santiago. No habiendo pagado ninguna cuota, en demanda pidió, en lo principal, despachar mandamiento ejecución y embargo por E°21.780.- de acuerdo Ley 4702 y art. 434 Nº4.437.442 y siguientes Código Proc. Civil, más gastos intereses y costas, y en otrosíes, señala bienes embargo y depositario; acompaña documentos; pide custodia; fuerza Pública retiro especie, e indica abogado. Juzgado proveyó: Santiago, 4-mayo-1970. A lo principal, despáchase; al primer otrosí, 2 otrosí téngase presente; al 3° téngase por acompañado, con citación los signados con las letras a) y b) y los de las letras c) y d), como se pide, bajo el apercibimiento señalado; al 4° como se pide; al 5° y 6° téngase presente. Papel E°5,10. Rol 49010. Efrén Araya Vergara. Juez titular E. Contreras A., secretaria. Enseguida demandante solicitó notificarlos y requerirlos por avisos, y Juzgado lo acogió resolución de 29 octubre 1970. En consecuencia, les notifico las resoluciones indicadas y los requiero conforme petición del demandante, debiendo embargarse, de no efectuar pago, la especie dada en prenda. El Secretario.

A 2-6

HABIENDOSE extraviado Libreta de Ahorro de Gloria Sánchez E. de Inscripción Nº 113515 de San Bernardo, queda nula por haberse dado aviso.

A-3-6

COOPERATIVA de Huertos Familiares la Alborada Limitada en formación-. Constituida el veinte de Noviembre de 1970, según consta en protocolización ante Notario de Santiago Enrique Morgan Torres con fecha 25 de Noviembre de 1970, compuesta por veintiún socios fundadores, que declaran aportar cada uno la suma de tres mil quinientos escudos. Declaran domicilio común Santiago, Estado 337, Oficina 603. Finalidad: Facilitar a sus socios la adquisición en común de viviendas y huertos adyacentes, capital subscrito E° 73.500. Capital pagado E° 15.000, Duración idefinida. Formará fondos de educación cooperativa, de responsabilidad y otros que acuerde la Asamblea de conformidad a los Estatutos. Consejo de Administración Provisional: Consejeros Propietarios, Sr. Rosamel Alvear Araneda, Jorge Eddo Araya Flores, Jorge Fuentes Jiménez, Juan Manríquez Manríquez, Luis Pérez Cárdenas. Suplentes, Sra. Marta Abarca Maulén, Pedro L. Torres Opazo, Carlo Meneghini Secchi, Dinko Vuscovic Vargas, Inés Bravo Díaz. Junta de Vigilancia Propietarios: José Esparza Molina, Nury Robles Alvarado, José Arriagada Camus. Suplentes, Luis Cruz Saavedra, Elena Dinamarca Aguilar, Arturo Contreras Contreras. (Comité de Educación, Propietarios, Fernando Cárdenas Espinoza, Sergio Llanos Ruffat, Bernardo Muñoz Pineda, Suplente, Carlos Ramos Sánchez.

A. 3-6

HABIENDOSE extraviado talonario cheques del Banco Crédito e Inversiones. Serie A.- 1979416 a 197425, ambos números inclusives, éstos quedan nulos por haberse dado el aviso correspondiente.

A. 4/6

NOTIFICACION. Tercer Juzgado Civil Mayor Cuantía. Autos rol 295-61. "Cementerio General con González, Rosa – expropiación". Común acuerdo partes fijóse E° 30.000 valor expropiación Avenida Recoleta 1502/1506. Avísase objeto terceros hagan valer derechos. Secretaria.

A. 2-5-9-12/6

MODIFICACION Estatuto. La Junta Genral Extraordinaria de Socios de la Sociedad Auxiliar de Cooperativas de Vivienda INVICOOP Ltda., celebrada con fecha 20 de Agosto de 1970, y cuya acta consta en la escritura pública de 16 de Noviembre de 1970, ante el Notario de Santiago don Sergio Rodríguez Garcés, modificó el Estatuto de la Sociedad, aumentando de 6 a 8 el número de Suplentes del Consejo de Administración. Fue modificado, en consecuencia, el Art. 50 del Estatuto Social. El Presidente.

A. 4/6

SEGUNDO Juzgado, concedió posesión efectiva Rosa Palma Maldonado a Alejandro Angelini Palma, sin perjuicio derechos cónyuge Alejandro Angelini Wiedman.

A-4-6

SEGUNDO Juzgado, concedió posesión efectiva Irma Muñoz Zambrano a Jorge Videla Muñoz, sin perjuicio derechos cónyuges Jorge Videla Carbone. Practicaré inventario solemne, secretaria siete presente, quince horas. Secretaria

A-4-6

SEGUNDO Juzgado, concedió posesión efectiva Pedro Fuentes Maldonado a Pelayo y Matilde Fuentes Celis, sin perjuicio derechos cónyuge Lucrecia Celis.

A-4-6

NUEVE presente, diez horas, practicaré Secretaría Segundo Juzgado Civil Mayor Cuantía Santiago, ampliación inventario solemne bienes Ernesto Castillo Arancibia, Juana Flores Martínez y Sergio Castillo Flores. Secretaria

A-4-6

SEGUNDO Juzgado, concedió posesión efectiva Berta Estrada Riquelme a Abraham Estrada Lecaros, por sí y por trasmisión derechos Benjamina Riquelme Vargas. Tramítase artículos 33/37 Ley 16271.

A-3-6

SEGUNDO Juzgado Civil Mayor Cuantía Santiago. "Pérez Fernández Gerardo-Quiebra". En verificación creditos por E°534.791,48 provenientes de diversos prestamos y pagos por cuenta fallido desde octubre 1968 adelante, verificado por Roberto Armstrong Aldunate, comerciante Avenida Vitacura 2857, proveyóse. Santiago veinticinco noviembre 1970. A lo principal, por verificado el crédito notifíquese en for ma legal y a los otrosíes, como se pide. Elia Osorio. Manuel Puga". Lo que notifico a interesados. Secretaria.

4

NOTIFICACION. Doña Inés Sánchez Aspée, dueña de casa, Bravo 943, Depto 101 solicita en lo princi-pal se cite asamblea propietarios edificio Bravo 943, comuna Providencia, para nombrar administrador edificio, fijar monto expensas comunes, resolver sugerencias deseen hacer interesados. Primer Otrosí, acompaña documentos, segundo otrosí, pide notificación avisos, tercer otrosí, ofrece información sumaria, cuarto otrosí, patrocinio y poder. Juzgado Proveyó. Santiago, veinticinco de noviembre de mil novecientos setenta. A lo principal y tercer otrosí, previamente recíbase la información sumaria de testigos ofrecida hecho, cítase a asamblea el quinto día hábil posterior a la última notificación. Primer otrosí, téngase por acompañados, al segundo, háganse las publicaciones y el cuarto otrosí, téngase presente. Cuantía Indeterminada. Papel E° 2.47 Rol Nº 356-70 H. Espejo Z. Juez, A. Letelier P. Sec. Subr.

A-4-6

QUINTO Juzgado Civil concedió posesión efectiva herencia Manuel Ramón Vilegas Montecinos a Guillermo Villegas Jensen y Eliana Maggie Villegas Mawlings. Secretario.

A-4-6

POR Extravío letra de cambio por E° 10.000 aceptada por Charney Curto y Cía Ltda, Alameda 254 of. 1005 Stgo. con vencimiento al 4 de Febrero 1971, a la orden de Jaime Vargas Jara, queda nula y sin valor por haberse dado el aviso correspondiente.

A-4-6

PRIMER Juzgado Civil de Mayor Cuantía. Por resolución de 30 de Octubre de 1970, concediose Posesión Efectiva herencia intestada de Serafín Loyola Nuñez, a sus hijos legítimos, Serafín, Lumardina del Carmen, Emelina del Carmen, Luzmira, de las Mercedes, Ana Delia, Georgina del Carmen, Rafael Arturo Atilio y Antonio, y Cecilia de las Mercedes Loyola Cancino, sin perjuicio de los derechos que corresponden a Cecilia Cancino Gómez, en su calidad cónyuge sobreviviente. Tramítase conforme arts. 33 a 37, Ley 16271. Secretario.

Z-3-6

QUIEBRA Sociedad Pinto y Compañía Ltda. Segundo Juzgado Civil. Resolución 24 Noviembre de 1970, tuvo por ampliada nómina créditos reconocidos con crédito Caja de Empleados Particulares por E° 2.132,90, preferente 1ra. clase Art. 664 Código del Trabajo y 2472 Nº 4 Código Civil. Secretario.

C-3-6

ELECCION de Directiva. En Talagante, a 20 de Noviembre de 1970, ante el Inspector del Trabajo Don Alfredo Cifuentes, se eligió nueva Directiva del Sindicato, Profesional de Empleados Particulares de Talagante, quedando constituida como sigue: Presidente: Osvaldo Taj Taj Pereira; Secretario, Manuel Duperat Vidal; Tesorero, Delfín Hernández Morales; Directores, Sergio Lemus Olea y Antonio Esteva París. Se efectúa la presente publicación de acuerdo al Código del Trabajo.

A-3-6

SEGUNDA Citación a accionistas de la Inmoviliaria de Deportes La Dehesa S.A. a Junta Ordinaria a celebrarse el jueves 10 de Diciembre de 1970 en General Jofre 337 a las 18.30. Tabla: aprobar acta última reunión; aprobar memoria y balance al 31.12.69; elegir dos inspectores de cuentas; otras materias. El Présidente. Cierre de Registro. El cierre de registros a contar del 20 de Noviembre 1970 al 1 de Diciembre, con motivo de la primera citación que no se celebró lor falta de quorum, se mantendrá hasta el 11 de Diciembre de 1970. El Gerente.

A-2-6

HABIENDOSE extraviado títulos N 37435 por 15 acciones 85917 por 50 accs. 103330 por 50 accs. 111275 por 50 accs. 128465 por 50 accs. 136670 por 25 accs. 147306 por 15 accs. 154824 por 30 accs. 163587 por 24 accs. 170826 por 43 accs. 179295 por 19 accs. 188447 por 38 accs. 196329 por 84 accs. 205719 por 49 accs. 219362 por 46 accs. 227785 por 61 accs. 251379 por 85 accs. 260419 por 88 accs. 264326 por 88 accs. 272620 por 64 accs., de la Compañía Sud Americana de Vapores, a nombre de Leonor Palma Castro, quedan nulos y sin valor por haberse dado el aviso correspondiente.

A-3-6

CUARTO Juzgado Civil de Mayor Cuantía. Por Resolución de 5 de Noviembre de 1970, concedióse con beneficio de inventario, Posesión Efectiva de las herencias intestadas de Rosa Santander Cortes y de Tomas Alberto Contreras, a sus hijos legítimos Tomás Segundo y Agustín Contreras Santander, sin perjuicio de los derechos que corresponden a Udelia Andrade Suazo, en su calidad de cónyuge sobreviviente del segundo matrimonio del causante. Tramítase conforme arts. 33 a 37, Ley 16271. Secretario.

Z-3-6

TERCER Juzgado Civil de Mayor Cuantía. Por Resolución de 10 de Noviembre de 1970, concedióse Posesión Efectiva de herencia intestada de Emma Rosa Romero Orrego, a sus hijas legítimas Agueda Rosa y Ema Dolores Villanueva Romero, sin perjuicio de los derechos que corresponden a Carlos Villanueva, en su calidad de cónyuge sobreviviente. Asimismo concédese Posesión Efectiva de la herencia intestada de Carlos Villanueva, a sus hijas ya individualizadas. Tramítase conforme arts. 33 a 37, Ley 16271. Secretario.

Z-3-6

NOTIFICACIÓN. Ante Primer Juzgado Civil Mayor Cuantía Santiago, presentóse María Verónica Bustamante Del Campo, deduciendo demanda nulidad matrimonio contra Sergio Octavio Silva Reyes, comerciante, Diagonal Oriente 3269, celebrado veintitrés Marzo 1967, ante Oficial Civil Circunscripción diecisiete, Las Condes, inscripción 26-E, fundándola en que contrayentes no tenían domicilio ni residencia legal dentro esa Circunscripción. Primer otrosí: Acompaña documentos. Segundo: Designación curador ad-litem. Tercero. Patrocinio. Poder. Preveyóse: Santiago, seis Junio 1968. A lo principal, por interpuesta demanda 'traslado; primer otrosí, téngase por acompañado, con citación, segundo, vista señor Defensor Público. Tercero, téngase presente. Papel E° 1,50. Rol: 41.707. Efrén Araya. Contreras. Posteriormente pidióse notificación por avisos. Cumplidas diligencias ordenóse notificar por tres avisos "La Nación", "La Prensa", correspondiente "Diario Oficial". Notifico a Sergio Octavio Silva Reyes, demanda y providencias insertas. Secretario.

A-4-6

SEGUNDO Juzgado concedió posesión efectiva Maximiliano Veas Rojas a Humberto Eduvigis, y Samuel Veas Tobar, sin perjuicio derechos cónyuge Rosario Tobar. Tramítase artículos 33/37 Ley 16271.

A-23-6

QUINTO Juzgado Civil concedió posesión efectiva herencia Luis Alberto Solorza Pinto a Luis Alberto y Jorge Manuel Solorza Anguita y Hugo Luis Oscar Valenzuela Solorza, sin perjuicio derechos cónyuge María Rebeca Anguita Ramos. Inventario solemne practicaré 7 actual, 15 horas. Secretario.

A-4-6

QUINTO Juzgado Civil concedió posesión efectiva herencia Mario Hernán Platoni Hidalgo a Mario Hernán Julio, Jorge Enrique Sergio y Carlos Arturo Platoni París, sin perjuicio derechos cónyuge Elba Atractiva París Verdugo. Inventario solemne practicaré 7 actual 15 horas. Secretario.

A-4-6

QUINTO Juzgado Civil concedió posesión efectiva herencia Clara Francisca Schiavetti Astorga a Miguel Angel, María Teresa, Virginia, Esteban Segundo, Jorge Antonio Beatríz Clara y Marta Antonieta Belloni Schiavetti. Inventario solemne practicaré 7 actual, 15 horas. Secretario.

A-4-6

QUINTO Juzgado Civil concedió posesión efectiva herencia Fanny Contreras Gutiérrez a Fanny Raquel, María Malvina, Miguel Luis, Fanny Graciela, Reyes Contreras. Luis Gustavo y Rodrigo Erazo Reyes. Inventario solemne practicaré 7 actual 15 horas. Secretario.

A-4-6

QUINTO Juzgado Civil concedió posesión efectiva herencia Florentina del Carmen Sanhueza Suazo a Verónica y María Isabel Leiva Sanhueza, sin perjuicio derechos cónyuge Ibar Edocio Aguayo Irribarra. Inventario solemne practicaré 7 actual 15 noras, Secretario.

A-4-6

SEGUNDO Juzgado concedió posesión efectiva Julio Zúñiga Moran a Julio Aura y Patricio Zúñiga Fuenzalida.

4

QUIEBRA Sociedad "Industrias Caming S. A. I. C.". Ante Segundo Juzgado Civil de Mayor Cuantía, San Miguel , la fallida formuló siguientes proposiciones convenio: 1) Pago acreedores valistas totalidad capital sin intereses mediante 24 cuotas bimensuales. 2) Desígnase Comisión Interventora 3 miembros cuyas facultades determinará la Junta. 3) Pago con fondos actuales de la masa crédito hipotecario sociedad Compañía Maderera e Industrial Cóndor S. A. 4) Sociedad y Comisión interventora podrán convenir con organismos públicos, sindicales o de otra naturaleza lo procedente para consolidar deudas preferentes, convenir plazo o imputarlos a capital de la sociedad modificando estatutos para el resguardo de todos los interesado. 5) Junta podrá reunirse durante vigencia convenio con un quorum representativo del 50% créditos valistas pudiendo adoptar acuerdos por mayoría de créditos asistentes. 6) Convenio podrá ser adicionado, ampliado o reformado por proposiciones que se harán en la Junta, tanto por los acreedores como por la sociedad proponente. Otrosí 1° Se fije para la Junta la audiencia del 15 de Diciembre a las 9 horas. Otrosí 2°. Se forme cuaderno separado. Otrosí 3°. Se designa a don Enrique Testa Árueste abogado patrocinante y se le confiere poder. Tribunal proveyó: San Miguel, 24 de noviembre de 1970. A lo principal y al 1er. otrosí, por formuladas proposiciones de convenio simplemente judicial. Vistos: En mérito de autos y lo expuesto por los arts. 142,143 y 146 de la Ley 4558, cítase a Junta General de Acreedores con el objeto de deliberar sobre ellas en la forma que determina el art. 79 de la misma ley. Se señala para dicho efecto la audiencia del día 15 de diciembre de 1970, a las 10 horas. Al segundo otrosí, como se pide. Al tercer otrosí, téngase presente. Publíquese los avisos legales en el diario que se designó para esta Quiebra, insertándose un extracto de las proposiciones mismas y la presente resolución.
Notifíquese al Sr. Síndico de Quiebras mediante exhorto. Germán Hermosilla Arriagada, Juez Gabriela Ide del Pino, Secretaria. La sociedad solicitó nueva audiencia para la Junta el día 22 de diciembre a las 10 horas. Tribunal resolvió: Como se pide. Secretaria.

A-2-3-4-6

SOCIEDAD Ventasur Limitada. Quiebra. Resolución Primer Juzgado Civil Mayor Cuantía, diecinueve Noviembre 1970, declárase en quiebra a Sociedad Ventasur Limitada, representada por Juan Plaza Gautier, Avenida Providencia 1440 Santiago. Quienes tengan bienes o papeles pertenecientes fallida, deben entregarlos dentro tercero día al Síndico bajo pena ser considerados encubridores o cómplices de la quiebra. Adviértase al público que no debe pagar ni entregar mercaderías al fallido bajo pena de nulidad de los mismos. A creadores residentes en Chile deben verificar créditos y preferencias dentro treinta días, bajo apercibimiento legal. Desígnase "La Nación" para notificaciones por avisos. Secretario.

A-26-27-28-30-1-7

REMATES

REMATE.- Ante Quinto Juzgado Civil Mayor Cuantía Santiago remátase, 21 Diciembre próximo, 15 horas, parte Oriente de propiedad Nº 86 Avenida Los Aromos, hoy Gaspar de Orense, Comuna Quinta Normal, signada tambien con Nº 920 calle Pedro León Ugalde, inscrita fojas 7925, Nº 15.894, Conservador Santiago 1947. Mínimo: E° 57880, pagaderos contado. Garantía: vale vista o dinero por 10% mínimo. Más bases autos "Sánchez con Suazo", ejecutivo.-Secretario.

A-2-7

REMATE Judicial y Voluntario. Jueves 3 del Pte. 17 horas en Huérfanos 1854. Mobiliario oficina menaje Casa y Varios. Orden: Escobar Allende, Morales, Prieto, Sanfuentes, Fuenzalida, Muroaga, Sánchez, Farías Fasce, Rojas, Spencer, De la Jara. (Provivienda Familiar) Miranda, Traviesa y Molina, Montero, Pozo, Silinsky, Donoso, Acevedo, Calvo, Prado, Cox, Chacón, Zauzitk a la vista. Sergio Ravanal Martillero Público.

C-3-7

En el remate que efectuaré el día Jueves 3 del presente a las 7 1/2 P. M. en calle José Domingo Cañas 1950, remataré especies consignadas de las siguientes personas, Elena Aguirre Germán Silva, Manuel Silva, Edo. Barrón, Jaime Pardo, Luis Meléndez, Fadeco, Gamonal, Héctor, Fco. Rivera.-Nicanor Marticorena Pereira, Martillero Público.

C-3-7

RESOLUCION 5° Juzgado Trabajo, día 4 Diciembre, próximo, 12 horas, en domicilio ejecutada, Santa Rosa 835, ante Martillero Público, Dn. Sergio R. Ravanal Valenzuela, efectuaráse, Remate, especies embargadas en juicio ejecutivo seguido por Servicio de Seguro Social contra deudor indicase: Exped. Rol 59.376. c/ Jadúe Jadúe, Abraham. Prensa hidráulica, "C° Galdabini & Gablarate", Italia, sin número visible para 150 toneladas y dos telares, "Ribeiro S. A.", número 22780, con motor eléctrico 432356, y número 22732, con motor 432358, respectivamente, semi automáticos. Secretaria.

C. 1-7

CITACIONES

Cooperativa de Viviendas y Servicios Habitacionales Quilapayún Ltda. Cita a Junta General Extraordinaria para el día 7 de diciembre de 1970, a las 18,00 horas en 1a. citación y las 18,30 horas en 2a. citación, en el local de calle Erasmo Escala 1822. Tabla: Asignación de Sitios. Préstamo hipotecario.

A-2-8

CITACION.—La Cooperativa de Vivienda y Servicios Habitacionales "Villa Mercedes" Ltda. cita a Junta General Ordinaria de socios para el día 5 de Diciembre de 1970, a las 17,30 hrs. y 18 hrs., en primera y segunda citación, respectivamente, en el local de calle Punta Arenas Nº 7658 de La Florida. Tabla: 1.- Balance, Inventario y memoria 2.- Elecciones de miembros del Consejo de Administración. 3.- Elecciones de los miembros de la Junta de Vigilancia. 4.- Fijación de cuotas para enterar los diferentes fondos sociales. 5.- Varios.-P. Consejo de Administración.

A. 2/8

FABRICAS DIVERSAS

NOVIOS compren sus argollas en la fábrica más antigua de Chile. Casa Sostín Nueva York 66

MAQUINAS DE ESCRIBIR

Vendo máquina Escribir, Sumadoras, Calculadoras,- Amunátegui 431, Teléfono 89927.

C-21-6

Reparaciones máquinas escribir sumadora, claculadoras Amunátegui 431 Teléfono 89927

C-20-6

BANCO DE CHILE

MERCADO LIBRE BANCARIO

	COMPRADOR	VENDEDOR
Dólar	E° 12,21	E° 12,23
Libra	E° 29.181	E° 29.597
Marco Aleman	E° 3.368	E° 3.375
MERCADO DE CORREDORES		
Dólar	E° 14.33	E° 14,35
Libra	E° 34.248	E° 34.727
Marco Alemán	E° 3.953	E° 3.960
Dólar Billete	E° 14.48	E° 14.60

Santiago, 1° de Diciembre de 1970

Guía Profesional

ABOGADOS

EDUARDO PARRAGUEZ

Herencias, Compraventas, Letras
Huérfanos 886-Oficina 502-Fono 392003

MEDICOS

DR. JOSE FROIMOVICH
ESPECIALISTA EN VEJEZ

Avenida Bulnes 377 Departamento 605
Fono 67176

DR. HERNAN DEL PINO

Enfermedades de niños Rayos X
Consultas de 14 a 16 hrs
Mac-Iver 142 2° piso Oficina 204
Fono 393601
Pedir hora Lunes Miércoles y Viernes
Domicilio Fono 496745

DR. NORBERTO SAINZ RECIO

Medicina Interna
Corazón-Higado-Riñón-Estómago, Obesidad
San Antonio 427 Of 715
Hora de atención de 5 a 7
Teléfono 35361

DR. SERGIO PUENTE GARCIA

Cirujía General, Vías Biliares y Páncreas
Martes y Viernes 5 a 7 P M
Avda Bulnes 80 Dpto.108 10° piso
Fono 716973

OPTICAS

OPTICA SANTA LUCIA

San Antonio 194
Moneda 818
Despacho exacto de recetas Bifocales Composturas
Atención rápida provincias

OCULISTAS

DR. WALDO INOSTROZA C.

Enfermedades de la vista
Ahumada 11 Depto 405
Fono 717445 Santiago
Consultas de 12.30 a 13.30 y de 17 a 19.30 hrs

DOCTORA TOBAR

Moneda 1040-Oficina 1204-Teléfono 64837
Consultas 18 a 19.30 hrs.
Sábado de 12 a 13 hrs.

PRACTICANTES

LUIS ALDUNATE

Edificio Waldorf Ahumada 131 Depto 916
Fono 60828
Atiendo prescripciones médicas en vía urinarias
curaciones. Inyecciones
Atencion domiciliaria

PEDICUROS

AVILES

Podólogo y Practicante Huérfanos Nº 886- Dep. 604-32655-87596- Diabéticos. Indoloro Domicilios.

Hipódromo Chile

Miércoles 2 de Diciembre

1a. CARRERA 1.200 Metros a las 15 hrs. Indice 4 al 13. PRIMERA VALIDA PARA LA TRIPLE Nº 1.

5-1-2	1	Pároli	56	4	E. Naranjo	A. López
5-1-6	2	Víspera	56	11	E. López	L. Santos
9-5-9	3	Descontenta	54	2	N. González	A. Amaro
5-10-6	4	Manodura	54	5	J. Toro	A. Sepúlveda
1-2-15	5	Lujol	53	6	Jn. Salinas	H. Gazmuri
Reaparece	6	Envión	49	9	J. Carrasco	H. Gazmuri
Reaparece	7	Yelcho	52	12	Edo. Soto	R. Pardo
6c-12c-12c..	8	Lloroncita	51	10	O. López	H. Galaz
11	9	Cuquita Linda	50	7	P. Cerón	V. Escobillana
Reaparece	10	Mucha Chance	49	3	O. Osorio	E. Pinochet
Reaparece	11	Arcabuz	48	8	L. Rivera	C. Santos
6	12	Curanic.	47	1	N. N.	E. Barticovic

Corral 5 con 6.

2a. CARRERA 1.200 Metros Condicional a las 15.30 Hrs. SEGUNDA VALIDA PARA LA TRIPLE Nº1

8-6-4	1	Andrea	54	4	V. Ubilla	H. Jara
3	2	Alitalia	54	11	P. Cerón	J. Vial
3v-6	3	Bizarria	54	14	N. N.	D. Alvarez
12-16	4	Endiablada	54	2	A. Marchant	L. Guerrero
6-7-5	5	Futilidad	54	5	O. Osorio	H. González
2-2-5	6	Matrioshka	54	13	G. Farfán	A. López
15	7	Miss Colonia	54	6	J. Carrasco	A. Ramírez
8-2-9	8	Miss Greenhill	54	9	R. Castro	Fdo. Castro
Reaparece	9	Oirana	54	12	O. López	C. Zúñiga
13-7	10	Pirueta	54	10	N. Urrutia	O. Silva
5-6	11	Rosafé	54	7	E. Guajardo	A. Sepúlveda
6-3	12	Stand In	54	3	O. Escobar	G. Juliá
Reaparece	13	Taburina	54	8	C. Pezoa	E. Inda S.
4-3-4c.	14	Vilana	54	1	D. Muñoz	C. Tapia.

3a. CARRERA 1.400 Metros. Condicional a las 16 hrs. TERCERA VALIDA PARA LA TRIPLE Nº 1.

Debuta	1	Clematite	54	4	A. Pereira	M. Velarde
5-10c-5c	2	Hajiri	54	11	G. Saavedra	H. Gálaz
11	3	Las Lagunas	54	14	A. Poblete	S. Fuentes
5c-12c	4	Lama Verde	54	2	N. N.	J. M. Baeza
4-3-6	5	Mini	54	5	P. Ceron	J. Vial
4-3	6	Nilandia	54	13	C. Garcia	L. A. García
7	7	Porice	54	15	G. Farfan	C. Zúñiga
10-4-12	8	Poucette	54	6	L. Camus	L. Guerrero
11	9	Pumpoline	54	9	C. Hernandez	I. Duque
6-13	10	Rasquita	54	12	O. Lopez	E. Becar
8-8	11	Renuncia	54	10	O. Inzunza	G. Avila
2c-8c	12	Rítmica	54	7	N. Urrutia	M. Rodríguez
9c	13	Sóla Firma	54	8	C. Leighton	O. González
6-4-2	14	Tablita	54	1	J. Carrasco.	A. Ramírez.

4a. CARREARA 1.200 Metros Condicional a las 16,30 Hrs. PRIMERA VALIDA PARA LA TRIPLE Nº 2.

Reaparece	1	Alcelinada	54	4	Edo. Soto	J. Santos
4	2	Bon Barka	54	11	A. Pereira	Jn. Melero
7-4	3	Historieta	54	14	D. Muñoz	Jn Muñoz R.
3-10	4	Jadisha	54	2	J. Aracena	H. Jara
9	5	Jaquelada	54	5	J. M. Araver	A. Ramírez
Reaparece	6	Laurette	54	13	O. Inzunza	R. Salas
Reaparece	7	Lost Love	54	15	C. Hernánde	L. Rodríguez
Reaparece	8	Nuestra Amiga	54	6	Jn. Salinas	L. Rodríguez R.
10	9	Marbensha	54	9	J. Carrasco	S. Miceli
5-5-2	10	Marilante	54	12	D. Osorio	V. Contreras
9-2-7	11	Mascaret	54	10	E. Guajardo.	N. Peralta
15	12	Midway	54	7	C. Díaz	R. Luna
Debuta	13	Pelucona	54	16	C. Leighton	C. Muñoz
11	14	Pilila	54	3	A. Poblete	S. Fuentes
9-3	15	Trebbia	54	8	L. Cifuentes	J. Inda
10	16	Zari	54	1	P. Cerón	J. Vial

Corral 7 con 8

QUINTA CARRERA, 1.200 metros a las 17 horas. Condicional, SEGUNDA VALIDA PARA LA TRIPLE Nº 2

12c-10	1	Benceno	56	4	N. N.	L. Toledo
2-10c-7	2	Boreal	56	11	C. González	G. Avila
11	3	Cheldon	56	2	J. Carrasco	Fdo. Gazmuri
Reaparece	4	Django	56	5	J. Pacheco	R. Pardo
debuta	5	Magnético	56	6	O. López	J. B. Castro
15	6	Malloco	56	9	R. González	J. Castro R.
8-7	7	Mangarral	56	12	G. Saavedra	H. Galaz
4-9	8	Pink's Love	56	10	P. Cerón	R. Bernal G.
3v-3v-6	9	Preacher	56	7	L. Camus	G. Mancilla
5	10	Sardónico	56	3	N. González	Fdo. Castro
debuta	11	Serpentin	56	8	J. Aracena	H. Jara
11	12	Yacumani	56	1	N. N.	E. Inda G.

SEXTA CARRERA. 1.500 metros. a las 17,30 horas. Condicional. TERCERA VALIDA PARA LA TRIPLE Nº 2

4-4	1	Arquero	56	4	D. Muñoz	O. Silva
8	2	Barquito	56	11	S. Vasquez	A. Breque
4-6-8	3	Bolognese	56	2	C. Díaz	J. Muñoz R.
3	4	Carlos Alberto	56	5	V. Ubilla	E. Rodríguez J.
10-2	5	Corcolen	56	6	L. Gutierrez	P. Bagú
6-8	6	Mi Claudito	56	9	B. Campos	H. Yañez
9-8	7	Non Troppo	56	10	P. Herrera	S. Miceli
8-3	8	Pillete	56	7	G. Saavedra	L. Guerrero
8-10-13	9	Revigo	56	3	L. Murillo	L. Rojas
7-6	10	Stayer	56	8	P. Cerón	D. López
3c-5c-4	11	Invernal	53	1	L. Toro	G. Urquidi

SEPTIMA CARRERA. 1.200 metros. Clásico a las 18 horas PRIMERA VALIDA PARA LA TRIPLE Nº 3

7-2	1	Bonjour	58	24	P. Ulloa	J. Inda
6	2	Promotor	57	11	N. N.	O. Mora
2-2-5	3	Gimini	56	2	S. Azócar	J. Castro R.
Reaparece	4	Belo Horizonte	55	5	J. Pacheco	A. Vodanovic
5-2-5	5	Gadi	55	13	O. Escobar	J. Castro R.
Reaparece	6	Tatia	54	6	D. Muñoz	Jn. Bernal G.
7-9	7	Campanillón	53	9	E. Guajardo	C. Santos
10-4-3	8	Pool	52	12	D. Sagardia	O. Orellana
2-4-2v	9	El Majadino	50	10	L. Murillo	L. Alvarez
12c-7	10	Ateneo	49	7	L. Caroca	L. Contreras A
1-4-1-1	11	Galeón	48	3	C. Leighton	P. Bagú
8c-3	12	Gobernanta	48	8	A. Parra	R. Bernal G.
6-3-2	13	Porto Viejo	47	1	J. Castillo	L. Toledo

OCTAVA CARRERA 1.200 mts a las 18,30 horas (13 al 20). SEGUNDA VALIDA PARA LA TRIPLE Nº 3

1	1	Tilopozo	56	4	P. Herrera	A. López
9	2	Tosti	56	11	L. Camus	E. Bécar
Reaparece	3	Karla	54	14	V. Ubilla	C. Tapia
5-1	4	Cucusita	53	2	S. Vásquez	H. Miranda
10-9	5	Chicalote	53	5	D. Sagardia	J. Bernal G.
1c-5c-4c	6	Alynda	52	13	C. Leighton	J. Inda
8-6	7	Cahuel	52	6	E. López	L. Santos
Reaparece	8	Beam Gold	51	9	L. Murillo	A. Quiroz
4-9	9	Esrica	51	12	S. Azócar	D. Torres
7	10	Comanchero	50	10	L. Rivera	R. Quiroz F.
2c-6c	11	El Santo	50	7	G. Fernández	L. Toledo
1	12	Mary Quant	50	3	A. Parra	H. Gazmuri
5c-4c	13	Mallada	49	8	J. M. Aravena	P. Bagú H.
8	14	Royal Shadow	49	1	A. Pereira	A. Sepúlveda

Pronósticos de la Prensa y Radio (Hipódromo Chile)

	LA NACION	LA TARDE	EL ENSAYO	LAS ULTIMAS NOTICIAS	LA SEGUNDA	LA TERCERA	EL SIGLO	JOHN TIMBA
1	Paroli Arcabuz Vispera	Arcabuz Paroli Manodura	Manodura Lloroncita Paroli	Manodura Paroli Lujol	Paroli Manodura Arcabuz	Vispera Paroli Yelcho	Lujol Manodura Arcabuz	Paroli Arcabuz Manodura
2	Vilana Futilidad Alitalia	Vilana Futilidad M. Greenhill	Alitalia Taburina Vilana	Matrioshka Stand In Vilana	Matrioska Vilana Taburina	Matrioshka Standr In Rosafe	Vilana Andrea Miss Greenhill	Vilana Alitalia Futilidad
3	Mimi Sola Firma Nilandia	Mimi Pelucona Trebbia	Nilandia Sola Firma Tablita	Mimi Sola Firma Tablita	Sola Firma Mimi Nilandia	Nilandia Tablita Poucette	Hajiri Mimi Tablita	Mimi Tablita Nilandia
4	Trebbia Jadisha Jaquelada	Jadisha Pelucón Trebbia	Historieta Trebbia Ben Berka	Trebbia Historieta Pelucona	Historieta Trebbia Marilante	Marilante Historieta Trebbia	Historieta Trebbia Mascaret	Trebbia Jadisha Marilante
5	Serpentin Sardónico Preacher	Sardónico Boreal Preacher	Mangarral Django Sardónico	Boreal Pink's Love Mangarral	Manguarral Boreal Sardónico	Boreal Preacher Mangarral	Boreal Sardónico Mangarral	Serpentin Sardónico Mangarral
6	Pillete C. Alberto Stayer	C. Alberto Corcolén Barquito	Arquero Carlos Alberto Barquito	Corcolen Pillete Arquero	Arquero Corcolen Pillete	Invernal Pillete Corcolen	Arquero Pillete C. Alberto	Pillete C. Alberto Corcolén
7	Tatia Galeón Gémini	Gobernanta Tatia Galeón	Galeón Porto Viejo Pool	Galeón Gobernanta Pool	Gobernanta Galeón Tatia	Tatia El Majadino Galeón	Gemini Galeón P. Viejo	Tatia Galeón Gémini
8	Tilopozo Cucusita Cahuel	Tilopozo Cucusita Mary Quant	Karla Mary Quant Tilopozo	Alynda Mary Quant El Santo	Karla Alynda Mary Quant	Esrica Tilopozo Alynda	Beam Gold Cahuel Alynda	Tilopozo Cucusita Cahuel
9	Plenitud Titular Providente	Providente Esterol Plenitud	Titular Firmamento Providente	Titular Plenitud Firmamento	Plenitud Titular Firmamento	Providente Esterol Titular	Providente Firmamento Plenitud	Plenitud Providente Titular
10	Occidental Rio Piedras Okey	Rio Piedras Marcelo Occidental	Songeur Charcot Rio Piedras	Songeur Occidental Serruco	Grand Chateau Occidental Songeur	Okey Marcelo Prematuro	Occidental Songeur Marcelo	Occidental Rio Piedras. Fenelón
11	Reflex Bonnela S. Solera	Jabali Patrimonial S. Solera	Sigmausan Patrimonial Gavilana	Patrimonial Victorero Moulin Rouge	Gavilana Reflex Bonnela	Sweet Solera Victorero Moulin Rouge	Reflex Papone Verrocchio	Bonnela Patrimonial Jabali
12	Presión Candongo Puyumen	Escuadrón Forrahue Presión	Forrahue Mi Cotejo Puyumen	Mi Cortejo Hexójeno Puyemen	Hexójeno Mi Cortejo Racuil	Forrahue Puyumen Candongo	Forrahue Presión Mi Cotejo	Presión Hexójeno Candongo
13	Hardamo Quimbo Privilegio	Quimbo Hardamo Mandil	Mandil Hardamo Abbey	Hardamo Vittorio Abbey	Hardamo Abbey Mandil	Privilegio Hardamo Abbey	Hardamo Mandil Tucumano	Hardamo Quimbo Privilegio



JUAN ZUÑIGA

RETIROS Y DESCARTES

Los siguientes ejemplares no tomarán parte en la reunión de hoy:

6ª Carrera (9) Rovigo
10ª Carrera (18) Marcelo
11ª Carrera (4) Senecio
12ª Carrera (1) Chomber

Descartes:
Correrán descartados:
10ª Carrera (12) Cobija
11ª Carrera (10) Verina
14ª Carrera (14) Glenwood

Cambios de peso:
8ª Carrera (11) El Santo, 51 kilos (13) Mallada, 54 Kilos



Desiderio Muñoz tiene varias montas con opción.

SOBRESALE TATIA

Trece serán los animadores de la prueba central de esta tarde, programada sobre 1.200 metros. Las opciones:

BONJOUR, 58 (P. Ulloa). Vienen de caer ante Niño Sereno. Resiste peso.

PROMOTOR, 57 (D. Cerda). Sexto en su anterior. Sería alto sport.

GEMINI, 56 (S. Azocar). Buena su campaña y trabaja muy bien. Puede salir.

BELO HORIZONTE, 55 (J. Pacheco). Irregular en sus carreras. No se puede pronosticar

GADI, 55 (O. Escobar) No le acompaña la suerte y las pelea todas. Puede.

TATIA, 54 (D. Muñoz) Gran estado y la corre el lider. Para ganador.

CAMAPANILLON, 53 (E. Guajardo) Hace rato que no produce algo decente. Dificil.

POOL, 52 (D. Sagardia) Se ha visto en gran forma en sus recientes. Peligroso.

EL MAJADINO, 50 (L. Murillo). Vienen de Viña en gran estado fisico. Será dificil superarlo.

ATENEO, 49 (L. Caroca) Por carreras no se puede recomendar.

GALEON, 48 (C. Leighton) A este es al que hay que ganar. Para segundo, muy buena su campaña.

GOBERNANTA, 48 (A. Parra). Mejoró anteriores carreras y fue tercera de Moloc. Liviana es peligrosa.

PORTO VIEJO, 47 (J. Castillo). Viene de perder con Galeón. Tienen derecho al triunfo.



Jorge Pacheco conduce a Belo Horizonte, que reaparece en el clásico.

NOVENA CARRERA, 1.500 metros, a las 19 horas (38 al 48) TERCERA VALIDA PARA LA TRIPLE Nº 3

Reaparece	1	Samaniego	57	4	S. Vásquez	A. Breque E
Reaparece	2	Efecto	55	2	C. González	D. López
3v	3	Scamp	53	5	V. Ubilla	D. López
3	4	Providente	54	6	D. Muñoz	J. Inda
1-1-2	5	Firmamento	50	7	S. Azócar	J. Abarzúa
4-4	6	Esterel	49	3	H. Olguin	J. B. Castro
2c5c	7	Titular	49	8	L. Toro	G. Urquidi
1	8	Plenitud	48	1	R. Claveria.	D. Torres

corral 2 con 3

DECIMA CARRERA 1.500 mts. a las 19,35 hrs ind. 20 al 25 PRIMERA VALIDA PARA LA TRIPLE Nº4

6-10-8-	1	Changaral	55	4	O. Escobar	A. Gutiérrez
5-12-7-	2	Facisnero	55	11	J. M. Aravena	C. Tapia
3-1-	3	Fenelón	53	14	V. Ubilla	M. Velarde
1-3c-5-	4	Chochamu	54	2	A. Pereira	J. Bernal G.
1-9-2-	5	Okey	54	5	M. Muñoz	J. Bata Castro
4-1-6-	6	Serruco	54	13	H. Olguin	H. Galaz
5-5-4-3	7	Charcot	53	15	D. Cerda	J. Castro R.
2-1-	8	Occidental	53	6	C. Leighton	E. Inda S.
2-1-	9	Prematuro	52	17	C. Sepúlveda	A. Breque E.
3-2-9-	10	Songeur	52	9	S. Vásquez	H. Salas
6c1-9-	11	Vendaval	52	12	N. N.	E. Salas
3-1-	12	Cobija	51	10	H. Pilar	E. Scaia
1-14-	13	Grand Chateau	51	7	S. Azócar	P. Inda
4-7c-7-	14	Hello Laddy	51	16	N. N.	H. Miranda
Reapa.	15	Rio Piedras	51	3	L. Gutiérrez	P. A. Bagú R.
6c-8c-4-C	16	Uña Larga	51	8	R. Claveria	M. Muscatt
12-	17	Detroit	50	18	D. Basoalto	A. Muñoz
10-6-2-2-	18	Marcelo	50	1	O. López	O. Orellana

DECIMA PRIMERA 1.500 mts. a las 20,10 hrs. ind. 3a. al 13 SEGUNDA VALIDA para la tripe Nº4

8c-2	1	Reflex	57	4	S. Azócar	O. Silva
Reapa	2	Bonnela	56	11	C. González	O. Jara
7-8-12-	3	Jabali	56	14	G. Farfán	A. Donati
3-5c-1 c	4	Senecio	52	2	No corre	F. Castro
3-5c-1c-	5	Gavilana	54	5	C. Leighton	A. Sepúlveda
4-7-	6	Signausan	52	13	O. López	J. Nicoli
9-9-8-	7	Aníbal	51	15	A. Pereira	M. Velarde
6-1-4-	8	Pappone	51	6	L. Rivera	C. Miranda
6-5-6-2-	9	Sweet Solera	51	9	A. Parra	E. Bravo
3v-	10	Verina	50	12	D. Sagardia	J. Posadas
10-10-	11	Moulin Rouge	49	10	R. Claveria	M. Muscatt
4-2-	12	Patrimonial	49	7	O. Osorio	V. Contreras
-7-1	13	Victorero	49	3	C. Hernández	H. Salas
5-3-	14	Matecita	48	8	H. Olguin	J. Bta. Castro
4-8-4-5-	15	Verrochio	47	1	G. Fernández	C. Santos

DECIMA SEGUNDA CARRERA 1.500 mts. a las 20,45 hrs. ind. 13.al 20 TERCERA VALIDA PARA LA TRIPLE Nº4

1-	1	Chomber	55	4	H. Pilar	E. Scaia
1-9-	2	Bounty	54	11	V. Ubilla	H. Cisternas
3-3-6-	3	Candongo	54	14	J. M. Araven	P. Molina I.
11-	4	Tacuil	53	2	C. Sepúlveda	C. Covarrubias
10-	5	Yayo	53	5	E. Vásquez	O. Silva
2-3-	6	Forrahue	52	13	E. Guajardo	J. Bernal G.
5-c3- 4c-	7	Escuadrón	51	15	E. Suárez	S. Miceli
12-	8	Mister Ed.	51	6	C. González	R. Salas
11-	9	Barrabás	50	9	O. López	L. Toledo
reap.	10	Hexójeno	49	12	L. Murillo	H. Miranda
2-1-10-6	11	Presión	49	10	D. Sagardia	R. Rabello
4-10-3-	12	Puyumén	49	7	S. Vásquez	I. Duque
Reap.	13	Chatanay	48	3	A. Marchant	L. Guerrero
3-18	14	Glenwood	48	8	A. Parra	A. Amaro
3-7-1-	15	Mi Cotejo	48	1	H. Olguin	E. Beuzenberg

DECIMA TERCERA CARRERA. 1.500 mts. a las 21,15 hrs. (26 al 35) SE CORRERA CON LUZ ARTIFICAL.

4-9-7-	1	Escultor	58	4	P. Ulloa	P. Bagú H.
5-4-	2	Penny Lane	57	11	J. Toro	J. Zúñiga
2-3-	4	Futuro	56	14	M. Vásquez	J. Castro R.
5-9-	5	Inés Yomar	50	2	C. Leighton	J. Castro R.
3-1-8-	6	Tucumano	55	5	J. Castillo	D. Miranda
6-	7	Abbey	55	13	V. Ubilla	H. Cisternas
3-1-2-2-	8	Rechiflado	45	6	A. Parra	H. Cisternas
7-7-7-	9	Lanark	54	6	A. Pereira	L. Toledo
1v-8-	10	Privilegio	52	9	C. González	H. Jara
5-3-	11	Quimbo	51	12	J. M. Aravena	C. Tapia
1-8-1-	12	Vittorio	51	10	E. Guajardo	C. Santos
1c-4c-10-	13	Armisticio	51	7	M. Escobar	G. Juliá
4-	14	Hardamo	50	16	O. López	O. Orellana
[illegible]	15	Mandil	49	3	S. Azócar	O. Silva
[illegible]	16	Puerto Varas	49	8	H. Olguín	H. Salas
			49	1	D. Sagardia	D. López

IMPONIENDO SU RITMO

Por Joaquín Andrade

Servicio Especial de PRENSA LATINA



La primera y la segunda vez vinieron a probar el filo de la noche. Se entusiasmaron; relataron la experiencia en el país natal; mostraron sus manos encallecidas por el trabajo, sus caras y brazos castigados por el sol, el sombrero de yarey que conservavan como recuerdo.

Ese grupo pequeño de muchachos y muchachas vivían entonces su gran experiencia: "Ahora tenemos la certeza de que la propaganda oficial norteamericana miente con absoluta mala fe".

También esta vez son todos jóvenes (edad promedio: 18 años) y se nota en el ambiente del campamento. Llegaron a Cuba a través de caminos distintos: unos, han sido discriminados y no perdonan; otros, encarcelados en los reformatorios del american way of life, porque de niños frecuentaban las pandillas de chicanos o puertorriqueños; los hay que tienen un rechazo instintivo a la guerra y a la violencia y viven en una sociedad belicista y violenta. Provenientes de los cuatro puntos cardinales de los Estados Unidos, se han reunido a escasos kilómetros de Nueva Gerona, en la Isla de Pinos (hoy Isla de la Juventud). Es la tercera Brigada Venceremos, que trabaja en el plan de cítricos de la Revolución.

COMPAÑERO EN EL CAMPAMENTO

A las 5.00 A. M. el "de pie" y empiezan a moverse los colores: Los pañuelos, las camisas, las vinchas. Hay que hacer ocho horas de trabajo duro, tan duro quizás como la jornada en New York, en Alabama, en Búfalo o en California. Pero el *nigger* de allá es el compañero en el campamento; el *dirty indian* de la reservación se convierte en amigo; el *chicano* o el *puertorriqueño* de los suburbios pobres es un hermano de América Latina.

Son ocho horas al sol del trópico, fertilizando, sembrando, recogiendo la fruta. Pero son ocho horas voluntarias y si no hay tiempo para la sonrisa porque los labios están apretados por el esfuerzo, pueden decir de tanto en tanto *how wonderful* y respirar bien hondo cuando hacen un pequeno alto para secarse la frente y sorber un trago de agua.

IMPONIENDO SU RITMO

La primera impresión puede ser desconcertante para el observador desprevenido: Evelyn, una muchacha negra de apenas 18 años se viste con los atavíos africanos; Ramón, un joven cheyenne, tiene trenzas muy largas, y René, un negro de origen puertorriqueño, una enorme cabellera natural. ("¿Por qué habría de cortármela?, me dice *Mi pelo natural es así y, acaso debo admitir los patrones estético de los blancos: esto es lindo, esto es feo. Y resulta que los feos, invariablemente, somos los de mi raza"*). Pero la primera impresión se desvanece rápidamente. Como si las vestimentas multicolores y los pelos extraños y las vinchas y las barbas y la sonrisa cansada de esta negra de Alabama y el aspecto taciturno de esta rubia de ojos celestes que habita en Boston y la mirada perdida, desubicada, desorientada de quel muchacho grandote que corrió el primero a recibir a unos hombre pequeñitos, procedentes del lejano Vietnam, que llegaban hasta la brigada para saludar a sus hermanos norteamericanos, como si todo este mundo aparentemente distinto impusiera su ritmo.

LOS PIONEROS

Para los cubanos, además, no hay ninguna sorpresa. Hasta la fecha han venido más de 1,300 norteamericanos a trabajar en la isla. En la primera brigada se enrolaron los pioneros: 260 corajudos que se dispusieron a romper el bloqueo. En la segunda, vinieron 650 muchachos y muchachas, y en la tercera, que trabajó durante el mes de septiembre en la Isla de la Juventud, participaron 406.

La idea partió de un grupo de norteamericanos que visitó Cuba cuando el décimo aniversario de la revolución: propusieron enviar un contingente pequeño de jóvenes (no más de 25) para ayudar a Cuba con sus conocimientos técnicos. La sugerencia se analizó, y, en definitiva, Fidel y los compañeros norteamericanos que habían venido para el décimo aniversario propusieron crear una brigada Venceremos que participaría en la zafra de los diez millones.

Los medios oficiales de Estados Unidos comenzaron a inquietarse; algún senador -nunca falta el senador norteamericano que haga el comentario apropiado para la nota periodística- sugirió que se tomaran drásticas medidas para evitar que los brigadistas se convirtieran en peligrosos agitadores a su regreso a suelo norteamericano. Pero los jóvenes no se amilanaron: han venido tres brigadas hasta la fecha, y es casi seguro que vendrán más, en el futuro inmediato.

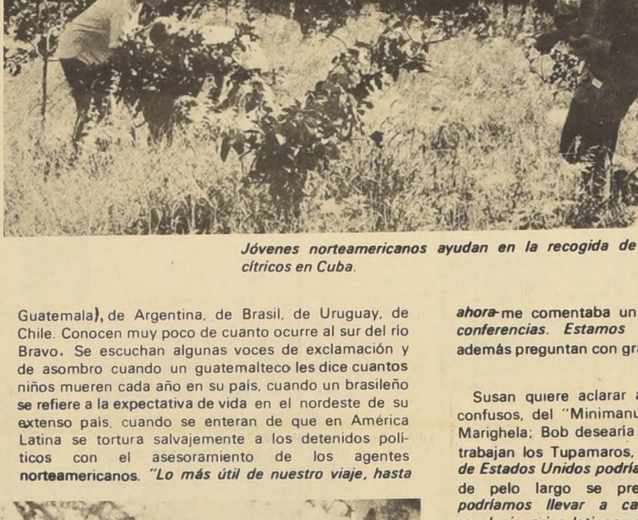
"APRENDIENDO REALMENTE"

Asisten a las conferencias. Les hablan de Centroamérica (y más específicamente de Guatemala), de Argentina, de Brasil, de Uruguay, de Chile. Conocen muy poco de cuanto ocurre al sur del río Bravo. Se escuchan algunas voces de exclamación y de asombro cuando un guatemalteco les dice cuantos niños mueren cada año en su país, cuando un brasileño se refiere a la expectativa de vida en el nordeste de su extenso país, cuando se enteran de que en América Latina se tortura salvajemente a los detenidos políticos con el asesoramiento de los agentes norteamericanos. *"Lo más útil de nuestro viaje, hasta ahora*-me comentaba un puertorriqueño- *han sido las conferencias. Estamos aprendiendo, realmente"*. Y además preguntan con gran avidez.

Susan quiere aclarar algunos aspectos, a su juicio confusos, del "Minimanual del guerrillero urbano" de Marighela; Bob desearía conocer cómo se organizan y trabajan los Tupamaros, porque *"en muchas ciudades de Estados Unidos podríamos hace lo mismo"*; un rubio de pelo largo se preocupa por *"¿qué acciones podríamos llevar a cabo para colaborar con los revolucionarios latinoamericanos en su lucha contra el imperialismo yanqui?"*. Seguramente en esta breve estadía en la isla, muchos de los jóvenes de la brigada Venceremos han recogido una experiencia fundamental.



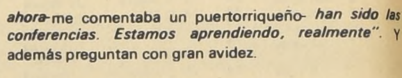
Jóvenes norteamericanos ayudan en la recogida de cítricos en Cuba.



VEDADO EN SIBERIA.

El vedado "Stolbi" (Los Mallos") es uno de los parajes más pintorescos del Territorio de Krasnoyarsk (Siberia). Allí se ha reunido una riquísima colección de numerosas especies de plantas y animales de casi todas las latitudes de Rusia. En ese extenso vedado confluyen infinidad de itinerarios turísticos. Lo más curioso del vedado son unas rocas que por sus raras formas parecen figuras humanas gigantescas.

En el grabado: turistas contemplando una de las rocas más curiosas en el vedado "Stolbi".



TURNO FARMACIAS

SEMANA COMPRENDIDA ENTRE EL DIA 28 DE NOVIEMBRE AL 5 DE DICIEMBRE DE 1970

1er. SECTOR.- MAPOCHO - AVDA. BDO. O'HIGGINS - TEATINOS - CERRO SANTA LUCIA

CENTRAL, Estado N° 343; CONGRESO, Bandera N° 502; METRO, Ahumada N° 141; NELSON, Alameda N° 729; DEL INDIO N° 2, 21 de Mayo N° 586; ANDRADE N° 2, Puente 818.

2° SECTOR.- TEATINOS - CATEDRAL - BALMACEDA OCC. - QUINTA NORMAL - CARRASCAL - BLANQUEADO.
MAPOCHO, Matucana N° 1098; SAN MARTIN, San Martin N° 222; MINERVA, San Pablo N° 3101; ORIENTAL, Catedral N° 2808; BLANQUEADO, San Pablo N° 5125; FENIX, J. J. Pérez N° 6099; LO PRADO, San Pablo N° 6303; KENY, Estrella de Chile N° 1283; NAVIDAD, Miguel de Atero N° 2624; FRANCESA, San Pablo N° 2002.

3er. SECTOR.- AVDA. BDO. O'HIGGINS - RAMON FREIRE - POBLACION LOS NOGALES - ZANJON DE LA AGUADA - SAN DIEGO
ECHAURREN, Alameda N° 2196; ORION, Alameda N° 3479; ROJAS, Bascuñán N° 1401; CLUB HIPICO, Almirante Latorre N° 762; CARRERA, Los Pingüinos N° 4294; O'HIGGINS, Ramón Freire N° 2969 Maipú; KENNEDY, Avda. Las Rejas N° 573; ALAMEDA, Alameda N° 2548.

4° SECTOR.- AVDA. BDO. O'HIGGINS - FRANKLIN - SAN DIEGO - AVENIDA BUSTAMANTE
SAN ISIDRO, San Isidro N° 599; ATENAS, Avda. Portugal N° 1053; SANTA FE, Carmen N° 1395; NUEVA LIRA, Lira N° 201; INDIANA, Franklin N° 486; ARMENIA, San Diego N° 699; SAN FRANCISCO, San Francisco N° 1615; ARAUCO, Arauco N° 1077; VIEL, San Ignacio N° 1998; ESMERALDA, San Diego N° 967

5° SECTOR.- PROVIDENCIA - VITACURA - APOQUINDO - LAS CONDES - BILBAO
CARMEN, Pedro de Valdivia N° 12; APOQUINDO, Apoquindo N° 3515; MALAGA, Vitacura N° 3328; LIDO, E. Yáñez N° 2865; ABADIA, Las Condes N° 9219; VESPUCIO, Apoquindo N° 7084

6° SECTOR.- IRARRAZAVAL - BILBAO - BUSTAMANTE - MACUL - LA REINA.
PLAZA EGAÑA, Irarrázaval N° 5701; IRARRAZAVAL, Irarrázaval N° 1854; POCURO, Fco. Bilbao N° 2707; VILLA LA REINA, Nueva Larraín N° 9000; PRINCIPE DE GALES, Príncipe de Gales N° 5786; LOS ORIENTALES, P. de Valdivia N° 4144; GELROSE, Malaquías Concha N° 0195; VILLA MACUL, J. P. Alessandri N° 4239; MACUL, J. P. Alessandri N° 2053; LOS ALERCES, Lluta N° 3888

7° SECTOR.- VICUÑA MACKENNA - ZANJON DE LA AGUADA - CAMINO MELIPILLA - SAN MIGUEL - LA CISTERNA - LA GRANJA
RUDONIDIA, Av. Lobos N° 2789; VENDOME, Los Molles N° 3206; LIBERTAD, Gran Avenida N° 2599; ARAVENA, Gran Avenida N° 6781; EL BOSQUE, Gran Avenida N° 12738; LEON PRADO, León Prado N° 894; COLO COLO, Alvarez de Toledo N° 477; SEBASTOPOL, Sebastopol N° 431; SAN LUIS, Avda. Pirámide N° 395; LA LINEA, Fernández Albano N° 02880; JOSE MARIA CARO, Avda. Central N° 7597 - A. KENIA, Avda. Central 6553.

8° SECTOR.- AVDA. SANTA MARIA - RENCA - FERMIN VIVACETA - AVDA. INDEPENDENCIA - AVDA. EL SALTO - AVDA. RECOLETA
LORENZ, Independencia N° 466; CHILE, Independencia N° 1898; ROSAS, DGO., Santa María 2301; PRADO, Independencia N° 2813; UNESCO, Tupungato N° 5310; ORIENTAL, Capellán Abarzúa N° 023; RECOLETA, Recoleta N° 351; CENTENARIO, Recoleta N° 2298; VALDIVIESO, Avda. Valdivieso N° 0123.

TURNO PERMANENTE
FARMACIA DE URGENCIA, AVDA. PORTUGAL N° 155

NOTA. Los turnos son solo para la atención del despacho de recetas, medicamentos de urgencia y útiles de curación y podrán ser atendidos después de las 20.30 horas en Verano y 20 horas en Invierno por la ventanilla respectiva.

CINE CINE CINE CINE

SECTOR PLAZA ITALIA V. MACKENNA

NORMANDIE Alameda 139 (392749). Desde las 14 hrs. Ha muerto la abuela (Comedia may. de 18).

SECTOR ÑUÑOA PROVIDENCIA VITACURA

ANDES. Avda. Irarrázavall 1435 (43811).
Desde las 14 hrs. El bastardo. Cuando se besa a un extraño. El Rifle.

CALIFORNIA. Irarrázaval 1564 (498061). 15,45; 19 y 22 hrs. Las calientes noches de Lady Hamilton (drama may. de 21).

DANTE Washington 26 (494359) Desde las 16; 19 y 22 hrs. Woodstock (Musical may. de 14)

EGAÑA Plaza Egaña (271026). Desde las 15 hrs. Perseguido a muerte. Erotissimo

CINES DEL CENTRO

ASTOR. Estado 237 (392100) Desde las 10,40 horas El gitano (Musical may. de 14).

AUDITORIUM. Bandera 236 (84688) Desde las 13.30 horas ¿Sabes quién viene a cenar? La fierecilla domada.

BANDERA. Bandera 76 (714403) Desde las 10 horas Prohibido pisar las nubes (Drama may. de 14)

CAPRI. Monjitas 825 (392414) Desde las 10 horas Viva Django. Valparaíso mi amor

CENTRAL. Huérfanos 930 (33555) Desde las 11 horas. Las cosas de la vida (Drama mayores de 18).

CERVANTES. Matías Cousiño 134 (381894) Desde las 11 horas. Yo, Natalie (Drama may. de 18).

CINELANDIA. Puente 540 (65732) Desde las 14 horas. Almohada para tres. Un latino en Acapulco

CITY. Agustinas 1022 (66687) Desde las 10.40 horas El gitano (Musical may. de 14).

CONTINENTAL. Plaza Bulnes 41 (60735) Desde las 14 horas. Un tres para Durango (Acción may. de 14).

DUCAL. Agustinas 777 (35375). Desde las 10.50 hrs. El cómico (Cómica menores).

ESPAÑA. Estado Huérfanos (398488). 14; 16,30; 19 y 21,30 hrs. El día de la boda (Comedia may de 18).

FLORIDA. Estado 226 (34289). Desde las 11 hrs. Un tren para Durango (Acción may. de 14).

GRAN PALACE. Huérfanos 1176 (60082) 15; 18,30 y 22 hrs. La Leyenda de la ciudad sin nombre (Acción may. de 18).

HUELEN. Huérfanos 779 (31603). Desde las 11 hrs. Las calientes noches de Lady Hamilton. (Drama may. de 21).

HUERFANOS. Huérfanos 930 (36707). Desde las 11 hrs. Baile de ilusiones (Drama may. de 18).

IMPERIO. Estado 235 (397960). Desde las 10 hrs. Rebelión (Accion may. de 14).

KING. Huérfanos 840 (32838). Desde las 10 hrs. Sueño de reyes. (Drama may. de 14).

LIDO. Huérfanos 680 (34366). Desde las 11 hrs. Así nacen los héroes (acción may. de 18).

MAYO. Monjitas 873 (391201). Desde las 10 hrs. El Chacal de Nehueltoro (Drama may. de 14).

METRO. Bandera 141 (61570). Los girasoles de Rusia (Drama may. de 14).

NILO. Monjitas 873 (302078). Desde las 10 hrs. Peter y Sabina (La Pubertad) (Drama may. de 21).

PACIFICO. Huérfanos 1147 (62921). Desde las 10 hrs. Sálvese quien pueda (Comedia menores).

PLAZA. Compañía 1068 (84714). Desde las 10 hrs. Peter y Sabina (La Pubertad). (Drama may. de 21).

REAL. Compañía 1040 (65555). Desde las 11 hrs. Un tren para Durango (Acción may. de 14).

REX. Huérfanos 735 (31144). Desde las 11 hrs. Mujeres apasionadas (Drama may. de 21).

RIO. Monjitas 743 (33550). Desde las 11 hrs. Juego de amor y deseo. Un día en dos vidas.

RITZ. San Antonio 50 (380613). Desde las 11 hrs. Cómo, cuando y con quién (Drama may. de 21).

RIVIERA. San Antonio I. Valdés V. (36093). Desde las 13 hrs. Bella de día. Casanova 70.

ROXY. Huérfanos 1055 (80809). Desde las 10 hrs. Valparaíso mi amor. Viva Django.

SAN MARTIN. Alameda San Francisco (35357). Desde las 11 hrs. Peter y Sabina (La Pubertad) Drama may. de 21).

SANTA LUCIA. Alameda San Isidro (34718). 15; 18,30 y 22 hrs. Krakatoa, al este de Java. (Acción may. de 14).

SANTIAGO. Merced 829 (32888). Desde las 11 hrs. Prohibido pisar las nubes (Drama may de 14).

SAO PAULO. Merced 772 (397946). Desde las 13 hrs. Las 500 millas. Con los minutos contados.

TIVOLI. Huérfanos 757 (30611). Desde las 11 hrs. Los muchachos de antes no usaban gomina.

TOESCA. Huérfanos 1313 (711562). Desde las 13 hrs. Los malditos. Teorema.

VICTORIA. Huérfanos 827 (30021). Desde las 11 hrs. Cristine (Drama may. de 14).

WINDSOR. Ahumada-Moneda (89761). Desde las 10.30 hrs. El milagro de la vida (Drama may. de 18).

YORK. Ahumada 166 (66687). Desde las 10 hrs. Los sanguinarios. (Acción may. de 18)

EL GOLF. Apoquindo 3368 (480046). Desde las 16.30; 19 y 22 hrs. Yo Natalie (Drama may. de 18)

HOLLYWOOD. Irarrázaval 2900 (42389). Desde las 13 hrs. Drácula. La balada del desierto, Jeff

LAS CONDES. Apoquindo y Noruega (484067). 16; 19 y 22 hrs. El cómico (menores).

LAS LILAS. E. Yañez - J. de Dios V. (43116). Desde las 16; 19 y 22 hrs. Mujeres apasionadas (Drama may. de 21)

LO CASTILLO. Vitacura (481981). Desde las 15.30; 19 y 22.15 hrs. Sálvese quien pueda (cómica menores)

MARCONI. Manuel Montt 032 (42867). 16; 19 y 22 hrs. El submarino amarillo (Musical menores).

MACUL. J. P. Alessandri 3547 (213418). Descanso.

ORIENTE. Pedro de Valdivia 099 (41345). Desde las 16.30; 19 y 22 hrs. Cristine. (Drama may. de 14).

PEDRO DE VALDIVIA. P. de Valdivia - Bilbao (43948). Desde las 16; 19 y 22 hrs. Prohibido pisar en las nubes (Drama may. de 14).

VERDI. P. de Valdivia 5273 (499704). Desde las 14 hrs. DONDE ESTA Jack. Los principiantes. Odio en las entrañas.

SECTOR 10 DE JULIO - FRANKLIN - GRAN AVENIDA - AVDA. MATTA

ALHUE. Pob. Davila (581427). Desde las 14 hrs. Caballo prieto y azabeche. Pistolero desconocido. Alias El Rata.

AMERICA. Nuble 890 (52443). Desde las 14 hrs. La guerra de las aceitunas. La fiesta de los bikinis. Bobby rey de su raza.

ESMERALDA. San Diego 1035 (64303). Desde las 13 hrs. Drácula. La balada del desierto, Jeff

GRAN AVENIDA. Gran Avda. J. M. Carrera 4830 (52163). Desde las 14 hrs. El Chacal de Nahueltoro (Drama may. de 18).

IMPERIAL. San Diego 1344 (51112). Desde las 14 hrs. La guerra de los monstruos. Campo de concentración. La isla, de los dinosaurios.

LIRA. Pintor Cicarrelli 293 (52181). Desde 1 a 14 hrs. La escalera. Pobre vaca. Pesadilla en el aire.

MISTRAL. San Diego 279 (63994). Desde las 13 hrs. Palomo Linares. Cristina Guzmán. Tres palomas alborotadas.

MODERNO. Gran Avenida 6544 (582782). Desde las 14 hrs. El As de oro. Santo en el museo de cera. Prisionero en la ciudad

MONACO. 10 de Julio - A. Prat (382845). Desde las 13 hrs. Viva Django. Rumbo al patíbulo. Valparaíso mi amor

PORTUGAL. 10 de Julio 252 (34816). Desde las 14 hrs. Strip Tease de la muerte. Helga y Michael. El faraón

PRAT. San Diego 2117 (50754). Desde las 13 hrs. Strip tease de la muerte. Helga y Michael. El faraón.

ROMA. San Diego 230 (67258). Desde las 14 hrs. Strip tease de la muerte. El faraón. Helga y Michael.

SAN DIEGO. San Diego 612 (81093). Desde las 14 hrs. Al servicio secreto de su majestad. Déjalo ser. La marca de la horca.

SAN MIGUEL. Avda. Euclides 1202 (51262). Desde las 14 hrs. Al servicio secreto de su majestad. Déjalo ser. La marca de la horca.

SECTOR QUINTA NORMAL

IDEAL CINEMA. Mapocho 4117 (731384). Desde las 14 hrs. Hércules contra los hijos del sol. Seminaris. Tres contra la muerte.

LO FRANCO. Carrascal 4604 (734625). Desde las 13 hrs. La pasión de un hombre joven. Cargamento de la muerte. La vuelta al mundo en 80 días.

MAIPO. San Pablo 4251 (731982). Desde las 14 hrs. Melodía inmortal. El extra. Las vampiras.

SECTOR SAN PABLO - ALAMEDA - BRASIL - ESTACIÓN

ALAMEDA. Alameda 2987 (91254). Desde las 12.30 hrs. La fiaca. Más allá de ley. Los 3 super invencibles.

ALESSANDRI. Alameda 2879 (96848). Desde las 11 hrs. El gran escape. (Acción may. de 21).

ALCAZAR. Brasil 373 (80122). Desde las 14 hrs. Super amante. Los hijos de Katie Elder. Alta traición.

A. ALESSANDRI. Alameda 2879 (96848). Desde las 11 hrs. "L' mour (Drama may. de 21)

BLANCO ENCALADA. Avda. B. Encalada (91787). Desde las 14 hrs. La guerra de los monstruos. Campo de concentración. La isala de los Dinosaurios

CARRERA. Alameda 2151 (86685). Desde las 13 hrs. Drácula. La balada del desierto Jeff

COLON. San Pablo-Maipú (733146). Desde las 13 hrs. Los hijos de Katie Elder. El muchacho y su montaña. Alta traición.

MINERVA. San Pablo 3230 (desde las 13 hrs. Los 3 super invencibles. La fiaca. Más allá de la ley.

MONUMENTAL. Alameda 3943 (9155). Desde las 14 hrs. Tres contra la muerte. Seminaris. Hércules contra los hijos del sol

O'HIGGINS. San Pablo 2281 (86929). Desde las 13 hrs. El fantasma de Barbanegra. Bambi. Emilio y los detectives

SECTOR INDEPENDENCIA

LA PALMILLA. Pedro Fontova 5021. Descanso.

NACIONAL. Independencia 801 (370594). Desde las 13 hrs. Hercules contra los hijos del sol. Tres contra la muerte. Seminaris.

VALENCIA. Plaza Chacabuco (370288). Desde las 14 hrs. Melodía inmortal. El extra. Las vampiras.

CINES COMUNALES

MAIPU. 5 de Abril—Pajaritos (Maipú) (571530). Desde las 15 hrs. La carta del Kremlin. Los juegos

MUNICIPAL (San Bernardo) (591948). Desde las 14 hrs. Nobleza baturra. Cuatro contra el crimen

NACIONAL (Puente Alto) (124. Desde las 14 hrs. Si quieres vivir, dispara. Bill the Kid

PLAZA (Talagante) (66). Desde las 15 hrs. Patrulla de valientes. Juventud sin ley

PLAZA (Puente Alto). Desde las 15 hrs. El secreto de Santa Victoria. Proyectiles de oro.

SANTIAGO (San Bernardo) (591982). Desde las 14 hrs. Programa doble



ANTONIO VARAS. Morandé 25 (61200). Departamento del teatro de la U. de Chile 19.30 hrs. "El Degenrisis" de Jorge Rebel y Edmundo Villarroel

COUSIÑO. San Ignacio 1249 (50657) Cía de Revistas Nuevo Humoresque 19.30 y 22 horas. "Ahora agarramos vuelo"

CARLOS CARIOLA. San Diego 246 (89350). Cía Española de Zarzuela y Opereta. Faustino García 19 y 22 hrs

CAUPOLICAN. San Diego 840 (82437) Descanso.

IEM. Tarapacá 1181. Descanso.

TEATRO MUNICIPAL DE LAS CONDES. Avda. Apoquindo 3384 (480531). Descanso.

1.- La Cía de Américo Vargas estrenó en esto días "Departamento sin muebles para el amor

2.- Egon Wolff el magnífico autor de "Flores de papel".

LA COMEDIA. Merced 349 (391523). 19.15 hrs. "Tu sabes que no te puedo oir cuando el agua está corriendo" de Robert Anderson

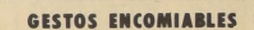
MARU. Huerfanos 786 (397907) Cía de Lucho Córdova y Olvido Leguía. 19.15 hrs. "Aquí si que se improvisa" de Lucho Córdova.

MONEDA. Moneda 920 (715451) Cía de Américo Vargas y Pury Durante. 19.15 horas. "Departamento sin muebles para el amor", de Barrilet y Gredy

OPERA. Huérfanos 837 (30176) Cía de revistas Bim Bam Bum 19; 21.40 y 23.15 horas. Cuatro asaltantes rascas

PICARESQUE. Recoleta 343 (776883) 20 y 23 horas. Cía de revistas Strip Tease

SAN ANTONIO.- San Antonio 255 (33605). Los Fortineros. 19 hrs. "Por la huella del canto hacia el corazón de mi pueblo" (Mosaico Folklórico).



GESTOS ENCOMIABLES

RESULTADOS DE LOS ESPECTACULOS BENEFICIOS EN EL "CAUPOLICAN"

El Viernes 27 de Noviembre en el Teatro Caupolicán se efectuó un espectáculo teatral de beneficio pro artista nacional don Jorge Sallorenzo, que se encuentra gravemente enfermo.

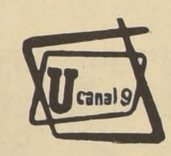
Julita Pou y otros artistas de la Cía. "Picaresque" cumplieron el programa, con la cooperación del director musical Hernán Ramírez.

El resultado venta total, sin descuento de ninguna especie, fue de E° 4.640,60; en esta suma está incluido el cheque del Alcalde de La Comuna de San Miguel, Don Tito Palestro, que adquirió para diversos sectores de su Comuna un mil escudos en plateas altas.

El Domingo 29 el Show de Enrique Maluenda arrojó una participación de E° 7.233,70 a favor de los niños lisiados de la Escuela Especial N° 4, suma entregada a la Directora Sra. J. Romero mediante un cheque de Enrique Venturino Soto, Empresa Chilena Condor.



14.30 Femenino 70
Noticiario Prolene
Enfermería
Teleserie: Padre Gallo
Los Curacas
Cine Documental
16.00 77 Sunset Strip
17.00 Dibujos animados. Autos locos
17.30 Canticuentos
17.35 Los Fabulosos Cien
17.55 El gran mundo del pequeño Adams
18.00 Canticuentos
18.05 Clases alegres
18.30 Canticuentos
18.35 Mis tres hijos
19.00 Largometraje "Jesse James contra los Dalton con Brett King y Bárbara Lawrence
20.30 Punto de encuentro
21.00 También sucede
21.05 Centro médico
21.55 TV Tiempo
22.00 Martini al Instante
22.30 París 7 000
23.30 Media Noche
24.00 Noticiario Prolene
24.05 Cierre



14,06 MAGAZINE
14,30 NOTICIARIO PROLENE
14,35 LA CALDERA DEL DIABLO
15,00 DE ESTO SE HABLA
Conducción de Carla Cristi y Ana M. Vergara
16,00 TIERRA DE ARTES
16,30 MAGAZINE
17,00 AQUI NO SE ADMITEN GRANDES
Con Elly Menz y Oscar Figueroa.
Deportes. Con José Villarroel
Popeye
Tachi y Cotota. Con María de la Luz Cuevas y Alejandro García
18,00 NOTICIARIO PROLENE
18,05 TELECINE CIENCIAS
18,30 PROGRAMA UNIVERSITARIO
19,15 PROGRAMA FECH
19,45 NOTICIARIO PROLENE
19,50 UN PERSONAJE
20,25 CHILE TV
21,00 COLLAGE, Con Shenda Román, Nelson Villagra.
21,30 NUEVE DIARIO
22,00 JUEGO DE LA VERDAD, Con Igor Entrala
24.00 Noticiario Prolene
0.04 Cierre.

TV 13

9.15 Matemáticas 8os. años
9.40 Francés por T.V.
13.35 Ciencias Sociales 7os. Años
14.00 PASADO MERIDIANO
Teletarde con Mirella Latorre y Julio Pérez
Teleserie "La Tormenta"
CINE PARA UD. PANICO MUDO
Dulces Recetas con Yolanda Livoni
17.00 COLORIN COLORADO
Pin Pon con Jorge Guerra
17.30 FURIA
18.00 TARDE EN EL CINE
"La Isla del Héroe". con James Mason
19.35 El Sapo y la Culebra.
19.45 TELENOCHE
20.15 EL TIEMPO
20.25 EL GRAN CHAPARRAL
21.30 Mi Bella Genio
22.00 TELETRECE con Pepe Abad
22.30 TELEFESTIVAL LATINOAMERICANO DE TELEVISION
Programa Seleccionado
24.00 TELECIERRE con Fredy Hube
24.10 REFLEXION AL CIERRE







TARIFA DE SUSCRIPCIONES
Anual .... E° 398,00
Semestral .... E° 213,00
Trimestral .... E° 112,00

LA NACION

SANTIAGO, MIERCOLES 2 DE DICIEMBRE DE 1970

Presidente del Consejo dimisionario Jorge Cash Molina
Director: Renán Andrade Martínez
Representante Legal: Mario Peñafiel Varas.
Propietario Empresa: "La Nación" S. A.
Todos domiciliados en Agustinas 1269. Santiago.

NOS TOMAMOS TRUJILLO



"Y YO QUE TENGO".-El Primer Premio, pues, Marcelo.

Con una desesperada balada de protesta, que clama por la paz, nuestro rubio representante "voló" por sobre el resto de los participantes al Quinto Festival Internacional de la Canción de Trujillo.

Los compositores de "Y yo qué tengo", Juan Carlos Gil y Carlos Alegría, obtuvieron el máximo galardón del certamen, consistente en 70.000 soles. La torta será repartida entre los tres.

El Segundo lugar lo obtuvo la balada del peruano Iván Abanto, "Enamorado", interpretada por Edwin Alvarado, que recibió 30.000 soles.

Gimeno, español radicado en venezuela, conquistó para ese país el Tercer Puesto, con "Amigos, díganle", de Ch. Saravia, autor de "Ansiedad".

En música criolla empataron en primer lugar los valses: "No me quieres ver" de Juan Mosto y "Eres mala" de Felix Figueroa. La primera canción fue interpretada por el propio Mosto y la segunda por Luis Lastarria.

Pero, volviendo al ganador. Marcelo término su canción muy emocionado y sollozando. Ya casi no podía cantar. El público que colmaba las instalaciones del coliseo deportivo de Trujillo, 500 kilómetros al Norte de Lima, captó la sensibilidad del cantante chileno reaccionando positivamente, es decir, un aplauso cerrado antes de terminar las últimas palabras de la balada.

Los tres artistas chilenos no "cabian en su pellejo" de orgullo y alegría. La trayectoria de Juan Carlos Gil, Carlos Alegría y Marcelo es bastamente conocida.

Los veros de Gil son realmente fuertes, hermosos, desgarradores. Más una música de Alegría, de gran calidad como son todas las melodías del joven cantante y agregándole una interpretación fuera de serie tenía que salir ganadora.

Marcelo supo ponerle el "pino" que la canción necesitaba. Su vozarrón increíble lo llevó a ocupar un lugar preponderante en el ambiente artístico chileno, en tan sólo un año. En ese corto tiempo es el que ha recibido más premios y galardones.

En 1969 fue nominado por la prensa especializada como la REVELACION DEL AÑO. Con "Mundo Feliz" se adjudicó lugar en el telefestival del Canal 13.

A principios de este año, en el Festival de la Canción de Viña del Mar, ganó premios como el Mejor Intérprete y 1er Premio a la Simpatía. De aquí al Laurel de Oro, otorgado por los periodistas de espectáculos.

Su calidad rebalsó las fronteras nacionales. Invitaciones no le faltan. A fines de septiembre fue a Buenos Aires a defender el tema de Dino Ramos, "El Gondolero", que se trasformó en el éxito de los últimos meses tanto en Chile como en Argentina.

Próximamente partirá a España. Y así... los Festivales, las invitaciones del extranjero se irán multiplicando.

Aunque su carrera artística ha sido un tanto vertiginosa, está férreamente sustentada en la extraordinaria calidad vocal del joven cantante.



Una escena de "EL DEGENERESIS", de Edmundo Villarroel y Jorge Rebel.

"EL DEGENERESIS" EN CARTELERA

Muchos periodistas. Hartos invitados y bastantes paracaidistas en el estreno de la "novedad del año" "EL DEGENERESIS" presentado por el Departamento de Teatro de la Universidad de Chile.

Sus autores se mostraron satisfechos de la acogida que tuvo entre el público asistente ayer el estreno. Edmundo Villarroel, "culpable del texto", no hablaba, se reía sólo. No así Jorge Rebel, responsable de la parte musical, que hablaba hasta por los codos. Corría, saltaba y otras cosas.

Esta revolucionaria comedia no es apta para menores ni "monjigatos". Es bastante fuerte. Los del otro lado se sentirán ofendido y dirán que es una degeneración. Pero la verdad de la milanesa es que los retrata de cuerpo entero.

Mucha música, alto volumen. Bailes. Gran desplazamientos escénico. Luces semidesnudos y un poco más. Realmente abrumadora, pero buena.

En esta sátira musical participan diez y ocho actores de exitosa carrera teatral. Alicia Quiroga, Sonia Mena, Rosita Zúñiga, Claudia Paz, Vilma González, Viginia Fischer, Coca Melnick y María Angélica Núñez entre las mujeres.

Los varones son: Fernando González, Alberto Sendra, Mario Lorca, Tomás Vidiella, Alberto Rivera y Flavio Candia.

El vestuario fue diseñado por Bruna Contreras. Puso todo su ingenio para crear unos cien modelos muy variados, llamativos y de expuisitos colores.

La dirección general, como es sabido, es de el gran director, Eugenio Guzmán, quien expresó: "La vitalidad, fuerza, ironía y originalidad de esta obra, causarán un impacto seguro en el espectador".

PELOTERA ENTRE PONCHOS ROJOS



"LOS PONCHOS ROJOS"

"Entre ponchos anda el juego". El Dúo folklórico chileno, "Los Ponchos Rojos", integrado por Freddie Carvallo y Patricia Muñoz, se puso en guardia antes que sea demasiado tarde.

Ellos han sabido que viene a actuar al Bim Bam Bum un conjunto procedente de Bolivia, integrado por cinco personas, con el mismo nombre que lógicamente no está registrado en Chile, y piden que se aclare la situación, pues no es posible que dos grupos musicales o de cualquiera otra especie tenga la misma marca.

"Los Ponchos Rojos" chilenos reclaman su justo derecho, la protección al artista nacional. El otro que tiene dos años de vida, ha hecho bastante por nuestra música. Fredies es el autor y compositor de las cuecas, tonadas, sentires y canciones que componen su repertorio.

Los Ponchos afuerinos, trasmiten en otra onda. Nos hemos enterado que tienen un estilo internacional melódico.

"Nosotros estamos en la lista de Registros y Marcas del Ministerio de Economía y Comercio. La Ley está de nuestra parte. El Registro nos defiende"- dice Carvallo.

El problema reside en que ese registro no es internacional.

O se arreglan a la buena o los Ponchos extranjeros salen mal parados.

"Deben cambiar el nombre para actuar en Chile, o sencillamente no actuar. Pagamos seiscientos escudos por el nombre, más la tramitación correspondiente, eso nos garantiza la marca. Además, apareció el nombre en el Diario Oficial de Agosto, después de varios meses, porque antes de registrar un nombre se hace una serie de indagaciones y se espera un tiempo hasta que alguien reclame. Si no existe objeción la marca queda registrada y ya no hay más que hablar" - agrega Patricia.

"LOS PONCHOS ROJOS" Chilenos, han recorrido todos los medios de difusión para que los bolivianos se enteren antes de llegar a Chile y tomen las providencias del caso. Hay que hacer notar que el dúo nacional no tiene mala intención. El aviso está lanzado, ahora si ellos (los de afuera) insisten, las cosas se pondrán feas y deberá recurrirse a un abogado.

"Esperamos que todo se solucione y ellos opten por cambiar el nombre, al menos mientras actúan aquí"- finaliza Patricia y Freddie

HUNGAROS CONQUISTAN SANTIAGO AL MOMENTO

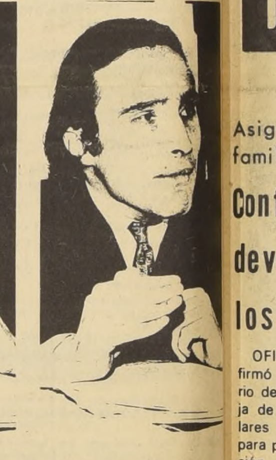
DEBUTÓ en el Teatro Municipal el Conjunto Estatal de Danza "Budapest", de la República Popular de Hungría. Los comentarios surgidos de la reciente actuación de este grupo en el Teatro "Velarde" de Valparaíso insinúan que el público santiaguino tendrá la oportunidad de admirar un excelente espectáculo, lleno de colorido y virtuosismo. La llamada "ensemble" Budapest está constituida fundamentalmente de un Cuerpo de Baile, que revive las danzas tradicionales de las diferentes regiones de Hungría, cuidadosamente recopiladas y coreografiadas; y de una Orquesta, que posee todos los instrumentos característicos de aquel país europeo y cuyos integrantes se lucen con solos virtuosos que hacen brotar el espontáneo aplauso de la concurrencia.

Luego de sus tres primeras presentaciones en Valparaíso, el conjunto "Budapest" se trasladó a Santiago, alojándose en el "Hotel Santa Lucía".

Las próximas actuaciones de este "Trouppe" se realizarán viernes a la misma hora.







CINCO DESERTORES ENTRE 18 Y 23 AÑOS DE EDAD

Un batallón de cinco y desertores por añadidura, acaba de sacar a la venta su primer single con dos temas en onda soul latino y con nombres como "Lelelelula" y "Judy, Judy".

"EL BATALLON DESERTOR" integrado por: Carlos Olguín, organista y director del conjunto, Guillermo Sánchez, vocalista, Guillermo Sepúlveda, guitarrista, Patricio Sepúlveda contrabajista y René Romero baterista están actuando hace ya tres años.

Antiguamente se presentaban con el nombre de "Los Records". Con él grabaron un 45 que pasó sin pena ni gloria.

Luego del escaso éxito discómano se dedicaron de lleno a las actuaciones personales; con otro estilo actuaron en el Casino de Arica, Club de la Unión Capri y varios locales nocturnos más. "Junto con el nombre cambiamos modalidad. Al actuar en lugares como esos hay que buscarle el ajuste para que el ruido de los tenedores y cuchillos no nos hagan la competencia. Nuestra intención es hacer un buen soul latino, tipo Santana, pero primero tenemos que ver qué pasa con el disco. Ya tuvimos una caída y no queremos tener otra" —dice Patricio Sepúlveda.

Seguramente extrañará el nombre. Uno de los integrantes lo aclara al momento: "El nombre antiguo no sirve para el disco. Hace dos meses en un concurso radial, los auditores mandaban sugerencias.

Entre todos los nombres que llegaron nos gustó este. Y de ahí para adelante empezamos a ser "El batallón desertor". No obstante, aún actuamos en algunas partes como Los Records".

Un conjunto más. Esperamos que no sea uno más del montón.

SELECCIONADAS CANCIONES FINALISTAS DEL FESTIVAL DE LA CANCION DE VIÑA

Por Sara Vial, corresponsal

AYER SE DIERON A CONOCER LOS nombres de las diez canciones seleccionadas para participar en el Décimo Segundo Festival Internacional de la Canción que se efectuará en Viña del Mar.

Las canciones fueron diez en el género internacional y diez en el género folklórico, que son las siguientes:

"El primer amor no se olvida", de José Antonio Zabaleta.

"Vale más", Ricardo Jara.

"Esas cosas", de Ricardo Jara; "Caminante", de Fernando Pavez, "Esa morada", de Rosa Carmona Edwards; "Hoy es mi día feliz", de Manuel Lira, "Ahí vá José", de Luis Venegas, "Cuando", de Gloria Salman, "Quiero que sepas", de Gloria Simonetti, "Si me miras a los ojos", de Osvaldo Jeldres; "Busqué el amor", de Eric Bullij.

En el genero folklorico quedaron seleccionadas:

"Mi velorio", de Margarita Pizarro; "Le puse la firma" de Silvia Pasache. "La torcacita", de Oscar Cáceres y Luis Barragán; "La rosa blanca", de Luis Rojas; "La Patria", de Kiko Alvarez. "Espigas para un recuerdo", de Juan Olivares y Ernesto Sodo. "La violeta y la parra" de Jaime Atria. "La paloma y el cazador", de Luis Manuel Rojas. "La niña María", de Richard Rojas; "Guitarra, obrero cantor" de Richard Rojas.

Fuera de estas canciones se realizó una selección de canciones internacionales de diferentes paises, que participarán junto a las anteriores en el Festival que se realizará en el mes de enero en el escenario de la Quinta Vergara de la ciudad de Viña del Mar. Entre ellos figuran: Alemania, Argentina, Brasil, Colombia, Egipto, Finlandia, Francia, Grecia, Holanda, Inglaterra, Israel, Japon, Libano, Mexico, Paraguay, Portugal, Yugoeslavia, Checoslovaquia, e Italia.